

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

999
年期

東祥大廈 快將入

地下旺舖廉售
四十餘萬元起

富輝企業有限公司

二樓 德輔大/8406室
電話: 5 221240 / 5 9228
傳真: 5 221245 / 5 92373

「人民日報」專文呼籲 選任「已經繼承人」

實為急切任務

「解放日報」批判毛澤東十大軍事原則

【本報訊】「解放日報」今日發表社論，題為「選任「已經繼承人」」，文中指出：中國革命戰爭的勝利，是依靠了中國共產黨領導的人民軍隊，在敵我力量極度不平衡的情況下，經過了長期的艱苦奮鬥，才取得最後勝利的。在當前，我們必須選任「已經繼承人」，以繼承中國革命戰爭的傳統，繼續為中國革命事業而奮鬥。

廣州嚴密防止 人民偷渡赴港

公安局召開反偷渡表彰大會

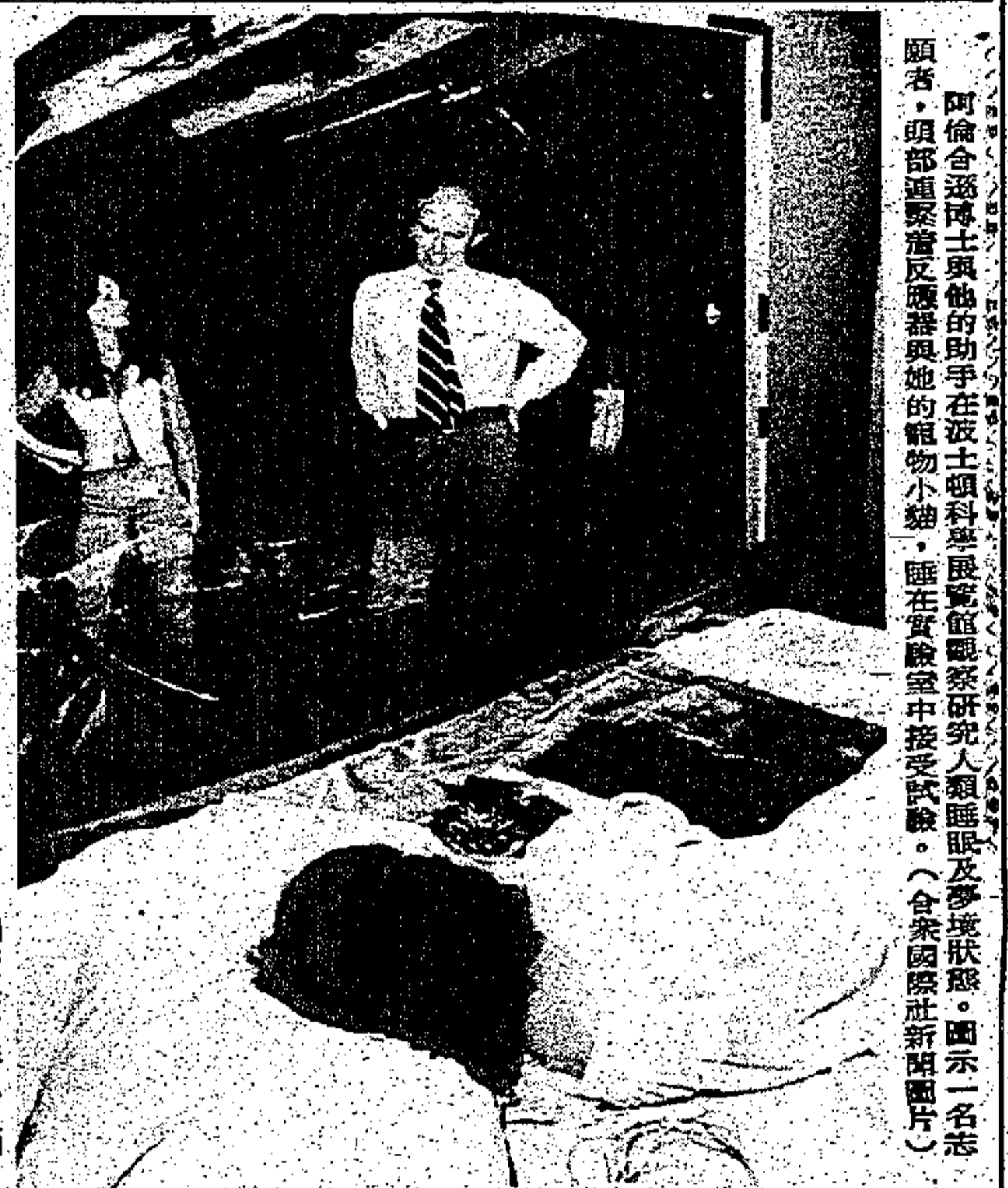
【本報訊】廣州公安局昨日召開反偷渡表彰大會，表彰在反偷渡工作中表現優異的單位和個人。會上，公安局長強調，反偷渡工作是當前的重要任務，必須嚴密防止，絕不寬貸。各單位要加強協同配合，嚴厲打擊偷渡行為，維護國家安全。

美國飛虎航空公司 無意開闢大陸航線

【中央社華盛頓九日電】美國飛虎航空公司發言人昨日表示，該公司目前並無計劃開闢中國大陸航線。發言人指出，該公司目前的業務重點在於東南亞地區，並表示將繼續加強與該地區的聯繫。

社論 伊斯蘭教的神聖戰爭

自十月十四日，伊斯蘭教的神聖戰爭爆發以來，世界各國都密切關注著事態的發展。伊斯蘭教的神聖戰爭，是伊斯蘭教義中的一项重要內容，旨在為建立一個基於伊斯蘭教義的社會而奮鬥。在當前，伊斯蘭教的神聖戰爭已經成為國際社會關注的焦點。我們認為，伊斯蘭教的神聖戰爭是符合伊斯蘭教義的，也是符合世界和平與發展的利益的。我們呼籲各國尊重伊斯蘭教的宗教信仰自由，並加強與伊斯蘭教國家的友好合作。



大平下週訪問北京 說明貸款十億元 助大陸發展教育

華國鋒與大平會談兩次

【本報訊】日本首相大平正芳將於下週訪問北京，並與中國領導人會談。據悉，大平首相此次訪問的主要目的是向中國政府說明日本政府提供的十億元貸款，用於支持大陸的教育事業。大平首相將與華國鋒主席進行兩次會談，就貸款事宜進行詳細說明。

協助建大陸鐵路網 廣九路實現電氣化

【本報訊】中國政府昨日宣佈，將協助建設大陸鐵路網，並實現廣九鐵路電氣化。這一舉措旨在加強大陸的交通運輸，促進經濟發展。中國政府表示，將與有關方面密切合作，確保鐵路建設的順利進行。

費城狂人開槍 殺死三名市民

【本報訊】費城一名被稱為「狂人」的男子，昨日在街頭開槍殺死了三名市民。警方目前正在全力追緝該名兇手。據悉，該名男子在開槍前曾表現出異常行為，引起了路人的注意。警方呼籲市民提供線索，協助破案。

東歐選手服藥之謎

【本報訊】最近，東歐選手在國際比賽中服用禁藥的事件引起了廣泛關注。這起事件被稱為「服藥之謎」，因為選手們在服用禁藥後，表現出了異常的運動能力。國際體育組織目前正在對此進行調查，並呼籲選手們遵守比賽規則，維護體育精神。

美國人民支持卡特 對抗伊朗營救人質

【本報訊】美國人民昨日舉行了一場大型集會，表達對卡特總統的支持，並呼籲政府採取行動，對抗伊朗營救人質。集會現場氣氛熱烈，參加者高呼口號，要求政府儘快釋放被扣押的人質。卡特總統在集會上發表了講話，感謝人民的支持，並表示政府將盡一切努力營救人質。

伊王康復 隨時出院

【本報訊】伊朗國王巴列維昨日在醫院康復情況良好，預計將隨時出院。巴列維國王在經歷了手術後，身體狀況穩定，並開始進行康復訓練。國王表示，他對自己的康復情況感到滿意，並感謝醫護人員的悉心照料。

泰國將要求東協組織

召開外長會議 討論柬國局勢

法外長指責越南侵略柬埔寨

【法新社巴黎廿九日電】泰國總理披汶昨在曼谷表示，泰國將要求東協組織召開外長會議，討論柬埔寨局勢。披汶說，泰國對越南侵略柬埔寨感到不安，並希望東協組織能採取行動，維護東南亞的和平與穩定。

披汶是在與泰國外長沙立會談後發表上述談話的。沙立表示，泰國政府將與東協其他成員國密切合作，共同應對目前的局勢。

法外長德洛特在巴黎表示，法國將支持東協組織召開外長會議，討論柬埔寨局勢。德洛特指出，越南的侵略行為嚴重威脅了東南亞的和平，法國將與泰國等國共同努力，維護地區的穩定。

專家們分析原因 少女犯罪佔多數

意欲有云：女性學為惡，一旦為惡，其惡甚於男人

【本報台北廿九日電】根據一項最新的統計調查顯示，在過去一年中，少女犯罪佔了總犯罪數量的百分之六十。專家們對此表示擔憂，並認為女性學的研究對於理解犯罪行為至關重要。

調查顯示，少女犯罪的主要類型包括竊盜、詐騙和性侵犯。專家們指出，少女犯罪往往與家庭環境、社會壓力以及心理因素有關。他們呼籲社會各界應加強對青少年的教育和引導，以減少犯罪行為的發生。

台今年貿易總額 可達三百億美元

【本報台北廿九日電】根據台灣貿易委員會的最新報告，台灣今年全年的貿易總額預計可達三百億美元。報告指出，台灣在過去幾年中一直保持著強勁的經濟增長，貿易總額的增長也反映了台灣經濟的活力。

報告還顯示，台灣的主要貿易夥伴包括美國、日本、歐洲和東南亞。台灣政府表示，將繼續致力於促進貿易發展，並加強與其他國家的經貿合作。

台三大學校長與美教育合作協定

【本報台北廿九日電】台灣三所大學校長與美國教育代表簽署了一項合作協定，旨在加強兩國在教育領域的交流與合作。協定內容包括學術交流、師資培訓以及聯合研究等項目。

簽署協定的三所大學分別是台大、清大和交大。美國教育代表表示，這項協定將為台灣學生提供更多的赴美交流機會，並促進兩國教育事業的發展。

土其嚴密保護宗教 聖地保羅保衛戰

【本報安卡拉廿九日電】土耳其政府最近宣佈，將嚴密保護宗教自由，並對任何威脅宗教聖地的行為採取嚴厲措施。這項聲明是在聖地保羅保衛戰期間發表的，旨在向國際社會展示土耳其對宗教自由的承諾。

聖地保羅保衛戰是發生在土耳其的一場衝突，涉及宗教和民族問題。土耳其政府表示，將採取一切必要措施，確保宗教聖地的安全，並維護國家的統一和穩定。

紐航機墜毀二五七人罹難 專家談失事原因

【本報紐約廿九日電】紐航機墜毀事件發生後，專家們對失事原因進行了初步分析。專家們認為，失事可能是由於飛行員操作失誤、天氣因素以及飛機維護問題共同導致的。

專家們指出，飛行員在飛行過程中可能遇到了複雜的天氣狀況，導致飛機失控。此外，飛機的維護記錄顯示，飛機在墜毀前可能存在一些技術問題。專家們呼籲航空公司應加強飛行安全培訓，並確保飛機的定期維護。

南韓與阿拉伯 積極發展邦交

【本報漢城廿九日電】南韓政府最近宣佈，將積極發展與阿拉伯國家的邦交關係。南韓表示，阿拉伯國家是其在國際舞台上的重要夥伴，加強與阿拉伯國家的合作將有助於南韓的經濟發展和國際地位的提升。

南韓政府表示，將與阿拉伯國家在貿易、投資和技術交流等領域加強合作。南韓還將參加在阿拉伯地區舉行的國際會議，以擴大其在該地區的影響力。

伊斯蘭堡戒嚴 當局將千人拘捕

【本報伊斯蘭堡廿九日電】巴基斯坦政府最近宣佈，將在伊斯蘭堡實施戒嚴，並對涉嫌參與恐怖活動的人士進行拘捕。當局表示，這項措施是為了維護國家的安全，並防止恐怖襲擊的發生。

當局表示，將對在伊斯蘭堡活動的數千人進行拘捕，並對其中一些人進行審判。當局還將加強對公共場所的安全檢查，並嚴厲打擊任何形式的恐怖活動。

將國名改為 馬哈魯利加

【本報馬哈魯利加廿九日電】馬哈魯利加政府最近宣佈，將將國名改為「馬哈魯利加」。這項決定旨在強調國家的獨立和自主，並反映國家的歷史和文化特點。

政府表示，「馬哈魯利加」這個名字具有悠久的歷史，並代表了國家的尊嚴和榮耀。政府還將採取措施，確保新國名的實施，並加強對國家名稱的宣傳。

意即自由高貴的人

【本報羅馬廿九日電】義大利政府最近宣佈，將對那些表現出高尚品德和自由精神的人士給予表彰。這項措施旨在鼓勵社會各界人士積極參與社會公益事業，並為國家的發展做出貢獻。

政府表示，將設立一個獎項，以表彰那些在科學、藝術、體育和社會服務領域做出傑出貢獻的人士。政府還將加強對這些人士的宣傳，以激發更多人的參與熱情。



（本報台北廿九日電）根據一項最新的統計調查顯示，在過去一年中，少女犯罪佔了總犯罪數量的百分之六十。專家們對此表示擔憂，並認為女性學的研究對於理解犯罪行為至關重要。

調查顯示，少女犯罪的主要類型包括竊盜、詐騙和性侵犯。專家們指出，少女犯罪往往與家庭環境、社會壓力以及心理因素有關。他們呼籲社會各界應加強對青少年的教育和引導，以減少犯罪行為的發生。

（本報台北廿九日電）台灣三所大學校長與美國教育代表簽署了一項合作協定，旨在加強兩國在教育領域的交流與合作。協定內容包括學術交流、師資培訓以及聯合研究等項目。

簽署協定的三所大學分別是台大、清大和交大。美國教育代表表示，這項協定將為台灣學生提供更多的赴美交流機會，並促進兩國教育事業的發展。

（本報紐約廿九日電）紐航機墜毀事件發生後，專家們對失事原因進行了初步分析。專家們認為，失事可能是由於飛行員操作失誤、天氣因素以及飛機維護問題共同導致的。

專家們指出，飛行員在飛行過程中可能遇到了複雜的天氣狀況，導致飛機失控。此外，飛機的維護記錄顯示，飛機在墜毀前可能存在一些技術問題。專家們呼籲航空公司應加強飛行安全培訓，並確保飛機的定期維護。

（本報漢城廿九日電）南韓政府最近宣佈，將積極發展與阿拉伯國家的邦交關係。南韓表示，阿拉伯國家是其在國際舞台上的重要夥伴，加強與阿拉伯國家的合作將有助於南韓的經濟發展和國際地位的提升。

南韓政府表示，將與阿拉伯國家在貿易、投資和技術交流等領域加強合作。南韓還將參加在阿拉伯地區舉行的國際會議，以擴大其在該地區的影響力。

（本報伊斯蘭堡廿九日電）巴基斯坦政府最近宣佈，將在伊斯蘭堡實施戒嚴，並對涉嫌參與恐怖活動的人士進行拘捕。當局表示，這項措施是為了維護國家的安全，並防止恐怖襲擊的發生。

當局表示，將對在伊斯蘭堡活動的數千人進行拘捕，並對其中一些人進行審判。當局還將加強對公共場所的安全檢查，並嚴厲打擊任何形式的恐怖活動。

（本報馬哈魯利加廿九日電）馬哈魯利加政府最近宣佈，將將國名改為「馬哈魯利加」。這項決定旨在強調國家的獨立和自主，並反映國家的歷史和文化特點。

政府表示，「馬哈魯利加」這個名字具有悠久的歷史，並代表了國家的尊嚴和榮耀。政府還將採取措施，確保新國名的實施，並加強對國家名稱的宣傳。

（本報羅馬廿九日電）義大利政府最近宣佈，將對那些表現出高尚品德和自由精神的人士給予表彰。這項措施旨在鼓勵社會各界人士積極參與社會公益事業，並為國家的發展做出貢獻。

政府表示，將設立一個獎項，以表彰那些在科學、藝術、體育和社會服務領域做出傑出貢獻的人士。政府還將加強對這些人士的宣傳，以激發更多人的參與熱情。



（本報台北廿九日電）根據一項最新的統計調查顯示，在過去一年中，少女犯罪佔了總犯罪數量的百分之六十。專家們對此表示擔憂，並認為女性學的研究對於理解犯罪行為至關重要。

調查顯示，少女犯罪的主要類型包括竊盜、詐騙和性侵犯。專家們指出，少女犯罪往往與家庭環境、社會壓力以及心理因素有關。他們呼籲社會各界應加強對青少年的教育和引導，以減少犯罪行為的發生。

（本報紐約廿九日電）紐航機墜毀事件發生後，專家們對失事原因進行了初步分析。專家們認為，失事可能是由於飛行員操作失誤、天氣因素以及飛機維護問題共同導致的。

專家們指出，飛行員在飛行過程中可能遇到了複雜的天氣狀況，導致飛機失控。此外，飛機的維護記錄顯示，飛機在墜毀前可能存在一些技術問題。專家們呼籲航空公司應加強飛行安全培訓，並確保飛機的定期維護。

（本報漢城廿九日電）南韓政府最近宣佈，將積極發展與阿拉伯國家的邦交關係。南韓表示，阿拉伯國家是其在國際舞台上的重要夥伴，加強與阿拉伯國家的合作將有助於南韓的經濟發展和國際地位的提升。

南韓政府表示，將與阿拉伯國家在貿易、投資和技術交流等領域加強合作。南韓還將參加在阿拉伯地區舉行的國際會議，以擴大其在該地區的影響力。

THE AIRFORCES OF TODAY

世界軍事強國今日擁有的一百倍全人類威力！最新、最詳盡的軍事紀錄片！

片看必度年本

DRACULA

五場！週二第

聲立杜的最最最

體比一刺恐創

部激怖新

座定即請

屍殭血眼新

鮮地吸芳寂情即英化之活靈之風月

血們取心驚挑君後身時隱屍夜高黑

金冠新聲東方

！讚大者道此好

！狂滿日日

！天第完你

！天第完你

好評最多！

域夏夫和

南南然當

味風血多

胆大更！流風盛八十

年八十畫風

School Girls Report

本港新聞

最高一天創十一萬輛 海底隧道車行

擴充車行量可性能在探討中
是否擴建本年年內將決定

【本報訊】海底隧道董事局主席昨日宣佈，該公司截至本年九月三十日止六個月，共錄得十一萬零三千九百九十四輛車行，較去年同期增加百分之八點二。主席表示，在過去六個月內，隧道車行量持續上升，去年九月至今年九月，月均車行量為一萬八千九百九十四輛，較去年同期增加百分之八點二。主席指出，隧道車行量上升，主要是由於經濟復甦，以及市民對私家車的需求增加。他並表示，隧道公司正考慮擴充車行量，以應付日益增長的交通需求。目前，擴充車行量的可行性研究正在進行中，預計將於明年內完成。如果研究結果顯示可行，隧道公司將會擴建車行，以改善交通狀況。

護理人員值夜制度 進行研究需否修改

護理人員要求每週值夜減至四十四小時
進行研究需否修改

【本報訊】護理人員協會昨日表示，該會正考慮修改護理人員值夜制度。目前，護理人員每週值夜四十八小時，該會認為此制度對護理人員的身心健康造成負面影響。該會表示，護理人員的工作非常繁重，值夜時間過長，導致他們無法獲得足夠的休息，進而影響工作表現。該會呼籲政府及醫院方面，重新考慮護理人員值夜制度，將其減至每週四十四小時。該會並表示，將會進行進一步的研究，以確定最佳的值夜制度。如果研究結果顯示需要修改，該會將會向政府及醫院方面提出建議。

酒牌局兩連日 申請領酒牌

多份遭拒絕

【本報訊】酒牌局昨日及今日，共收到多份酒牌申請。酒牌局表示，由於申請數量過多，部分申請未能獲准。酒牌局指出，申請酒牌需要符合一定的條件，包括申請人的資歷、申請地點的環境等。如果申請不符合條件，酒牌局將會拒絕申請。酒牌局並表示，將會對申請進行審核，以確保酒牌發出的公平性。對於獲准申請的申請人，酒牌局將會發出酒牌，並對其進行監管。酒牌局呼籲申請人，在申請酒牌時，應提供真實的資料，並遵守酒牌局的規定。

香港貿易發展局執行幹事 鄧榮榮獲奧國政府 頒贈榮譽服務金章

拓展港奧邊貿貿易貢獻重大

【本報訊】香港貿易發展局執行幹事鄧榮榮，昨日獲奧國政府頒贈榮譽服務金章，以表彰他在拓展港奧邊貿貿易方面所作出的重大貢獻。鄧榮榮表示，他對獲此殊榮感到榮幸，並感謝奧國政府對他的支持。他指出，香港貿易發展局一直致力於促進香港與奧國的貿易往來，並取得了一定的成效。他並表示，將會繼續努力，為香港與奧國的貿易合作作出更大的貢獻。奧國政府代表表示，鄧榮榮在拓展港奧邊貿貿易方面作出了傑出的貢獻，頒贈榮譽服務金章是對他工作的肯定。他並表示，奧國政府將會繼續支持香港貿易發展局的工作，以促進兩國的貿易合作。



香港貿易發展局執行幹事鄧榮榮，昨日獲奧國政府頒贈榮譽服務金章，以表彰他在拓展港奧邊貿貿易方面所作出的重大貢獻。

李東海先生捐千元助學 賀岑社社長伉儷結婚大慶

【本報訊】李東海先生昨日捐出千元，資助賀岑社的學生。李東海先生表示，他非常支持賀岑社的教育事業，並希望這筆款項能夠幫助學生完成學業。賀岑社社長伉儷昨日舉行結婚大慶，場面熱鬧。賀岑社表示，李東海先生的捐款將用於資助該社的學生，並希望社會各界能夠繼續支持賀岑社的教育事業。

區煒森先生五百元助學 賀岑社社長伉儷結婚大慶

【本報訊】區煒森先生昨日捐出五百元，資助賀岑社的學生。區煒森先生表示，他非常支持賀岑社的教育事業，並希望這筆款項能夠幫助學生完成學業。賀岑社社長伉儷昨日舉行結婚大慶，場面熱鬧。賀岑社表示，區煒森先生的捐款將用於資助該社的學生，並希望社會各界能夠繼續支持賀岑社的教育事業。

賀岑社社長伉儷結婚大慶

【本報訊】賀岑社社長伉儷昨日舉行結婚大慶，場面熱鬧。賀岑社表示，社長伉儷的結婚大慶，得到了社會各界的廣泛支持。賀岑社並表示，將會繼續努力，為社會各界提供優質的服務。

食在「金冠」

九龍「金冠酒樓」聘有一流廚師不斷創新粵菜，為各界人士提供服務。精選名廚主理，一經品嚐，均稱讚其「金冠」確實名不虛傳。

十大名菜：「新滿漢」、「佛跳牆」、「定座電話：K 666 291」

英國文化協會

改進閣下之英語

普通英語課程早午班，初級至高級各級與及會話班仍接受報名。

新課程由一九八〇年一月四日開始

註冊日期 十二月二日 星期日

投考者請於入學測驗前，星期一至星期五上午九時至晚上九時或星期六上午九時至晚上七時，携備港幣五元考試費，到灣仔軒尼詩道二五五號三樓本會辦理預約入學手續。

吉利市樂意洽購 貴公司優質商品

英保良集團（香港）有限公司是新加坡英保良集團的香港分公司。本集團是新加坡及馬來亞最具有規模的百貨公司及超級市場集團，其經營網絡下分店多達35間。

英保良集團（香港）有限公司在沙田創設的吉利市百貨公司及超級市場，即將開業。

綜合商場 吉利市百貨公司及超級市場，是百貨公司兼超級市場的綜合體，經營產自歐洲、美國、日本、中華人民共和國及香港等各種國際商品，滿足香港各階層市民所需。為了使貨品更齊全，更多姿多采，我們不斷添購新產品。

各式商品 我們現徵求供應本港製造及進口的各種百貨公司及超級市場商品，包括男女時裝、化妝品、攝影機、鐘表、筆、手工藝品、體育服裝及用具、玩具、小五金和電器設備、文房用品、行李箱、袋、急凍、新鮮及罐頭食品、家庭用具、清潔用具、酒、汽水及果汁、糖果餅乾及各種必需品。有上述貨品者，請即與我們聯絡。

採購聯絡總部設於林信發香港有限公司（英保良集團聯號）。地址：香港上環德輔道中8號J。電話：5-447041

英保良集團（香港）有限公司

銀行誠徵旺舖

某大銀行在港九及新界各繁盛地區積極擴充營業，如有適當舖位面積約千至二千五百呎，租售均可，請將詳細資料寄交香港郵政總局信箱七三〇七號。

金基大廈

九龍杉樹街二至十六號 大角咀地王

宏偉酒樓 約式萬呎 地下旺舖 廉價租售 樓上住宅 尚有兩伙 欲購從速

洽購處：六基有限公司 香港威靈頓街39至41號六基大廈六樓 電話：5-252497 5-252557 地盤電話：3-933802

直航北京

12月22日首航紀念團 全程8天 \$2990

遊覽：天安門、萬里長城、故宮、中山公園、頤和園、碧雲寺、臥佛寺、地鐵、地下宮殿、動物園、北海、天壇、景山公園、王府井大街

其他出發日期：12月29日 1月5、12、19、26 2月2、9、16、23日

聖誕節中國旅遊團

北京承德十天 12月23日飛機出發 \$3850
蘇杭七天 12月23日飛機出發 \$2460
上海探親旅行12月22日飛機出發 \$2068
江南名城十天：上海、杭州、蘇州、無錫、南京 12月23日飛機出發 \$3050

興達5-266025 嘉旅5-265651

香港德輔道中 華人銀行大廈 902室 1604室

本港新聞

以為有客光顧豈料是歹徒喬裝 中區鬧市一間金行 遭賊搶走兩條金鍊

【本報訊】中區鬧市一間金行，昨日下午一時許，一名男子持槍闖入，搶走兩條金鍊，價值約一萬五千元。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

警方發圖尋找 泰女涉嫌騙婚

【本報訊】警方昨日發出通緝令，尋找一名涉嫌騙婚的泰國女子。該女子名為「阿珍」，年約二十歲，身高五呎二吋，體重一百二十磅。她曾與一名香港男子在網上認識，並誘騙該男子前往泰國，隨後消失無蹤。警方呼籲任何知情者與警方聯絡。

收下男子萬多元逃去 泰女涉嫌騙婚

【本報訊】警方昨日接獲報案，指一名泰國女子在網上與一名香港男子認識，並誘騙該男子前往泰國。該女子在抵達後，隨即向該男子索取一萬多元，並逃離現場。警方目前正在全力追緝該名女子。

廣州府同鄉會 定期選舉董事

【本報訊】廣州府同鄉會定於下月舉行會員大會，並定期選舉新一屆董事。該會表示，將繼續為同鄉提供服務，並促進社區和諧。

老翁昏倒火車軌 警方欲晤其家人

【本報訊】一名老翁昨日在火車軌上昏倒，幸無大礙。警方接報後，隨即趕到現場，並欲與該老翁的家人聯絡，以了解其背景及健康狀況。

兩藍帽子 機警擒賊

【本報訊】兩名男子昨日在街頭搶劫一名路人的錢包，被兩名戴藍帽子的機警及時發現並擒獲。警方表示，該名路人是名商人，正前往銀行辦事。兩名嫌犯已被帶回警署調查。

贈送銀表 道旗表彰

【本報訊】一名男子因在街頭拾獲錢包並及時交還失主，獲贈銀表一枚以表表彰。該名男子表示，他只是做了自己該做的，並無他意。

機警擒賊 贈送銀表

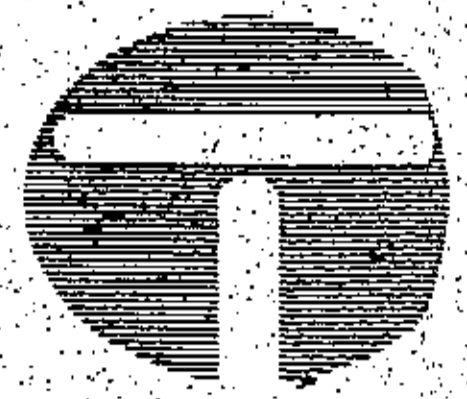
【本報訊】一名男子因在街頭拾獲錢包並及時交還失主，獲贈銀表一枚以表表彰。該名男子表示，他只是做了自己該做的，並無他意。

機警擒賊 贈送銀表

【本報訊】一名男子因在街頭拾獲錢包並及時交還失主，獲贈銀表一枚以表表彰。該名男子表示，他只是做了自己該做的，並無他意。

機警擒賊 贈送銀表

【本報訊】一名男子因在街頭拾獲錢包並及時交還失主，獲贈銀表一枚以表表彰。該名男子表示，他只是做了自己該做的，並無他意。



HongKongTelephone 香港電話有限公司 聯合故事 大東電報局

由一九七九年十二月一日起，香港至下列各地區之國際長途電話及直通國際電話服務，將按下列訂價收費：

阿爾及利亞 (Algeria)，安地瓜島 (Antigua)，開曼羣島 (Cayman Island)，多明尼加 (Dominica)，格林那達 (Grenada)，蒙特塞拉特 (Montserrat)，聖基提斯 (St Kitts)，聖路西亞 (St Lucia)，聖芬生 (St Vincent) 及維爾京羣島 (Virgin Islands - British)：

直通國際電話服務	\$ 1.80	每六秒鐘收費
對人	\$72.00	前三分鐘最低收費
手續費	\$18.00	每增加一分鐘收費
對站	\$7.20	
對站	\$54.00	前三分鐘最低收費
	\$18.00	每增加一分鐘收費

由一九七九年十二月一日起，香港至吉布地 (Djibouti) 之國際長途電話開始服務，並按下列訂價收費：

對人	\$90.00	前三分鐘最低收費
手續費	\$30.00	每增加一分鐘收費
對站	\$9.00	

有關國際長途電話之種類及收取手續費之規定，請參閱商業電話簿「國際電話服務」之說明。

西南非 (南美洲 Namibia)：

由一九七九年十二月一日起，西南非之國家號碼由 27 號改為 264 號。沃爾維斯灣 (Walvis Bay) 之國家號碼則仍然是 27 號。

此地區之收費區域字頭維持不變，詳情刊登在國際電話指南。



Cable & Wireless

翠苑

石崗林錦公路入鄉路對面

交通便利 環境幽雅 西式洋房 間格齊全
三面單邊 獨立門戶 鋁質門窗 柚木地板
門口花園 休憩場所 七個餘呎 十年付款
所餘單位無多 欲購從速

黃許蘇律師行 電話：3-306367 (4線)
振生置地有限公司 電話：12-987553
假日照常辦公 歡迎參觀
一九八〇年元旦起售價

洽購處

金邦大廈

屯門 4 B 新市鎮第 127 號地段

低層舖位 向高速公路
高層舖位 向巴士站
中央冷氣 冬暖夏涼
華麗洋樓 柚木地板
全部鋁窗 浴室廚房
磁瓦到頂 新式櫥櫃
防盜系統 電視總線
兩房一廳 十六萬元
特價旺舖 十四萬元

洽購處

六基有限公司 呂興合長記銀莊有限公司
香港威靈頓街 39-41 號 香港德輔道西 18 號
六基大廈六樓 電話：5-252497 電話：5-438640
地盤辦事處電話：12-812929

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大
每段：兩寸闊兩格高 (即寸位) 每行收費六十元，三天起碼，最大限 (五寸位) 加色每寸另加三元，長期刊，不折扣，上開收費，每日下午六時前截稿。

AMANO 安勉勞 打咭機
J 型自動月底日調整
總代理：誠通有限公司
電話：5-454241, 5-459708

新型電動冷熱飲水機
全不銹鋼 美觀實用
免費保養 歡迎垂詢
電話：8-405637, 8-404832

利來工業大廈 招租
長順街/長義街 地段：5560 及 5561
面積：由五千二呎至二萬八千呎
載重：每平方呎一百五十磅
租金：每平方呎由 \$1.30 至 \$2.50
經租處：泰利來發展及代理有限公司
九龍彌敦道 748 A 始創行 6 字
電話：K-948211

旺舖租售
尖沙咀棉登徑旺舖租售均可即入
伙全面積 286 呎地點旺盛適合各
行詳情請電 12-250606 洽。

收購碎股
各類股票碎股
H-486620 H-458826
香港皇后大道中 253-258 號
九龍窩打老道舖位
每方尺僅售八百元
面積叁千零伍拾八〇年底滿約適
合零售批發及各行業生意凡自置物
業經營之商號得優先商洽為方便交
吉請函本報 222 號信箱當即約見及
看舖 (經紀免問)

室內設計
專人免費代客設計
承接一切住宅寫字樓
及商店之裝修工程
歡迎垂詢
TEL: 5-48908
居雅室內設計工程公司

普通紙影印機有兩種
乾機 水機
東芝牌 TOSHIBA
BD-704 型
是 100% 乾機
總經理：宇宙商業機器有限公司
電話：5-233617, 5-240849

影攝佳
電子 E35 GSV 型
若非性能最佳價錢又低
世界總銷量為能超越六百萬部

YASHICA
電子 E35 MG-1 型
操作簡便，性能超卓
效果特佳，價錢最平

Focus
全自動對焦相機 配備 (定
焦鏡) (自拍鏡) (控光系
統) 其他牌子所無
不怕貨比貨

Diary
能將年、月、日、星期錄
影在相片上，永誌難忘
最怕唔識貨

華僑日報讀者七海旅行團榮譽貢獻
台灣聖誕渡假團
出發日期：12月22, 24日 (週末團逢星期六出發)
本團特點：
(1) 觀光最新落成之桃園中正機場偉大建設
(2) 設歡迎晚宴於豪華夜總會欣賞精彩表演
(3) 參觀野生動物園及仿如置身非洲蠻荒世界
(4) 乘國內航機飛往花蓮免除長途乘車辛勞
(5) 遊覽東西橫貫公路全程觀覽鬼斧神工建設
(6) 阿爾山文化村看表演節目與山地少女共舞
(7) 阿里山雲海變幻無窮觀日出奇景
(8) 日月潭湖畔泛舟溪頭遊覽森林區獲勝
台北假期 四天自由團
觀光探親，商業考察，天天出發
\$1,090 (1) 來回機票 (2) 機場接送
(3) 三晚酒店 (4) 美式早餐
歡迎持證參加 精美簡章備索 詳情請詢
七海旅運有限公司 總辦事處中國國際大廈 1702 室
電話：5-447137 (四線)

80年 日本羊毛紡織展覽
日期：1979年12月4日至6日
地點：假日酒店地庫三樓 (Crystal Ballroom)
我們以充分的信心展
出各式各樣，應有盡有的
羊毛紡織品，這裡具有最
優美的設計，最調和的色
彩和高度的技術，更加以
我們固有的週到服務，使
達到更完美的境界。
在展覽期間，我們熱
忱地歡迎您蒞臨參觀，以
增加您對選擇羊毛商品的
機會。
日本羊毛紡織會
日本毛織物等工業組合連合會
日本毛麻輸出組合

聘請
大五金廠急聘
設計員：(一)機械設計員，負責機械設計及五金工機繪圖。
(二)工業設計員，負責產品款式、包裝及廣告設計。
(三)工藝設計員，負責產品款式、包裝及廣告設計。
機師技工：(一)打錫工，對錫製件有經驗，能操車床、磨床、刨床、銑床等工具，能立工作，有五年以上經驗者。
(二)磨工，負責五金工機修整及維修，對五金工機有經驗者。
(三)磨工，負責五金工機修整及維修，對五金工機有經驗者。
管倉員：(一)管倉員，負責五金工機修整及維修，對五金工機有經驗者。
有意者請親臨或電洽，求職待遇本報轉達，約洽。

旺角旺舖出售
彌敦道總統商業大廈地下近荷里活戲院及地下鐵出口約1,250呎連閣樓1,000呎交吉請電：
3-624241 袁先生洽

私家車牌司機
30至50歲五年駕駛經驗10小時
當值供膳有假期請將履歷附近照及電話函華僑日報三九零號信箱約洽

清潔香港 每一地方 人人有責

SEASONABLE SNOW
Snowflakes
Snow Lotus
Panda

總經銷：中國中發有限公司
電話：5-453658

北京同仁堂
歷史悠久，信譽一流！

凡購大活絡丹兩盒
送精美掛曆壹份
數量有限 送完即止

古方精煉 註冊商標
北京大活絡丹
適應：風濕骨痛、關節不靈、四肢麻木、腰腿痠痛。

經銷處：泉昌有限公司 香港永樂西街154號 電話：5-446117(四線)

拍賣名貴郵票
打日及四日拍賣定於一九七九年十二月三日起每日下午五時正起在由香港一月華僑晚報 分類廣告 每天三元 費廉效大

NOTICE
The Institute of Bankers, London, Hong Kong Centre has arranged a series of revision courses to assist members in preparing for Part II exams in April 1980.
All classes will start in the week commencing 17th December, 1979. Enrolment forms and further information are available at the Local Centre (Room 807, The Chartered Bank Building, 5-24/25B).

人有不時之需 我們的私人貸款有商量
* 貸款高達港幣三萬元
* 月息低至1.5%
(利率如有調整，本公司概不另行通知)
* 無須抵押
* 手續簡便
王金融(香港)有限公司
香港夏理道和記大廈1015室1018室
電話：5-265171(十線)
聯絡人：何瑞琴小姐、馮麗麗小姐
(歡迎來電垂詢)

御苑別墅
純粹租房 歡迎預訂
耗資千萬 備有豪華套房百餘間
每房設計不同
兩小時租 28元
宮殿裝飾 帝皇享受 過夜
香港馬師道7-11號雅高大廈
H728972 房42元
H754422-33
專人代客泊車

中央樂團 獨唱組
蒞港演出

★ 著名演奏家、歌唱家 ★
劉詩昆、盛中國、孫家聲、胡松華、羅天輝、文征平、岳重、石叔誠

各場節目如下：

15日	晚上八時	綜合音樂會
16日(日場)	下午二時	綜合音樂會
16日	晚上八時	劉詩昆鋼琴獨奏會
17日	晚上八時	孫家聲獨唱音樂會
18日	晚上八時	器樂演奏專場音樂會
19日	晚上八時	盛中國小提琴獨奏會
20日	晚上八時	男女聲獨唱專場音樂會
21日	晚上八時	綜合音樂會

演出地點：利舞台戲院
演出日期：十二月十五日起
演出時間：日場下午二時、夜場晚上八時
售票地點：香港波斯街利舞台、九龍彌敦道普慶戲院
票價：50元、30元、20元、10元四種
由十二月一日起預售各場門票
歡迎學校、社團預購團體票
★ 香港聯藝娛樂有限公司主辦 ★

大嶼山
華僑日報讀者七海旅行團

(A) 大嶼山東涌大澳一日遊 \$80
* 乘豪華冷氣客輪直達梅窩
* 特約專車遊大嶼山名勝
* 漫遊東涌古堡土炮吊橋遺蹟
* 大澳漁村採購名產海味
* 梅窩風景區覽勝及行大運
日期：12月1日、8日(星期六) 時間：上午十時至下午七時半

(B) 大嶼山昂平寶蓮寺一日遊 \$65
* 參觀大嶼山上各項新建設
* 乘豪華客位專輪往返梅窩
* 專車直達昂平寶蓮寺覽勝
* 鳳凰山齋堂享用精美素齋
日期：12月2日(星期日) 時間：上午九時正至下午五時半

(C) 大嶼山寶蓮寺貝澳之夜 \$198
* 乘豪華冷氣客輪往來大嶼山
* 居住貝澳海濱酒店冷氣套房
* 品嘗海味餐館獨特風味晚餐
* 大嶼山西式早餐美味可口
日期：12月8日(星期六) 時間：下午三時正至翌日下午六時
(A)(B)(C)組聯遊特價：\$240

七海旅遊有限公司
德輔道中中國大廈1702室 電話：5-447137(四線)

誠迅
捷和財務有限公司提供各種商業貸款及出入口押匯服務

範圍包括：
* 短期商業週轉金貸款
* 信託收據貸款
* 支票貼現
* 出口單據託收及貼現
* 代客開立信用證
* 倉庫按揭貸款
* 代客開立信用證
* 提供代客託付信用證服務，託收D/A、D/P
出口單及出口單貼現，服務快捷週到。

捷和財務有限公司
捷和集團成員
總行：香港中環德輔道中34-38號德豐大廈三樓 電話：5-260131
分行：九龍旺角彌敦道636號銀行中心1211室 電話：3-846065

太古保險有限公司
暨
瑞士蘇黎世保險公司

聯合宣佈已委任太古保險有限公司為蘇黎世保險公司香港及澳門區總代理。
代理項目包括火險、水險、汽車及普通意外保險等各類保險。

太古保險有限公司
香港太古大廈1916室
電話：5-262273

蘇黎世保險公司
2 Mythenquai,
Zurich,
Switzerland.

本港新聞

九龍灣臨時房屋區大火 家毀人餘百二

炭焦成後劫物築建列四 難因倍救灌物燃易量過藏場現

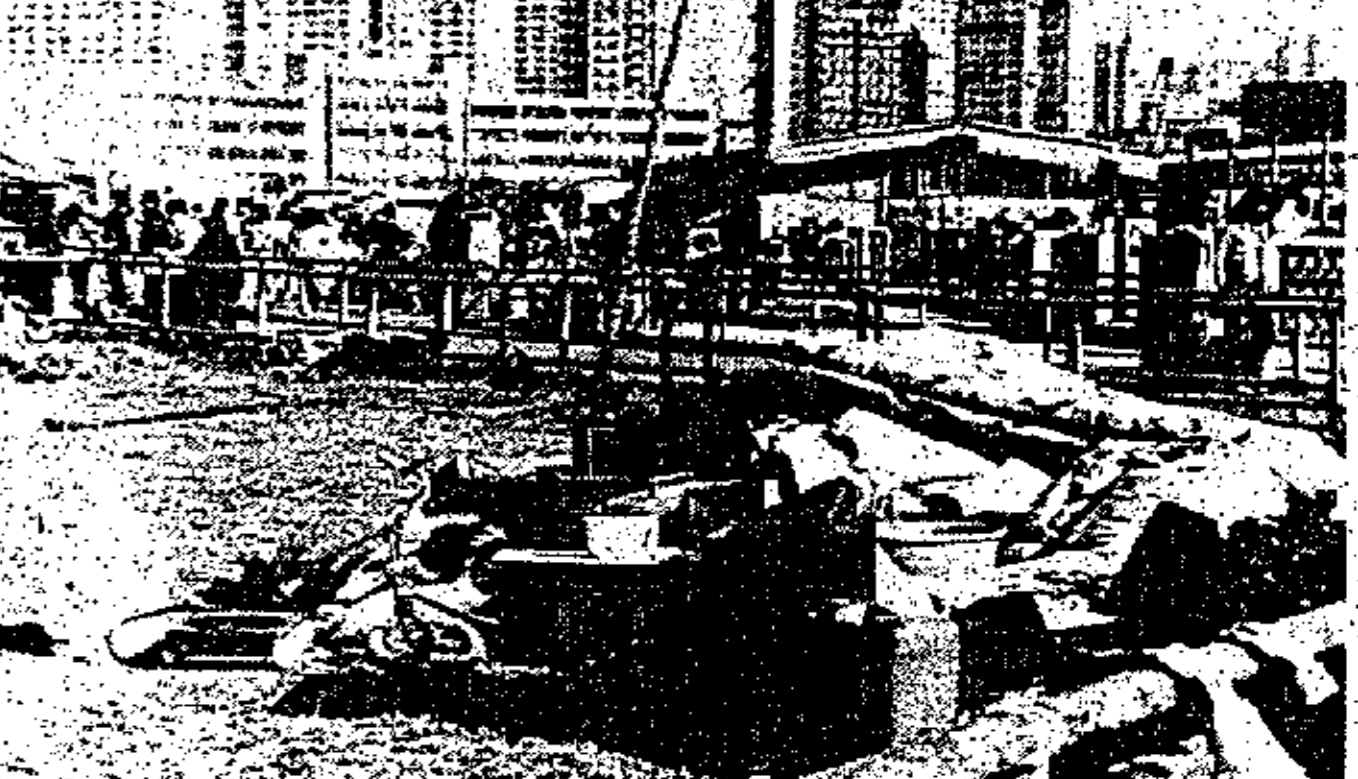
【特訊】九龍灣臨時房屋區昨日中午發生大火，火勢猛烈，燒毀房屋二百餘間，造成二百餘人無家可歸。消防人員在火場發現四列建築廢料，包括磚塊、木料、鐵皮等，這些廢料堆積如山，成為火勢蔓延的幫兇。由於現場堆積過多易燃物，消防人員在灌救時遇到極大困難，火勢一度失控。目前，消防人員仍在清理現場，並對周邊地區進行警戒。

起火時戶主一家均外出 疑是保湯失火

【特訊】九龍灣臨時房屋區昨日中午發生大火，起火時戶主一家均外出。據悉，起火原因疑是保湯失火所致。消防人員在火場發現，起火點位於一間房屋的廚房，當時保湯正在加熱，由於無人看管，導致油料溢出並引發大火。目前，消防人員仍在調查起火原因，並對周邊地區進行警戒。



九龍灣臨時房屋區大火，火勢猛烈，燒毀房屋二百餘間，造成二百餘人無家可歸。



九龍灣臨時房屋區大火，火勢猛烈，燒毀房屋二百餘間，造成二百餘人無家可歸。

入新口岸無力再游泳嘆咫尺天涯 七名來自大陸蛇客 浮沉海面幸獲援救

【特訊】澳門新口岸昨日發生一起意外，七名來自大陸的蛇客在浮沉海面，幸獲援救。據悉，這七名蛇客在乘船前往澳門途中，因船隻不穩而落水。他們在海上漂浮了數小時，體力逐漸耗盡。幸得好心人發現並將其救起，隨後送往醫院救治。目前，這七名蛇客均已康復出院。

葵涌邨凌晨劫案 三男子涉嫌被捕

【特訊】葵涌邨昨日凌晨發生一起劫案，三名男子涉嫌被捕。據悉，這三名男子在凌晨時分闖入葵涌邨的一間民宅，搶劫了財物。警方在接到報案後迅速趕到現場，並在附近將這三名男子抓獲。目前，這三名男子已被警方帶回警署調查。

兩賊持刀闖時裝店 開收銀機劫五百元

【特訊】兩名持刀賊徒昨日闖入一間時裝店，開收銀機劫走五百元。據悉，這兩名賊徒在凌晨時分闖入該店，持刀威脅店員，並搶劫了收銀機內的現金。警方在接到報案後迅速趕到現場，並在附近將這兩名賊徒抓獲。目前，這兩名賊徒已被警方帶回警署調查。

登陸南丫島被捕 三十一名偷渡客

【特訊】三十一名偷渡客昨日在南丫島被捕。據悉，這三十一名偷渡客在乘船前往南丫島途中，被海關人員發現並抓獲。目前，這三十一名偷渡客已被海關人員帶回警署調查。

警方歷時半月在港島突擊行動 截查車輛近六百架

【特訊】警方歷時半月在港島突擊行動，截查車輛近六百架。據悉，警方在過去半個月內，在港島各主要幹道及支線，對行駛的車輛進行了全面檢查。在檢查過程中，警方發現了多起違規駕駛行為，包括超速、超車、不遵交通規則等。目前，警方已對這些違規駕駛者進行了處罰。

廿九架證實有危險 若干車輛底部穿了大洞仍在行走

【特訊】廿九架證實有危險，若干車輛底部穿了大洞仍在行走。據悉，警方在檢查過程中，發現了多架車輛底部有明顯的破洞，這些破洞可能會導致車輛在行駛過程中發生翻車事故。目前，警方已對這些車輛進行了扣押，並要求車主進行維修。

沙田心村十號橋附近 男子倒地斃命

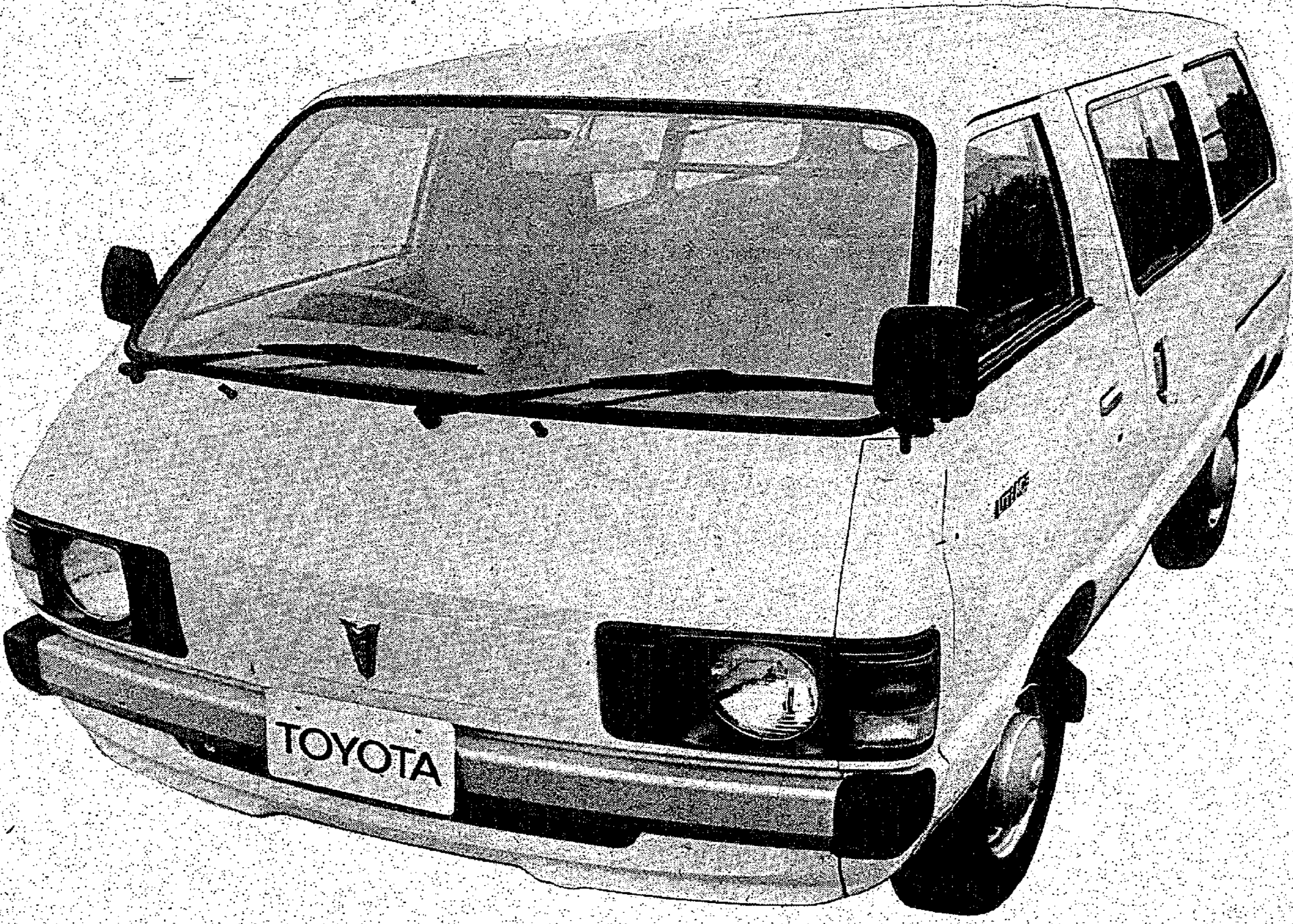
【特訊】沙田心村十號橋附近，一名男子倒地斃命。據悉，這名男子在行走時，被一輛行駛中的車輛撞倒，隨後倒地不起。警方在接到報案後迅速趕到現場，並將這名男子送往醫院救治。目前，這名男子已宣告不治身亡。

火勢直迫民居 尤幸及時撲滅

【特訊】火勢直迫民居，尤幸及時撲滅。據悉，昨日在沙田心村十號橋附近發生一起火警，火勢非常猛烈，直迫周邊民居。消防人員在接到報案後迅速趕到現場，並及時撲滅了火勢。目前，火勢已得到控制，周邊民居未受影響。

雙亞學校師生乘車赴東涌出事 大嶼山巴士出意外 撞向路邊傷廿二人

【特訊】雙亞學校師生乘車赴東涌出事，大嶼山巴士出意外，撞向路邊傷廿二人。據悉，昨日在雙亞學校師生乘車赴東涌途中，發生一起嚴重交通事故。一輛大嶼山巴士在行駛過程中，失控撞向路邊，導致車上多名師生受傷。目前，傷者已被送往醫院救治，事故原因正在調查中。



全新豐田 LITE-ACE 經已面世

豐田 Lite-Ace 客貨車早已受各行各業選用，作為發展生意的好幫手。豐田車廠將 Lite-Ace 客貨車加以改良，外型重新設計，精益求精。

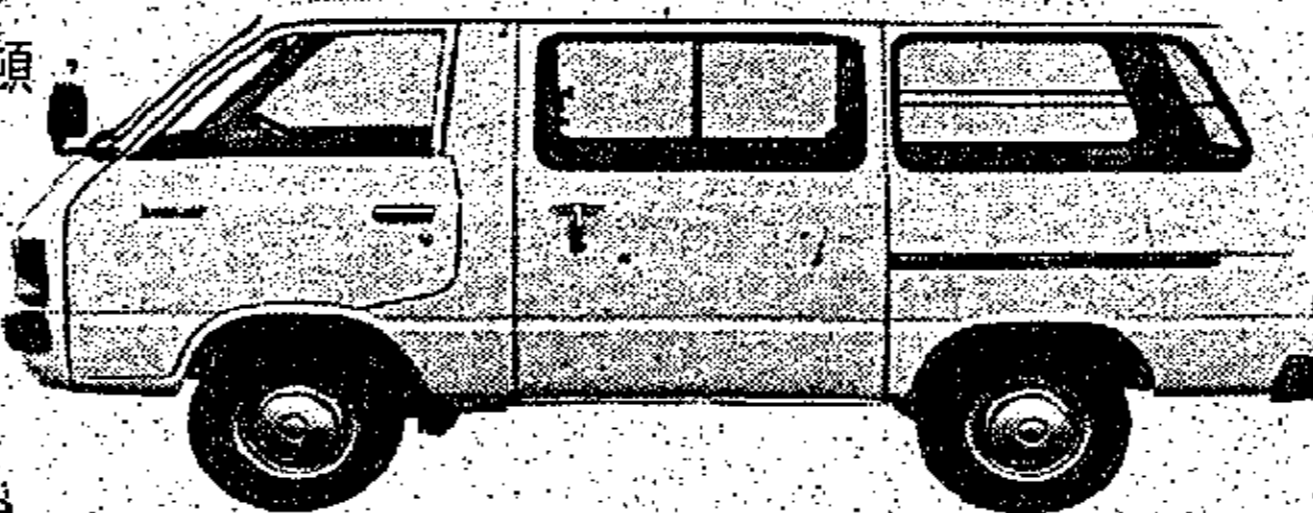
新款 Lite-Ace 採用四氣缸直列式 1290c.c. 引擎推動，特別慳油且保養經濟，馬力高達五十八匹，配合四前速手動變速，重型懸掛避震，馬力充沛，行車平穩，操縱靈活。

車廂內寬敞舒適，座椅闊大，儀表板排列簡潔，一目了然；擋風玻璃經過擴闊，加上特大倒後鏡，提供最佳視野，更利便泊車卸貨。

車身結構堅固，前後均裝有特大防撞泵把，車側門及車尾特大揭門，配合低車台，方便上落貨。

豐田 Lite-Ace 載重量為四份三噸，可乘坐三至六位乘客，更可將後座椅摺起，增加載貨空間。

新款 Lite-Ace 客貨車，外型簡潔，結構精良，經濟耐用，是生意上的好幫手。歡迎駕臨各陳列室參觀及試車。



TOYOTA



售價由 HK\$28,500 起

皇冠汽車有限公司 總行：新加坡萊佛士道1063號 電話：5-622226 香港分行：伊利沙伯大廈 5-7950001 馬六甲 5-778966 檳城 5-920955 九龍分行：馬頭道 3-010102 太平道 3-041194 嘉坡角道 3-7440110 元朗 12-77453 葵青葵翠道40-44號 12-276411 澳門代理：日豐車行 88100

本港新聞

嚴防業餘毒品帶家過關

由港赴泰遊客 備受海關注意

泰國警方近日已捕多名運毒港客

【本報訊】泰國警方近日已捕多名運毒港客，其中一名港客在曼谷被捕，其餘兩名則在泰國境內被捕。據悉，這三名港客涉嫌在泰國境內販運毒品，目前已被泰國警方扣留調查。泰國警方表示，他們在曼谷的一家酒店內發現了這三名港客，並在他們的行李中發現了價值約一百萬泰銖的毒品。這三名港客分別來自香港、澳門和台灣，他們在泰國境內從事毒品販運活動已有多年。泰國警方表示，他們將繼續加強對毒品販運活動的打擊，並與香港、澳門和台灣警方合作，共同打擊毒品犯罪。

報人胡棟周丁艱

鄭太夫人學殯

港澳名流致唁執紼

【本報訊】報人胡棟周丁艱，鄭太夫人學殯，港澳名流致唁執紼。胡棟周丁艱於昨日（廿九日）下午二時在港逝世，享年八十二歲。鄭太夫人學殯於昨日（廿九日）下午二時在港舉行，由鄭太夫人親自主持。港澳名流紛紛致唁，並親臨殯儀館致哀。鄭太夫人學殯後，將移柩回港安葬。鄭太夫人學殯期間，曾受到各界人士的重視和關心。鄭太夫人學殯期間，曾受到各界人士的重視和關心。鄭太夫人學殯期間，曾受到各界人士的重視和關心。

胡振中主教請教友 參加本星期日百萬行

青年中文演講比賽 三百多人週日角逐

【本報訊】胡振中主教請教友參加本星期日百萬行，青年中文演講比賽三百多人週日角逐。胡振中主教表示，他將親自參加本星期日的百萬行活動，並呼籲教友踴躍參加。青年中文演講比賽將於本星期日（十一月三十日）下午二時在港舉行，由三百多名青年參加。比賽旨在提高青年的中文水平，並促進青年之間的交流。比賽將分為多個組別，包括中學組、大學組和社會組。獲獎者將獲得獎金和獎狀。比賽由多個機構聯合主辦，包括香港中文大學、香港青年協會和香港中文青年會。

稅務局港島各辦事處 今日起續遷至新址

【本報訊】稅務局港島各辦事處，今日起續遷至新址。稅務局表示，由於舊址狹窄，且設施老化，因此決定將港島各辦事處遷至新址。新址位於中環皇后大道中，交通便利，設施齊全。稅務局表示，遷址後，辦事效率將得到提高，並為市民提供更優質的服務。稅務局呼籲市民在遷址期間，繼續前往舊址辦理業務，並感謝市民的理解和支持。

星港地產投資有限公司 股東週年大會通告

【本報訊】星港地產投資有限公司股東週年大會通告。星港地產投資有限公司定於一九七九年十二月三十一日（星期日）上午十時假香港中環干諾道中一四零號第一二二號，舉行股東週年大會。會議將討論公司業務、財務狀況及股息派發等事項。凡持有該公司股票的股東，均應出席會議。會議將由董事會主席主持。星港地產投資有限公司董事會謹啟。

馬士文有限公司 股東週年大會通告

【本報訊】馬士文有限公司股東週年大會通告。馬士文有限公司定於一九七九年十二月三十一日（星期日）上午十時假香港中環干諾道中一四零號第一二二號，舉行股東週年大會。會議將討論公司業務、財務狀況及股息派發等事項。凡持有該公司股票的股東，均應出席會議。會議將由董事會主席主持。馬士文有限公司董事會謹啟。

退股聲明

【本報訊】退股聲明。本人因故退出某某公司，所有股份及權益均已轉讓。特此聲明。某某公司董事會謹啟。

香港政府公佈

海軍處佈告

市政署署助學基金籌款

【本報訊】香港政府公佈海軍處佈告，市政署署助學基金籌款。海軍處佈告稱，將在海軍處轄下的各個設施內，設立助學基金，以資助貧苦學生。市政署署助學基金籌款活動，將於本星期開始。市政署呼籲社會各界人士踴躍捐款，以支持這項善舉。市政署表示，這項活動將為貧苦學生提供額外的學費資助，以減輕他們的經濟負擔。市政署謹啟。

轉讓聲明

【本報訊】轉讓聲明。本人因故轉讓某某公司之股份，所有股份及權益均已轉讓。特此聲明。某某公司董事會謹啟。

潮陽同鄉會 潮陽託兒所聘請

【本報訊】潮陽同鄉會潮陽託兒所聘請。潮陽同鄉會潮陽託兒所現正聘請教職員，凡有意應聘者，請於本星期內向該所報名。該所將根據應聘者的學歷、經驗及面試表現，決定錄取名額。潮陽同鄉會潮陽託兒所董事會謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

香港政府公佈

海軍處佈告

市政署署助學基金籌款

【本報訊】香港政府公佈海軍處佈告，市政署署助學基金籌款。海軍處佈告稱，將在海軍處轄下的各個設施內，設立助學基金，以資助貧苦學生。市政署署助學基金籌款活動，將於本星期開始。市政署呼籲社會各界人士踴躍捐款，以支持這項善舉。市政署表示，這項活動將為貧苦學生提供額外的學費資助，以減輕他們的經濟負擔。市政署謹啟。

轉讓聲明

【本報訊】轉讓聲明。本人因故轉讓某某公司之股份，所有股份及權益均已轉讓。特此聲明。某某公司董事會謹啟。

潮陽同鄉會 潮陽託兒所聘請

【本報訊】潮陽同鄉會潮陽託兒所聘請。潮陽同鄉會潮陽託兒所現正聘請教職員，凡有意應聘者，請於本星期內向該所報名。該所將根據應聘者的學歷、經驗及面試表現，決定錄取名額。潮陽同鄉會潮陽託兒所董事會謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

香港政府公佈

海軍處佈告

市政署署助學基金籌款

【本報訊】香港政府公佈海軍處佈告，市政署署助學基金籌款。海軍處佈告稱，將在海軍處轄下的各個設施內，設立助學基金，以資助貧苦學生。市政署署助學基金籌款活動，將於本星期開始。市政署呼籲社會各界人士踴躍捐款，以支持這項善舉。市政署表示，這項活動將為貧苦學生提供額外的學費資助，以減輕他們的經濟負擔。市政署謹啟。

轉讓聲明

【本報訊】轉讓聲明。本人因故轉讓某某公司之股份，所有股份及權益均已轉讓。特此聲明。某某公司董事會謹啟。

潮陽同鄉會 潮陽託兒所聘請

【本報訊】潮陽同鄉會潮陽託兒所聘請。潮陽同鄉會潮陽託兒所現正聘請教職員，凡有意應聘者，請於本星期內向該所報名。該所將根據應聘者的學歷、經驗及面試表現，決定錄取名額。潮陽同鄉會潮陽託兒所董事會謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

香港政府公佈

海軍處佈告

市政署署助學基金籌款

【本報訊】香港政府公佈海軍處佈告，市政署署助學基金籌款。海軍處佈告稱，將在海軍處轄下的各個設施內，設立助學基金，以資助貧苦學生。市政署署助學基金籌款活動，將於本星期開始。市政署呼籲社會各界人士踴躍捐款，以支持這項善舉。市政署表示，這項活動將為貧苦學生提供額外的學費資助，以減輕他們的經濟負擔。市政署謹啟。

轉讓聲明

【本報訊】轉讓聲明。本人因故轉讓某某公司之股份，所有股份及權益均已轉讓。特此聲明。某某公司董事會謹啟。

潮陽同鄉會 潮陽託兒所聘請

【本報訊】潮陽同鄉會潮陽託兒所聘請。潮陽同鄉會潮陽託兒所現正聘請教職員，凡有意應聘者，請於本星期內向該所報名。該所將根據應聘者的學歷、經驗及面試表現，決定錄取名額。潮陽同鄉會潮陽託兒所董事會謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

人民入境條例

【本報訊】人民入境條例。凡入境香港之人士，必須遵守該條例之規定。否則，將被視為非法入境，並受到法律制裁。香港政府謹啟。

市政局招標佈告

【本報訊】市政局招標佈告。市政局現正招標興建某某工程，凡有意投標者，請於本星期內向市政局領取標單。市政局謹啟。

本港新聞

全港佛教中學第八屆聯合校運大會開幕 余鑑明主持頒獎禮

【本報訊】全港佛教中學聯合校運大會，於昨日（廿九日）下午三時，在佛光山香港佛光山舉行。余鑑明居士主持頒獎禮，並致詞勉勵各校師生，在運動場上表現奮鬥精神，爭取好成績。余鑑明居士在致詞時表示，佛教中學的學生，應以佛法為導，勤學苦練，在學業和體育方面均能取得優異成績。他希望各校師生，能以此次校運大會為契機，加強校際交流，增進友誼，共同為佛教教育事業而努力。



余鑑明主持頒獎禮

歐偉光 締結良緣 溫艷芳

【本報訊】歐偉光先生與溫艷芳小姐，於昨日（廿九日）在佛光山舉行婚禮。歐先生為佛光山住持，溫小姐為佛光山居士。兩人的結合，被視為佛光山的一件喜事。婚禮儀式由佛光山住持主持，場面莊嚴而熱烈。賓客們紛紛向新人致賀，祝願他們永結連理，幸福美滿。

香港西區扶輪社

籌募「香港西區扶輪社社會服務基金」餐舞會

幸運獎券中獎號碼

Prizes	Number	Prizes	Number	Prizes	Number
1	1923	12	2463	23	2732
2	0233	13	1142	24	2009
3	1144	14	2276	25	3972
4	0975	15	1633	26	0700
5	3121	16	1539	27	2076
6	2157	17	0045	28	3422
7	2280	18	0561	29	0872
8	2134	19	3976	30	2208
9	0195	20	1538	31	2482
10	0051	21	2787	32	0566
11	1074	22	0762		

特別獎：0427, 3501, 3872

獎品限於一九七九年十二月卅日前憑券向下列地址領取
逾期無效：香港康樂大廈509室

聖類斯 預科夜班

英中會考補習班 招收男女新生

科目：中、英、數、理、化、生、地、史、倫、音、體、勞

每日下午九時至十一時（可於下列任何校報名）

校址：香港西區德輔道中三三九號（電話：二五九四九〇五）

九龍：大馬路德輔道中三三九號（電話：二五九四九〇五）

誠聘翻譯

某大中文報誠聘翻譯人員，專責譯述英文電報，每份工作時間約四小時，待遇從優，有意者請親臨本報面議，或函索簡章。

地址：本報信箱395號



余鑑明主持頒獎禮

類別	標	詳情	備考
(38) 金	德門三	德門三	有獎
(37) 金	德門三	德門三	有獎
(36) 金	德門三	德門三	有獎
(35) 金	德門三	德門三	有獎
(34) 金	德門三	德門三	有獎
(33) 金	德門三	德門三	有獎
(32) 金	德門三	德門三	有獎
(31) 金	德門三	德門三	有獎
(30) 金	德門三	德門三	有獎
(29) 金	德門三	德門三	有獎
(28) 金	德門三	德門三	有獎
(27) 金	德門三	德門三	有獎
(26) 金	德門三	德門三	有獎
(25) 金	德門三	德門三	有獎
(24) 金	德門三	德門三	有獎
(23) 金	德門三	德門三	有獎
(22) 金	德門三	德門三	有獎
(21) 金	德門三	德門三	有獎
(20) 金	德門三	德門三	有獎
(19) 金	德門三	德門三	有獎
(18) 金	德門三	德門三	有獎
(17) 金	德門三	德門三	有獎
(16) 金	德門三	德門三	有獎
(15) 金	德門三	德門三	有獎
(14) 金	德門三	德門三	有獎
(13) 金	德門三	德門三	有獎
(12) 金	德門三	德門三	有獎
(11) 金	德門三	德門三	有獎
(10) 金	德門三	德門三	有獎
(9) 金	德門三	德門三	有獎
(8) 金	德門三	德門三	有獎
(7) 金	德門三	德門三	有獎
(6) 金	德門三	德門三	有獎
(5) 金	德門三	德門三	有獎
(4) 金	德門三	德門三	有獎
(3) 金	德門三	德門三	有獎
(2) 金	德門三	德門三	有獎
(1) 金	德門三	德門三	有獎

類別	標	詳情	備考
(39) 金	德門三	德門三	有獎
(38) 金	德門三	德門三	有獎
(37) 金	德門三	德門三	有獎
(36) 金	德門三	德門三	有獎
(35) 金	德門三	德門三	有獎
(34) 金	德門三	德門三	有獎
(33) 金	德門三	德門三	有獎
(32) 金	德門三	德門三	有獎
(31) 金	德門三	德門三	有獎
(30) 金	德門三	德門三	有獎
(29) 金	德門三	德門三	有獎
(28) 金	德門三	德門三	有獎
(27) 金	德門三	德門三	有獎
(26) 金	德門三	德門三	有獎
(25) 金	德門三	德門三	有獎
(24) 金	德門三	德門三	有獎
(23) 金	德門三	德門三	有獎
(22) 金	德門三	德門三	有獎
(21) 金	德門三	德門三	有獎
(20) 金	德門三	德門三	有獎
(19) 金	德門三	德門三	有獎
(18) 金	德門三	德門三	有獎
(17) 金	德門三	德門三	有獎
(16) 金	德門三	德門三	有獎
(15) 金	德門三	德門三	有獎
(14) 金	德門三	德門三	有獎
(13) 金	德門三	德門三	有獎
(12) 金	德門三	德門三	有獎
(11) 金	德門三	德門三	有獎
(10) 金	德門三	德門三	有獎
(9) 金	德門三	德門三	有獎
(8) 金	德門三	德門三	有獎
(7) 金	德門三	德門三	有獎
(6) 金	德門三	德門三	有獎
(5) 金	德門三	德門三	有獎
(4) 金	德門三	德門三	有獎
(3) 金	德門三	德門三	有獎
(2) 金	德門三	德門三	有獎
(1) 金	德門三	德門三	有獎

類別	標	詳情	備考
(117) 金	德門三	德門三	有獎
(116) 金	德門三	德門三	有獎
(115) 金	德門三	德門三	有獎
(114) 金	德門三	德門三	有獎
(113) 金	德門三	德門三	有獎
(112) 金	德門三	德門三	有獎
(111) 金	德門三	德門三	有獎
(110) 金	德門三	德門三	有獎
(109) 金	德門三	德門三	有獎
(108) 金	德門三	德門三	有獎
(107) 金	德門三	德門三	有獎
(106) 金	德門三	德門三	有獎
(105) 金	德門三	德門三	有獎
(104) 金	德門三	德門三	有獎
(103) 金	德門三	德門三	有獎
(102) 金	德門三	德門三	有獎
(101) 金	德門三	德門三	有獎
(100) 金	德門三	德門三	有獎
(99) 金	德門三	德門三	有獎
(98) 金	德門三	德門三	有獎
(97) 金	德門三	德門三	有獎
(96) 金	德門三	德門三	有獎
(95) 金	德門三	德門三	有獎
(94) 金	德門三	德門三	有獎
(93) 金	德門三	德門三	有獎
(92) 金	德門三	德門三	有獎
(91) 金	德門三	德門三	有獎
(90) 金	德門三	德門三	有獎
(89) 金	德門三	德門三	有獎
(88) 金	德門三	德門三	有獎
(87) 金	德門三	德門三	有獎
(86) 金	德門三	德門三	有獎
(85) 金	德門三	德門三	有獎
(84) 金	德門三	德門三	有獎
(83) 金	德門三	德門三	有獎
(82) 金	德門三	德門三	有獎

類別	標	詳情	備考
(151) 金	德門三	德門三	有獎
(150) 金	德門三	德門三	有獎
(149) 金	德門三	德門三	有獎
(148) 金	德門三	德門三	有獎
(147) 金	德門三	德門三	有獎
(146) 金	德門三	德門三	有獎
(145) 金	德門三	德門三	有獎
(144) 金	德門三	德門三	有獎
(143) 金	德門三	德門三	有獎
(142) 金	德門三	德門三	有獎
(141) 金	德門三	德門三	有獎
(140) 金	德門三	德門三	有獎
(139) 金	德門三	德門三	有獎
(138) 金	德門三	德門三	有獎
(137) 金	德門三	德門三	有獎
(136) 金	德門三	德門三	有獎
(135) 金	德門三	德門三	有獎
(134) 金	德門三	德門三	有獎
(133) 金	德門三	德門三	有獎
(132) 金	德門三	德門三	有獎
(131) 金	德門三	德門三	有獎
(130) 金	德門三	德門三	有獎
(129) 金	德門三	德門三	有獎
(128) 金	德門三	德門三	有獎
(127) 金	德門三	德門三	有獎
(126) 金	德門三	德門三	有獎
(125) 金	德門三	德門三	有獎
(124) 金	德門三	德門三	有獎
(123) 金	德門三	德門三	有獎
(122) 金	德門三	德門三	有獎
(121) 金	德門三	德門三	有獎
(120) 金	德門三	德門三	有獎
(119) 金	德門三	德門三	有獎
(118) 金	德門三	德門三	有獎

萬國實通財務顧問

萬國實通財務顧問有限公司，為協助香港及海外華人，提供各項財務、投資、保險、信託、遺產、稅務、法律等服務。本公司擁有資深專業人士，經驗豐富，信譽昭著。歡迎各界人士垂詢。

永備貓嘜電心滿漢精華

永備貓嘜電心滿漢精華，係由名師精選名貴藥材，遵古法炮製而成。具有滋陰補腎、強筋壯骨、延年益壽之功效。為男女老幼皆宜之滋補佳品。各大藥房均有代售。



博愛醫院昨獲政府撥地 興建四層醫護宿舍

【本報訊】博愛醫院管理局昨日獲政府撥地，興建四層醫護宿舍，預計可容納一千二百名醫護人員。該宿舍位於博愛醫院對面，佔地約一萬平方呎，建築面積約四萬平方呎。宿舍將分為兩座，每座五層，每層設有十二個單位。宿舍內設有廚房、浴室、洗衣房及公共休息區。宿舍的興建，將可解決博愛醫院醫護人員的住宿問題，並可節省醫護人員的開支，使他們能更專注於工作。

安屋時臨置安 屋房時臨置安

【本報訊】安屋時臨置安，屋房時臨置安。當局昨日表示，將撥款一百萬元，資助興建安屋，以解決低收入家庭的住房問題。該安屋將位於新界區，預計可容納五百名居民。當局表示，該安屋的興建，將可為低收入家庭提供一個穩定、舒適的居住環境，並可改善他們的居住條件。

就新界區津校諮詢制度 鄉局所提五項建議

【本報訊】新界區教育委員會昨日向政府提出五項建議，以改善新界區津貼學校的諮詢制度。該委員會表示，該五項建議包括：(一)加強與學校的溝通；(二)增加諮詢次數；(三)擴大諮詢範圍；(四)提高諮詢質量；(五)加強對學校的監督。該委員會表示，該五項建議，將可確保政府在制定津貼政策時，能充分考慮學校的需要，並可提高政策的透明度。

局方對學校網分類希望縮為三類 按資助工業官立分配學位

【本報訊】教育局昨日表示，將對學校網分類進行調整，將由目前的四類縮為三類。教育局表示，該調整將可簡化學校網分類，並可更有效地分配學位。教育局表示，該調整將適用於資助工業官立學校，並將於下學期開始實施。

社署調查報告指出 西貢大多老人 未獲適當照顧

【本報訊】社會福利署昨日發表的一份調查報告指出，西貢地區的大多數老人，並未獲得適當的照顧。報告指出，該地區的老人，普遍存在生活困難、經濟拮据、缺乏社交活動等問題。報告建議，政府應加強對該地區老人的照顧，並可提供更多的社會服務，以改善他們的生活質量。

新界婦孺福利會 大會選出新一屆執委

【本報訊】新界婦孺福利會昨日舉行週年大會，並選出新一屆執委。該會表示，新一屆執委將繼續致力於為新界婦孺提供福利服務，並可加強與其他福利機構的合作。該會表示，新一屆執委的當選，將可確保該會的工作，能更有效地為新界婦孺服務。

梁省德獲選為新執委 梁省德獲選為新執委

【本報訊】梁省德昨日獲選為新執委，並可擔任該會的主席。梁省德表示，他將繼續致力於為新界婦孺提供福利服務，並可加強與其他福利機構的合作。梁省德表示，他將繼續致力於為新界婦孺提供福利服務，並可加強與其他福利機構的合作。

施修維季冬行進 備設泳游界新 閉關行暫份部

【本報訊】新界區體育委員會昨日表示，將在下學期開始，為新界區青少年提供游泳訓練。該委員會表示，該訓練將由專業教練指導，並可為青少年提供一個健康的休閒活動。該委員會表示，該訓練將可為青少年提供一個健康的休閒活動，並可加強他們的體質。

八鄉鄉代表 選出村代表

【本報訊】八鄉鄉代表昨日舉行選舉，選出村代表。該會表示，新一屆村代表將繼續致力於為八鄉居民提供服務，並可加強與其他鄉代表機構的合作。該會表示，新一屆村代表的當選，將可確保該會的工作，能更有效地為八鄉居民服務。

尖沙咀樓宇 今午夜停水

【本報訊】尖沙咀地區將於今晚午夜停水，以進行水管維修。當局表示，該停水將可確保水管的維修工作，能更有效地進行。當局表示，該停水將可確保水管的維修工作，能更有效地進行。

太空時代電子設計 勝家碧麗電子衣車

【本報訊】勝家公司昨日推出新款電子衣車，名為「太空時代電子設計」。該衣車具有多種功能，可縫製各種複雜的衣物。勝家公司表示，該衣車的推出，將可為消費者提供更多的選擇，並可滿足他們對高品質衣物的需求。

蘇浙同鄉會 廿一屆董事就職

【本報訊】蘇浙同鄉會昨日舉行週年大會，並選出新一屆董事。該會表示，新一屆董事將繼續致力於為蘇浙同鄉提供服務，並可加強與其他同鄉會機構的合作。該會表示，新一屆董事的當選，將可確保該會的工作，能更有效地為蘇浙同鄉服務。

邵逸夫人主禮 邵逸夫人主禮

【本報訊】邵逸夫人昨日主禮，為新界區青少年提供游泳訓練。邵逸夫人表示，她將繼續支持該項訓練，並可為青少年提供更多的機會。邵逸夫人表示，她將繼續支持該項訓練，並可為青少年提供更多的機會。

本港新聞 廿一屆董事就職

【本報訊】本港新聞昨日報導，蘇浙同鄉會昨日舉行週年大會，並選出新一屆董事。該會表示，新一屆董事將繼續致力於為蘇浙同鄉提供服務，並可加強與其他同鄉會機構的合作。該會表示，新一屆董事的當選，將可確保該會的工作，能更有效地為蘇浙同鄉服務。

彩色華僑主辦 麥氏即溶咖啡 巨獎問答比賽

請留意本星期日隨華僑日報附送的彩色華僑，即有機會獲得下列名貴獎品：
1,000元禮券、美國摩利金筆、RUSSEL HOBBS電熱水煲、金裝雲絲綢香煙及名貴座枱金表、麥氏即溶咖啡及太古方糖。
獎品豐富 獎額繁多 中獎容易 請即參加
彩色華僑 Wah Kiu Yat Po Colour Weekly
逢星期日隨華僑日報附送。



舉世公認，絕對可靠！ 買瑞士Credit Suisse黃金 增值傍身有信心

瑞士Credit Suisse 999.9足金，由瑞士聯邦政府監管，品質純正，價值穩定。買瑞士Credit Suisse黃金，增值傍身有信心。



封面專題：亞洲青年音樂營 不容忽視的嬰兒眼睛護理 酒逢知己千杯少 電流接骨建奇功 白切羊肉、羌汁羊肉卷（食經） 真假愛 真情假愛（星期掌篇） 港人日食草菇十噸 茶的營養價值 陳復生：用自己的努力創造幸運 [中國作品演唱會]聽後記 聽[劉天華、阿炳作品演奏會]

本期印送125,500本 逢星期日隨華僑日報附送

舉世公認，絕對可靠！ 買瑞士Credit Suisse黃金 增值傍身有信心

瑞士Credit Suisse 999.9足金，由瑞士聯邦政府監管，品質純正，價值穩定。買瑞士Credit Suisse黃金，增值傍身有信心。



新力牌二路分音 四喇叭手提錄音收音機 可作立體聲錄音座使用



2吋雙高音喇叭
5吋雙低音喇叭
7瓦大功率

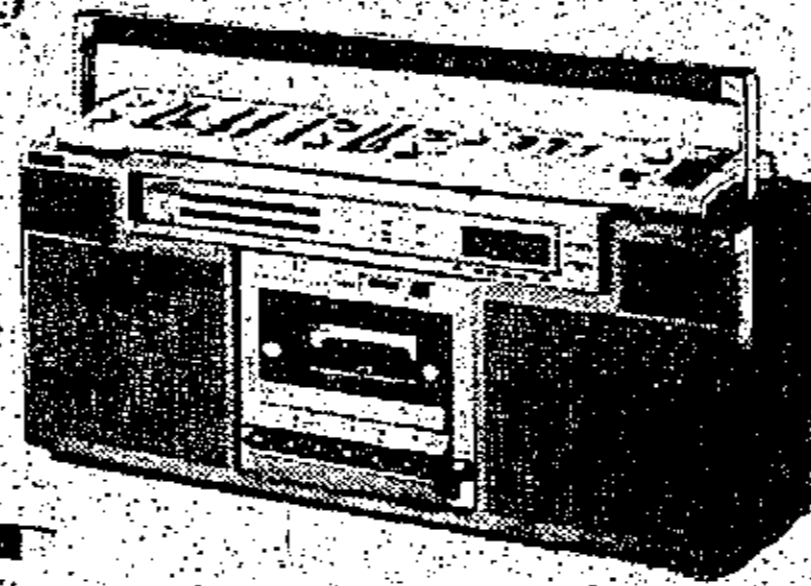
CFS-65S

特點：

- FM立體聲/FM/MW/SW1/SW2四波段收音機。
- 三路分音四喇叭系統：12公分雙低音喇叭和5公分雙高音喇叭達成平滑寬闊的頻度。
- 為連接外置Hi-Fi揚聲器用的插座。
- LED（發光二極管）五級電平指示燈。
- 特設輸入線路，輸出線路插座，DIN（錄音/重播）連接插座。
- 伺服控制馬達帶速特別準確。
- 暫停掣可令帶立刻停止而無需鬆釋錄音重播掣。
- 錄音或重播完結時可自動停閉機械。
- 單聲錄音系統操作簡易。
- 內設兩個電容咪高聲。
- 連續調節可變錄音監聽電平。
- 銘帶/普通帶選擇掣。
- 設有音品控制。
- 交流電源線安置於機背儲線盒內。
- 備有個人聆聽立體聲耳筒插座。
- 三位數字攜帶計數器。

設計更完美，性能更超卓
理想的錄音收音機

CFS-D7
手提錄音收音機，
備有FM/AM收音
及LCD石英計時器。



CFM-31S
優越性能，使用簡易，
四波段收音機，
結合二路分音喇叭系統。

新力牌
SONY

總代理：福源電業有限公司
王道中122-124號
海濱商業大廈19樓
電話：5-431123

總經銷：中原電器行有限公司
香港店：中環德輔道中105號 電話：5-445188
旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311
(旺角店營業至晚上十時，假日照常)
維修服務：香港5-630647 九龍3-626506



HI-FI PAGE

視聽

逢星期五出版

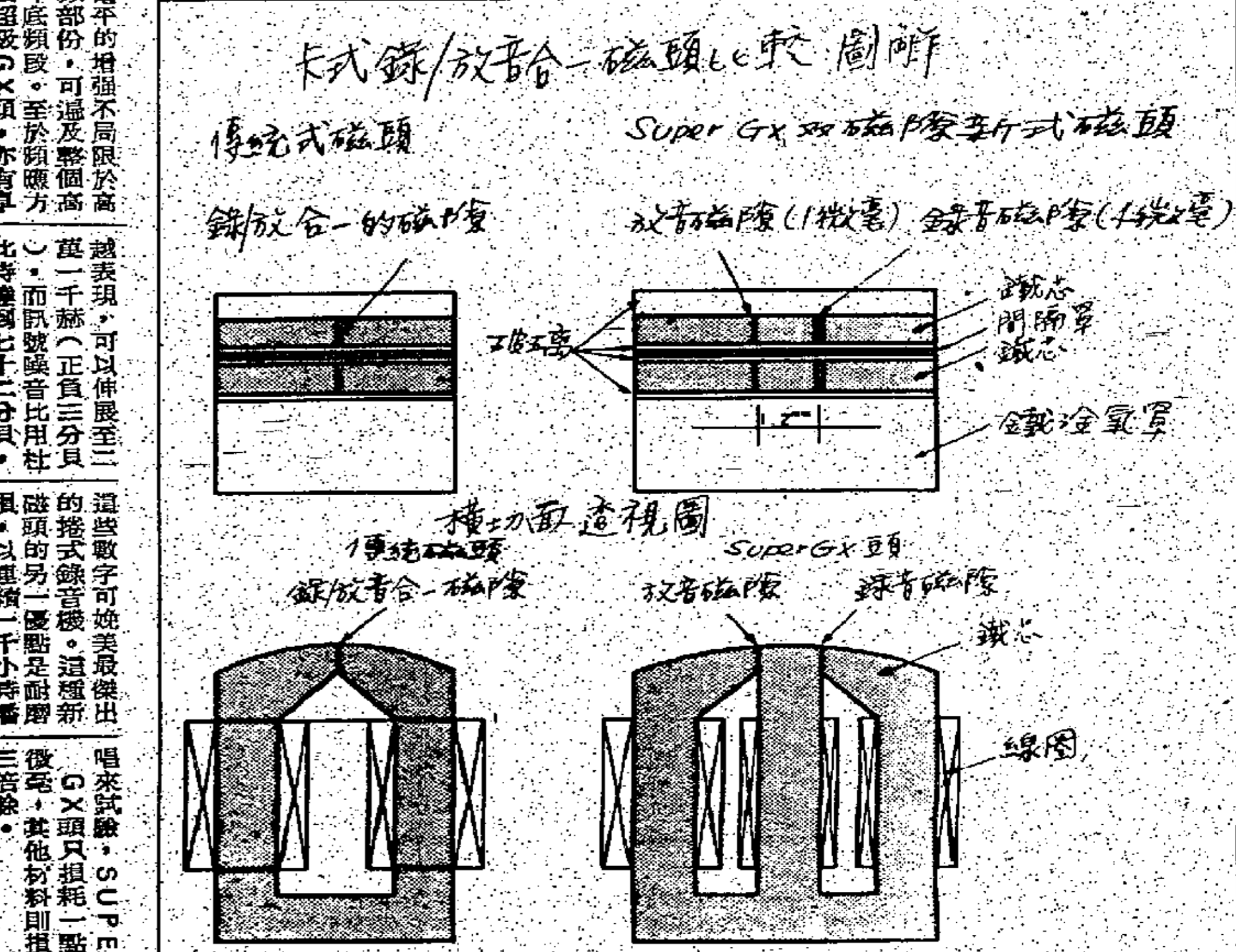
「雅佳」廠專利發明
雙磁隙超級GX卡式頭

提高卡座效能貢獻大

鐵帶特性能充分發揮

鐵帶卡式之出現，使卡式錄音帶設計工程師大傷腦筋，因為現有的磁帶及磁頭不能發揮鐵帶的優點，部份磁帶的磁粉層太厚，磁粉顆粒太大，磁粉層與磁帶基體結合不緊，磁帶在磁頭上滑動時，磁粉層容易剝落，造成磁頭污染，磁帶的磁性也會隨之減弱，這就是鐵帶卡式錄音帶在早期的缺點。雅佳廠的GX卡式錄音帶，就是為了解決這個問題而設計的。GX卡式錄音帶的磁粉層非常薄，磁粉顆粒也非常細，磁粉層與磁帶基體結合得非常緊密，磁帶在磁頭上滑動時，磁粉層不會剝落，磁頭的磁性也不會減弱，這就是GX卡式錄音帶的優點。GX卡式錄音帶的出現，使卡式錄音帶的錄音效果得到了顯著的提高，這就是GX卡式錄音帶對卡式錄音帶效能貢獻大的原因。

鐵帶卡式之出現，使卡式錄音帶設計工程師大傷腦筋，因為現有的磁帶及磁頭不能發揮鐵帶的優點，部份磁帶的磁粉層太厚，磁粉顆粒太大，磁粉層與磁帶基體結合不緊，磁帶在磁頭上滑動時，磁粉層容易剝落，造成磁頭污染，磁帶的磁性也會隨之減弱，這就是鐵帶卡式錄音帶在早期的缺點。雅佳廠的GX卡式錄音帶，就是為了解決這個問題而設計的。GX卡式錄音帶的磁粉層非常薄，磁粉顆粒也非常細，磁粉層與磁帶基體結合得非常緊密，磁帶在磁頭上滑動時，磁粉層不會剝落，磁頭的磁性也不會減弱，這就是GX卡式錄音帶的優點。GX卡式錄音帶的出現，使卡式錄音帶的錄音效果得到了顯著的提高，這就是GX卡式錄音帶對卡式錄音帶效能貢獻大的原因。



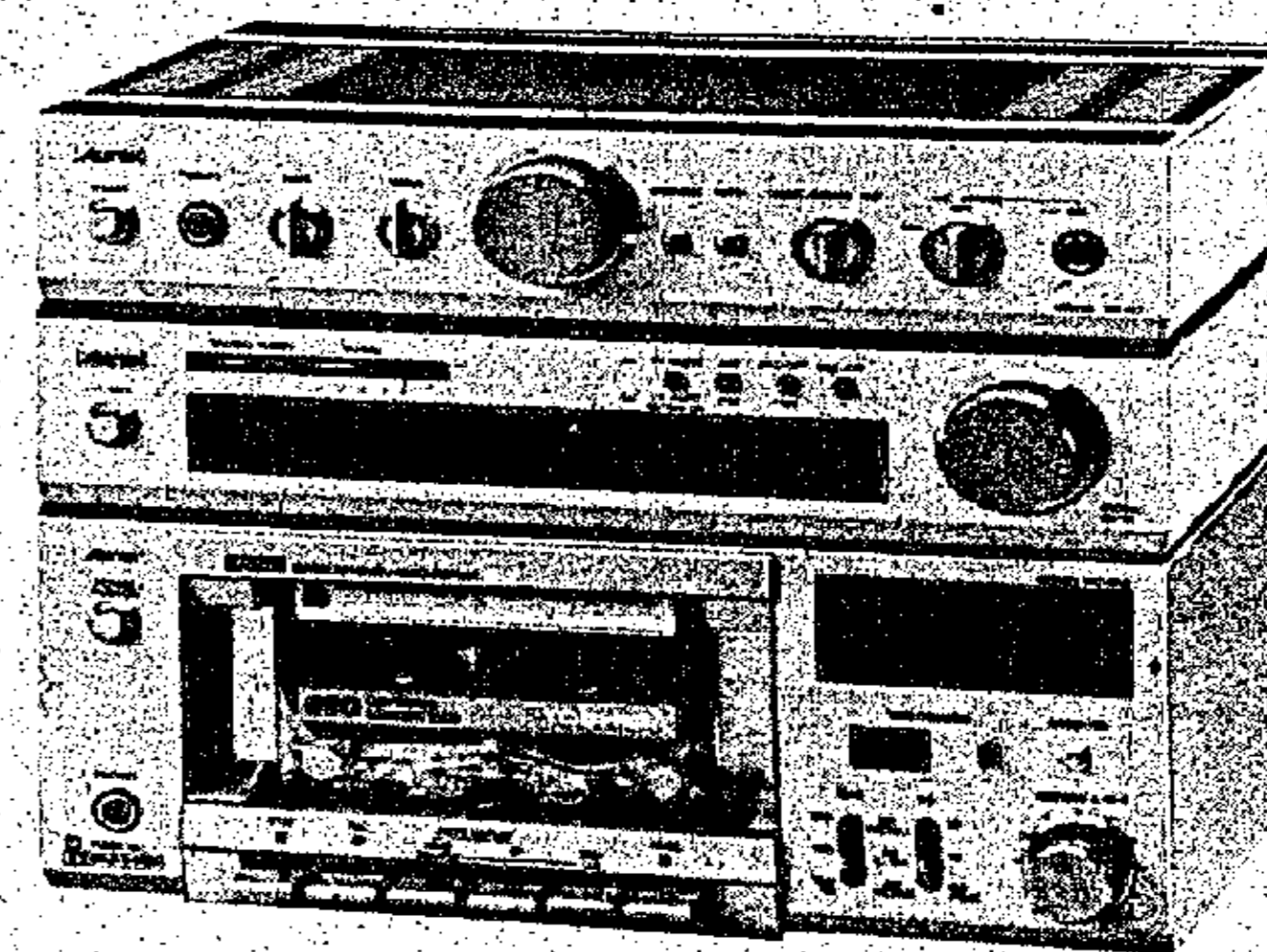
「雅佳」廠的新發明，另一革命性的特點是，雙磁隙超級GX卡式錄音帶，其錄音效果比一般的卡式錄音帶要高出百分之二十。這就是雙磁隙超級GX卡式錄音帶的優點。雙磁隙超級GX卡式錄音帶的出現，使卡式錄音帶的錄音效果得到了顯著的提高，這就是雙磁隙超級GX卡式錄音帶對卡式錄音帶效能貢獻大的原因。雙磁隙超級GX卡式錄音帶的出現，使卡式錄音帶的錄音效果得到了顯著的提高，這就是雙磁隙超級GX卡式錄音帶對卡式錄音帶效能貢獻大的原因。

康芝頭創完美音响 帶來音響新境界

東芝迷你組合 音響典範 件件非凡

SC-M15 後級放大器
●輸出功率40W×2 RMS (8Ω)
●BTL單端直功率90W (8Ω)
●總諧波失真0.02%
●頻帶DC-70,000Hz

ST-F15 數字合成FM調諧器
●FM接收度10.3dB (0.9μV)
●自動選台/按出逐步選台
●十個電台預選
PC-D15 雙馬達卡式座
●抖擻率0.04% WRMS
●訊噪比65dB
●記憶自動電路
●自動磁帶類別檢知



SB-A10 合併式音響機
●輸出功率20W×2 RMS (8Ω)
●總諧波失真0.1%
●頻帶20Hz-30,000Hz
ST-T10 FM/AM調諧器
●FM接收度10.8dB (0.95μV)
●LED調諧顯示
PC-D10 雙馬達卡式座
●抖擻率0.05% WRMS
●訊噪比58dB
●LED電平顯示
(自動電平)

東芝
TOSHIBA

總代理：民安東芝有限公司 九龍廣東道海濱大廈1020-1022室 電話：3-696461 (10線)
音響陳列室：尖沙咀彌敦道338室 電話：3-690342

元十三升調，元十九

幣金，元億十四近值總口入金黃月九首，响影湖熱金存
貿外港本助有，減轉口入金新前目，元萬千五億一逾也口入
。減削的字亦

之鮮魚，有定價極昂，但係以年終一旬為限，屆時情況如何，海味雜貨內，則有十分明顯。

商賈，且目前海味店，頗有持力之趨勢，據聞本港海味店，因開張伊始，故對股份，均持慎重，不致有誤。

大包，即是從前到港成包增加一元九角港元。有誤入口批發商，因備價為整。額分兩款：如李錦綸是品價最高的，但現時在香港銷售，以李錦綸為最。包五十元至五十元。

日本本國麵食，目前口麵粉在本港市場銷量最大的，最近日麵粉之運來，港中日本輸入麥粉，及打價甚廉，尤為大量，而麵粉之生產，亦因戰事之發生，需用人很少，故此日本麵粉價格比較廉，麵粉價值，現時日本麵粉在香港，多賣，普通日麵食，多取用日本麵粉。

港經濟勢將造成沉重打擊，給今後經濟復甦惡果。

造成通貨膨脹的原因雖然相當複雜，不過本港通脹的根源主要大致還是來自兩方面：一是由外地輸入的通脹，其二是內部產生的而內部產生的通脹，又與當局的经济政策定關係。

香港本身缺乏資源，從食品、消費品

公局，總收入達九萬一千六百萬元，比去年增加了百分之二十三。而地價的漲幅則更以下列是幾個顯著例子：六月份尖沙咀非工，每方呎成交價八千二百六十元，比七月份增了二倍，九月份屯門工業用地，每方價七千八百三十三元八角，比今年八月份又上分之五。四，十一月份柴灣工業用地，每方成交價二萬八千餘元，比九月份高出達一

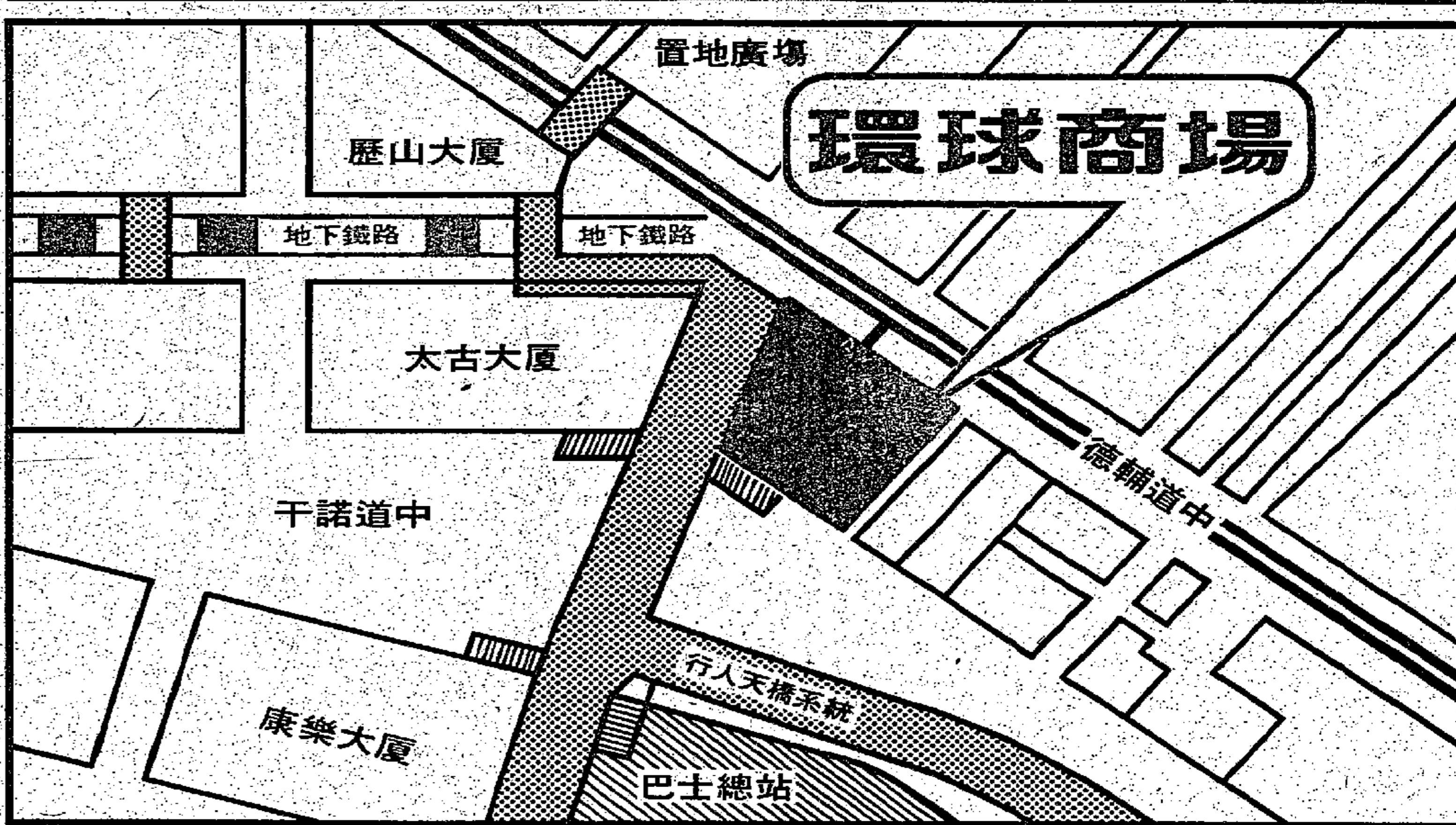
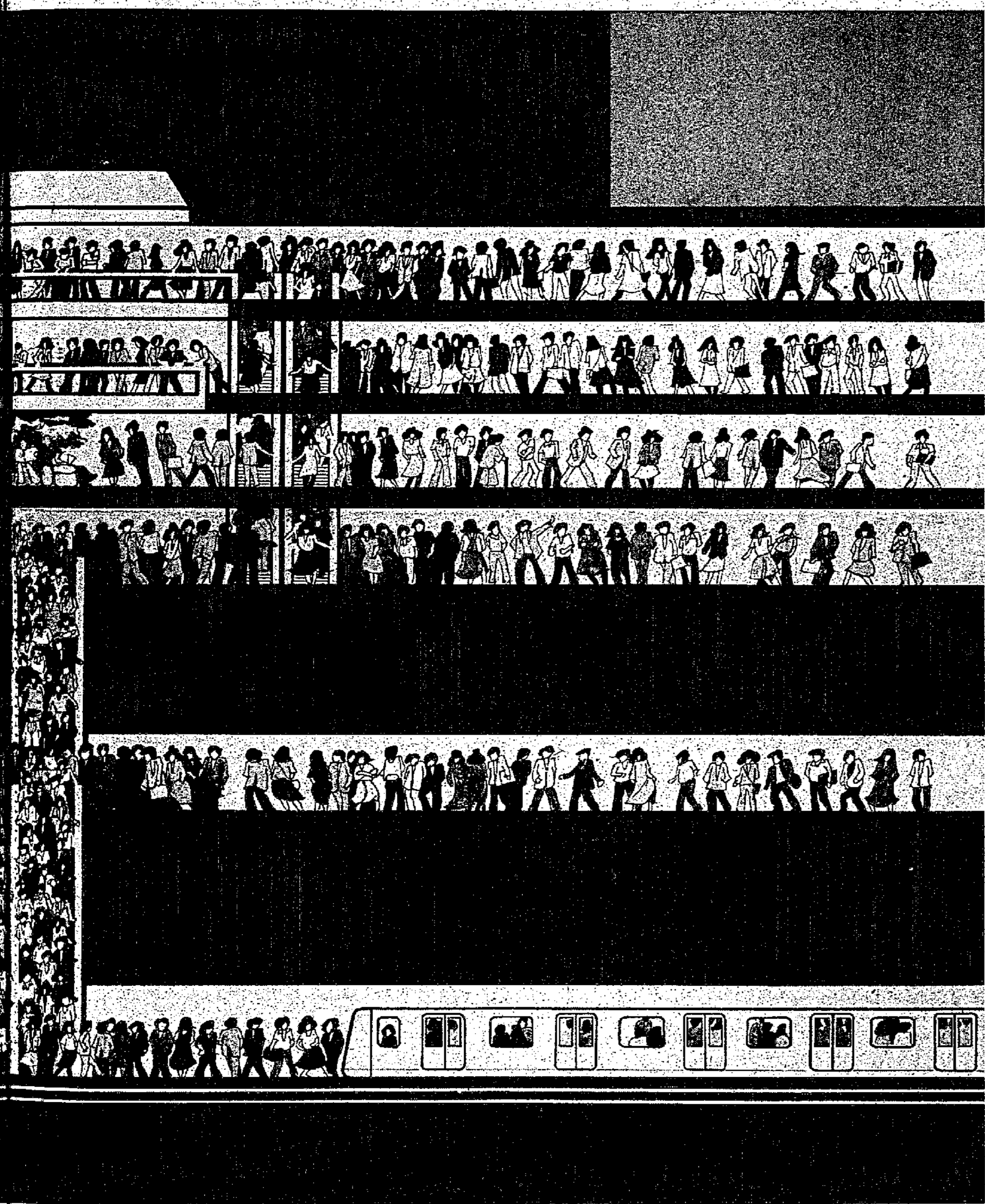
位，月租普遍已超過一千二百元。租金，樓價不斷上漲，於是地價高昂，炒風愈烈下的必然產物，也是刺激物價暴漲或通貨膨脹發生的另一因素。

正如前面所說，香港本身缺乏資源，

潮不相伯仲。對社會經濟及民生影響的嚴重，豈止是通貨膨脹那麼簡單！

增加土地供應，平抑地價，阻遏樓價，加強管制租金，先從冷卻地產的投機熱度入手，信託及貨幣供應等政策，遏止來自內部的，而和緩通貨膨脹的趨勢，應該是立即要緊了。（陳石林）

最具價值商場之一 商場



物業投資良機。如國際知名的東京新宿及巴黎 Forum Des Halles 商場，已被確認為全球最有價值商場之一。環球商場既具有多項優勝條件，如先天性地利、罕有位置價值、蜂湧而至之人群及超時代設計，毫無疑問將成為全球最有價值商場之一！

環球商場，不單是投資人士矚目之物業，更與香港的未來發展關係密切。以目前及將來看，在香港其他地區，即使以任何代價亦難以購得如此旺地。閣下若稍一猶豫，便會錯失良機，可能等待多年亦難償所願。

請立即申請訂購，成為全球最有價值商場鋪位業主之一！

中區富貴旺地 罕有投資良機



環球商場

商場管理由香港地下鐵路公司負責



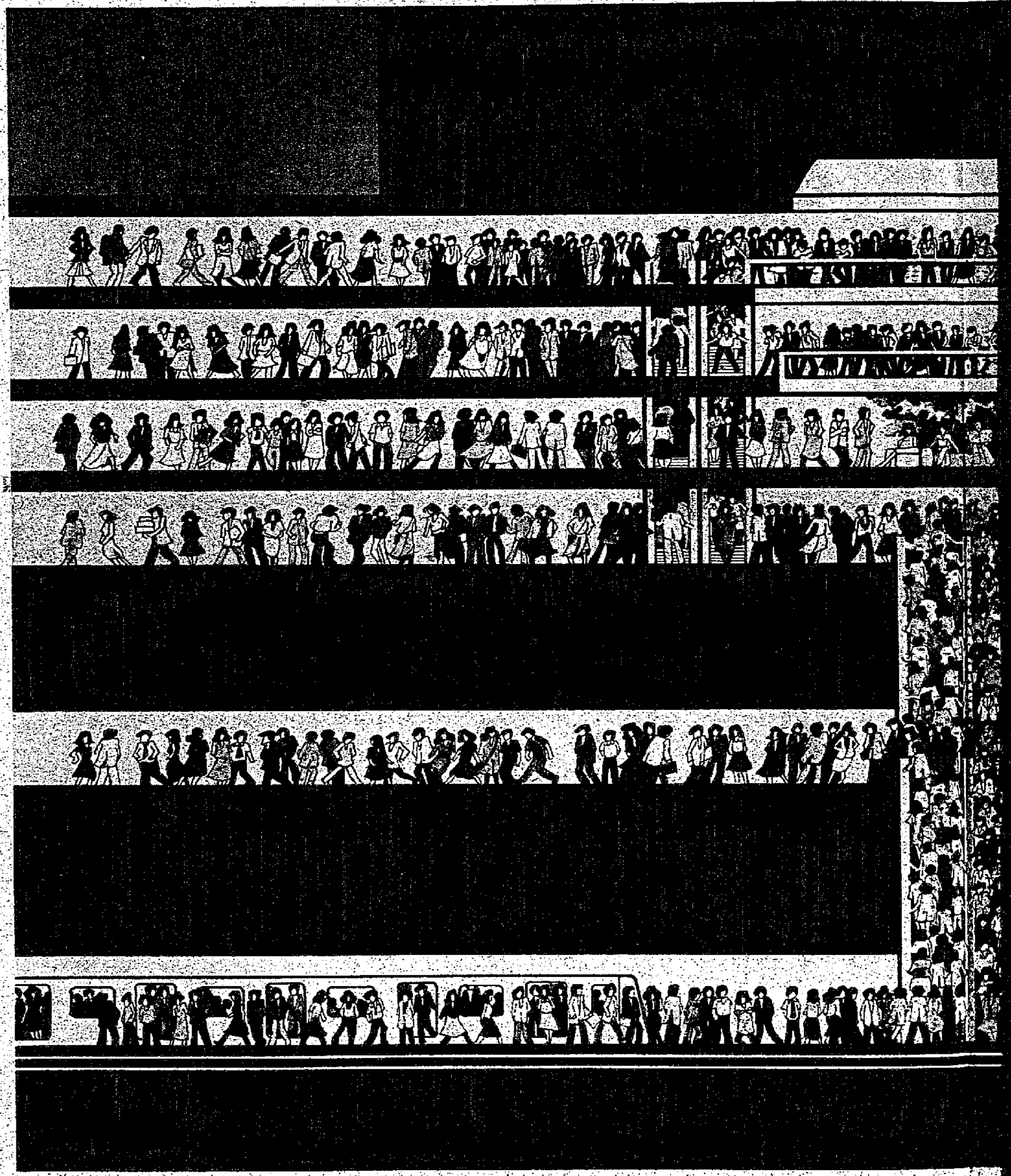
大寶地產有限公司

香港中環德輔道中71號聯邦大廈

503-8室 電話：5-222033

* 根據施偉拔工程設計顧問公司所作之香港整體交通研究簡略報告，1976。

閣下今可擁有全球 環球



現已接受申請 下月一日截止

環球商場出售消息公佈後，各界精明投資人士爭相詢問，極希望成為此富貴旺地鋪位之業主。為表示公平起見，大寶地產有限公司決定採取申請訂購辦法。申請表格現已開始派發，各界人士可移駕往本公司寫字樓索取，截止日期為十二月一日下午一時正。

環球商場，地處中區心臟（郵政總局舊址），樓高三層共約66,000平方呎，直接位於地鐵遮打站之上。地鐵香港段於明年初通車後，預料遮打站將成最繁忙之車站，每日乘客高達350,000名*。此外，在行人天橋系統完成後，乘搭各海陸交通工具到中環之人群，必沿行人天橋來往，環球商場既位於天橋系統之內，加上地鐵乘客，勢必人山人海，非常旺盛。

事實上，由於現代化集體運輸系統的建造及新商場之開設，已出現了空前罕有的

本港新聞

尋求福利服務新捷徑

專線諮詢電話 下月一日開辦

解答疑難提供詳盡資料

【本報訊】為協助市民尋求福利服務，社會福利署將於下月一日開辦一條專線諮詢電話，為市民提供有關福利服務的資料，並解答有關福利服務的疑難問題。該專線諮詢電話，將由社會福利署轄下的各區辦事處負責接聽，並由有關的社會福利服務人員，為市民提供有關福利服務的資料，並解答有關福利服務的疑難問題。該專線諮詢電話，將由上午九時至下午五時，為市民提供有關福利服務的資料，並解答有關福利服務的疑難問題。

天星小輪被控超額載客案續審

負責點數之人供述 上船搭客絕無超額

【本報訊】天星小輪被控超額載客案，昨日在法院續審。被告天星小輪公司負責人，供稱上船搭客絕無超額，並指責控方證據不足。被告天星小輪公司負責人，供稱上船搭客絕無超額，並指責控方證據不足。被告天星小輪公司負責人，供稱上船搭客絕無超額，並指責控方證據不足。

涉嫌者增至五十人

【本報訊】涉嫌超額載客案，昨日在法院續審。被告天星小輪公司負責人，供稱上船搭客絕無超額，並指責控方證據不足。被告天星小輪公司負責人，供稱上船搭客絕無超額，並指責控方證據不足。

申請購屋者有其屋 決定入選人士

【本報訊】申請購屋者有其屋，決定入選人士。申請購屋者有其屋，決定入選人士。申請購屋者有其屋，決定入選人士。

恒生銀行新貢獻 為海內外投資人士 提供香港股市資料

【本報訊】恒生銀行為海內外投資人士，提供香港股市資料。恒生銀行為海內外投資人士，提供香港股市資料。恒生銀行為海內外投資人士，提供香港股市資料。

油麻地設回港證辦事處 摩利臣街辦事處今結束

視巡長署利福 所兒托環上

務服構機願志解了

【本報訊】油麻地設回港證辦事處，摩利臣街辦事處今結束。視巡長署利福，所兒托環上。務服構機願志解了。

李春融社會福利署 巡視長署利福

【本報訊】李春融社會福利署，巡視長署利福。李春融社會福利署，巡視長署利福。李春融社會福利署，巡視長署利福。

香港工商社團研究會 進行調查銀行服務意見

【本報訊】香港工商社團研究會，進行調查銀行服務意見。香港工商社團研究會，進行調查銀行服務意見。香港工商社團研究會，進行調查銀行服務意見。

偷渡客蜂湧登岸 警方拘獲卅餘人

【本報訊】偷渡客蜂湧登岸，警方拘獲卅餘人。偷渡客蜂湧登岸，警方拘獲卅餘人。偷渡客蜂湧登岸，警方拘獲卅餘人。

黃昌國同學會 第三屆委員就職

【本報訊】黃昌國同學會，第三屆委員就職。黃昌國同學會，第三屆委員就職。黃昌國同學會，第三屆委員就職。

高九呎·用雪兩噸 古典美女冰雕 脫穎而出獲獎

【本報訊】高九呎·用雪兩噸，古典美女冰雕，脫穎而出獲獎。高九呎·用雪兩噸，古典美女冰雕，脫穎而出獲獎。高九呎·用雪兩噸，古典美女冰雕，脫穎而出獲獎。

灣仔區分區委員會巡視 區內小販擺檔清潔情況

【本報訊】灣仔區分區委員會，巡視區內小販擺檔清潔情況。灣仔區分區委員會，巡視區內小販擺檔清潔情況。灣仔區分區委員會，巡視區內小販擺檔清潔情況。

英武訪港 萬千大眾增福利

【本報訊】英武訪港，萬千大眾增福利。英武訪港，萬千大眾增福利。英武訪港，萬千大眾增福利。

萬千大眾增福利 萬千大眾增福利

【本報訊】萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。

萬千大眾增福利 萬千大眾增福利

【本報訊】萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。

萬千大眾增福利 萬千大眾增福利

【本報訊】萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。

萬千大眾增福利 萬千大眾增福利

【本報訊】萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。

萬千大眾增福利 萬千大眾增福利

【本報訊】萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。萬千大眾增福利，萬千大眾增福利。

萬千大眾增福利 萬千大眾增福利

地產與樓房 買賣租賃 建築材料 傢俱裝修 傢俱裝修 傢俱裝修

良材大樓 (理民府後) 旺市商場 龍珠島企業有限公司

高尚住宅花園洋房出售 萬山村道 西貢式三層私家花園別墅

高貴豪華寫字樓 售價比鄰近樓花更平 目前樓價 飛漲，勿失良機

半山區獨立四層洋樓 特價每呎 570 元 九九九年期 樓高四層 一樓租售

代售樓宇 天后廟道海景台 1277方呎 薄扶林碧濤閣 1520方呎

順安地產 凡業主委託本公司出售 其名下物業 本公司代售

信和中心旺舖廉租 旺角中區國貨公司舊址 黃金舖位 雙層舖位

百樂別墅 沙田酒店對面 順風 風景優美 如畫 俯瞰沙田全景

金冠大樓地庫 3,450呎 特價4,500,000元出售 租面洽 接洽處：六基有限公司

文華商業大廈 租或售 地下連閣樓 (建築面積各1337共2674方呎)

旺舖廉租 香港灣仔道205號 (近天樂里) 舖面21呎寬，樓身19呎高，面積1500呎

入口船期表

(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)
嘉樂利	KAE NARY	金山	三十	宇豐
海峽	STRAIT CONTAINER	暹羅	三十	東亞
東亞	JAPRI VENTURE	馬尼拉	三十	東亞
利來	SL LEADER	美國	三十	東亞
利來	FORMOSA CONTAINER	歐洲	三十	東亞
利來	GLPBL PIONEER	歐洲	三十	東亞
利來	HEROINAE	日本	三十	東亞
利來	ACE	金山	三十	東亞
利來	OCEAN CONTAINER	歐洲	三十	東亞
利來	NED.FREETOWN	歐洲	三十	東亞
利來	IWATE	日本	三十	東亞
利來	EASTERN CORRIDOR	日本	三十	東亞
利來	ARILLO MAERSK	新加坡	三十	東亞
利來	HENRIETTE MAERSK	新加坡	三十	東亞
利來	BENAVON	暹羅	三十	東亞
利來	EMERALD	暹羅	三十	東亞
利來	TIMMAR FORTUNE	暹羅	三十	東亞
利來	SCAPWIND	歐洲	三十	東亞
利來	AMSTELSLUIS	日本	三十	東亞
利來	HAI MING	日本	三十	東亞
利來	HAMANASU	日本	三十	東亞
利來	ASEAN LIBERTY	歐洲	三十	東亞
利來	BARON STAR	歐洲	三十	東亞
利來	ANTONY	歐洲	三十	東亞
利來	EVER MASTER	歐洲	三十	東亞
利來	CLIFFORD MAERSK	歐洲	三十	東亞
利來	JUPITER	歐洲	三十	東亞
利來	TAI CHUNG SHAN	歐洲	三十	東亞
利來	AUST. ENTERPRISE	歐洲	三十	東亞
利來	GREEN FORTUNE	歐洲	三十	東亞
利來	MUSE	日本	三十	東亞
利來	LUCULENT	日本	三十	東亞
利來	VISHVA AMBER	暹羅	三十	東亞
利來	SL. TRADE	日本	三十	東亞
利來	KHUD IOGANSOON	日本	三十	東亞
利來	ORT. CHIEF	日本	三十	東亞
利來	ALEMANNIA EXPRESS	歐洲	三十	東亞
利來	GRODEKOV	歐洲	三十	東亞
利來	PABLOVERETT	歐洲	三十	東亞
利來	CHARMING	歐洲	三十	東亞
利來	HILLA	歐洲	三十	東亞
利來	NIHON	歐洲	三十	東亞
利來	CHINA CONTAINER	歐洲	三十	東亞
利來	SHANGHAI MARU	日本	三十	東亞
利來	ZIM KAOHSIUNG	日本	三十	東亞
利來	HAI KUO	日本	三十	東亞
利來	PACIFIC CONVEYER	日本	三十	東亞
利來	MAH	日本	三十	東亞
利來	SUNSHINE ISLAND	日本	三十	東亞
利來	PEARL ISLAND	日本	三十	東亞
利來	NETTET STAR	日本	三十	東亞
利來	OCEANIA STAR	日本	三十	東亞
利來	EVER VALUE	日本	三十	東亞
利來	NORDHAUSEN	日本	三十	東亞
利來	YOKOH MARU	日本	三十	東亞
利來	EVER HONESTY	日本	三十	東亞
利來	TARONGA	日本	三十	東亞
利來	PRES. TAFT	日本	三十	東亞
利來	HONDO	日本	三十	東亞
利來	EVER VOYAGER	日本	三十	東亞
利來	PETRI STAROSTIN	日本	三十	東亞
利來	NL. FUKUOKA	日本	三十	東亞
利來	BIG WING	日本	三十	東亞
利來	TAI POO SEK	日本	三十	東亞
利來	BISMARCK CAREER	日本	三十	東亞
利來	NETTET MAERSK	日本	三十	東亞
利來	DYNAMIC ACE	日本	三十	東亞
利來	HWAYUNG ACE	日本	三十	東亞
利來	DONAM I	日本	三十	東亞
利來	AL WATTYAH	日本	三十	東亞
利來	SEAMASTER	日本	三十	東亞
利來	BULSOOK	日本	三十	東亞
利來	GRAND NAVIGATOR	日本	三十	東亞
利來	HOSO MARU	日本	三十	東亞
利來	COLUMBO VENTURE	日本	三十	東亞
利來	TOKYO BAY	日本	三十	東亞
利來	ORT. CHAMPION	日本	三十	東亞
利來	SEA. LEXINGTON	日本	三十	東亞
利來	LIPSCOMB LYKES	日本	三十	東亞
利來	GLOBAL VENTURE	日本	三十	東亞
利來	AM. LEGION	日本	三十	東亞
利來	SAM BONG	日本	三十	東亞
利來	UNION KINGSTON	日本	三十	東亞
利來	ASIAN PEARL	日本	三十	東亞
利來	AUST. EXPLORER	日本	三十	東亞
利來	STELLA LYKES	日本	三十	東亞
利來	SILVER STAR	日本	三十	東亞
利來	PRES. TRUMAN	日本	三十	東亞
利來	FORMOSA CONTAINER	日本	三十	東亞
利來	STRAIT CONTAINER	日本	三十	東亞
利來	NAGARA	日本	三十	東亞
利來	DAITO MARU	日本	三十	東亞
利來	BLACK WHALE	日本	三十	東亞
利來	BENRINNES	日本	三十	東亞
利來	TRBOVLJE	日本	三十	東亞
利來	FROTABEIRA	日本	三十	東亞
利來	SARGODHA	日本	三十	東亞
利來	JUNYO MARU	日本	三十	東亞
利來	BOUGAINVILLE	日本	三十	東亞
利來	WORLD TIGER	日本	三十	東亞
利來	EVER SUPERB	日本	三十	東亞
利來	ORT. RESEARCHER	日本	三十	東亞
利來	MOSEL EXPRESS	日本	三十	東亞
利來	ZIM TOKYO	日本	三十	東亞
利來	MARIE BAKKE	日本	三十	東亞
利來	ALBERT MAERSK	日本	三十	東亞
利來	SUCCESS	日本	三十	東亞
利來	PETRELO	日本	三十	東亞
利來	SELANDIA	日本	三十	東亞
利來	KIMAEVERETT	日本	三十	東亞
利來	NAGOYA MARU	日本	三十	東亞
利來	KWEI CHOW	日本	三十	東亞
利來	PACIFIC DESPATCHER	日本	三十	東亞
利來	ASIA ACE	日本	三十	東亞
利來	NIPPONICA	日本	三十	東亞
利來	NEW HYSAN	日本	三十	東亞

出口船期表

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
CHAI VAREE	加洲	三十三	海峽	東亞
INTEGRITY	加洲	三十三	海峽	東亞
PRES. GRANT	加洲	三十三	海峽	東亞
ARILLO MAERSK	加洲	三十三	海峽	東亞
SL. LEADER	加洲	三十三	海峽	東亞
OCEAN CONTAINER	加洲	三十三	海峽	東亞
GREEN FORTUNE	加洲	三十三	海峽	東亞
KHUD IOGANSOON	加洲	三十三	海峽	東亞
SL. TRADE	加洲	三十三	海峽	東亞
YOKOH MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
LIPSCOMB LYKES	加洲	三十三	海峽	東亞
SEA. LEXINGTON	加洲	三十三	海峽	東亞
NL. FUKUOKA	加洲	三十三	海峽	東亞
AM. LEGION	加洲	三十三	海峽	東亞
FROTABEIRA	加洲	三十三	海峽	東亞
STELLA LYKES	加洲	三十三	海峽	東亞
ORT. RESEARCHER	加洲	三十三	海峽	東亞
GLORY ACE	加洲	三十三	海峽	東亞
SARGODHA	加洲	三十三	海峽	東亞
ALL TRANS EXPRESS	加洲	三十三	海峽	東亞
MARIE BAKKE	加洲	三十三	海峽	東亞
EVER SUPERB	加洲	三十三	海峽	東亞
ZIM TOKYO	加洲	三十三	海峽	東亞
TRBOVLJE	加洲	三十三	海峽	東亞
MOSEL EXPRESS	加洲	三十三	海峽	東亞
ANDERS MAERSK	加洲	三十三	海峽	東亞
PRES. TRUMAN	加洲	三十三	海峽	東亞
TEMPO	加洲	三十三	海峽	東亞
ARMADALE	加洲	三十三	海峽	東亞
PRES. VANBUREN	加洲	三十三	海峽	東亞
PACIFIC CONTAINER	加洲	三十三	海峽	東亞
JAPAN CANELA	加洲	三十三	海峽	東亞
ASIA ACE	加洲	三十三	海峽	東亞
KHUD ROMAS	加洲	三十三	海峽	東亞
ASIAN LIBERTY	加洲	三十三	海峽	東亞
NL. DELFT	加洲	三十三	海峽	東亞
ANTONY	加洲	三十三	海峽	東亞
ORT. CHIEF	加洲	三十三	海峽	東亞
BENAVON	加洲	三十三	海峽	東亞
EVER VALUE	加洲	三十三	海峽	東亞
GRODEKOV	加洲	三十三	海峽	東亞
HOWA MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
HONDO	加洲	三十三	海峽	東亞
PETRI STAROSTIN	加洲	三十三	海峽	東亞
NORDHAUSEN	加洲	三十三	海峽	東亞
CHRISTIAN MAERSK	加洲	三十三	海峽	東亞
COLUMBUS VENTURE	加洲	三十三	海峽	東亞
HUPEH	加洲	三十三	海峽	東亞
AUST. ENTERPRISE	加洲	三十三	海峽	東亞
NL. FREETOWN	加洲	三十三	海峽	東亞
PEARL ISLAND	加洲	三十三	海峽	東亞
ASIAN PEARL	加洲	三十三	海峽	東亞
ASEAN LIBERTY	加洲	三十三	海峽	東亞
PATEVERETT	加洲	三十三	海峽	東亞
SL. TRADE	加洲	三十三	海峽	東亞
MAW LAM YING	加洲	三十三	海峽	東亞
NEW DOLPHIN	加洲	三十三	海峽	東亞
CHAR MING	加洲	三十三	海峽	東亞
TAMURAVERETT	加洲	三十三	海峽	東亞
ZIM KAOHSIUNG	加洲	三十三	海峽	東亞
HONDO	加洲	三十三	海峽	東亞
GRAND NAVIGATOR	加洲	三十三	海峽	東亞
PRES. TAFT	加洲	三十三	海峽	東亞
UNION KINGSTON	加洲	三十三	海峽	東亞
WORLD LION	加洲	三十三	海峽	東亞
EMERALD	加洲	三十三	海峽	東亞
CHITIN TANTHAWAN	加洲	三十三	海峽	東亞
GLOBAL PIONEER	加洲	三十三	海峽	東亞
PALM	加洲	三十三	海峽	東亞
PATEVERETT	加洲	三十三	海峽	東亞
NEW HERO	加洲	三十三	海峽	東亞
JAPRI VENTURE	加洲	三十三	海峽	東亞
IWATE	加洲	三十三	海峽	東亞
EASTERN CORRIDOR	加洲	三十三	海峽	東亞
KAENARY	加洲	三十三	海峽	東亞
LUCULENT	加洲	三十三	海峽	東亞
MUSE	加洲	三十三	海峽	東亞
TAMURAVERETT	加洲	三十三	海峽	東亞
NANETTE STAR	加洲	三十三	海峽	東亞
OCEANIA STAR	加洲	三十三	海峽	東亞
MAH	加洲	三十三	海峽	東亞
PING ON	加洲	三十三	海峽	東亞
GLOBAL VENTURE	加洲	三十三	海峽	東亞
ANETTE MAERSK	加洲	三十三	海峽	東亞
DYNAMIC ACE	加洲	三十三	海峽	東亞
PRES. TAFT	加洲	三十三	海峽	東亞
BIGWING	加洲	三十三	海峽	東亞
TAI CHUNG SHAN	加洲	三十三	海峽	東亞
HOSO MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
TAIPOOSEK	加洲	三十三	海峽	東亞
BENRINNES	加洲	三十三	海峽	東亞
WORLD TIGER	加洲	三十三	海峽	東亞
DAITO MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
SAM BONG	加洲	三十三	海峽	東亞
SAPUDI	加洲	三十三	海峽	東亞
NAGOYA MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
FORMOSA CONTAINER	加洲	三十三	海峽	東亞
JURATA	加洲	三十三	海峽	東亞
PULAWY	加洲	三十三	海峽	東亞
STRAIT CONTAINER	加洲	三十三	海峽	東亞
TA TUNG	加洲	三十三	海峽	東亞
ACE	加洲	三十三	海峽	東亞
SCAPWIND	加洲	三十三	海峽	東亞
HSING HWA	加洲	三十三	海峽	東亞
HAI LONG	加洲	三十三	海峽	東亞
TIMMAR FORTUNE	加洲	三十三	海峽	東亞
TIMMAR FORTUNE	加洲	三十三	海峽	東亞
PABLOVERETT	加洲	三十三	海峽	東亞
MAW LAM YING	加洲	三十三	海峽	東亞
PACIFIC CONVEYER	加洲	三十三	海峽	東亞
HAI MING	加洲	三十三	海峽	東亞
MAW LAM YING	加洲	三十三	海峽	東亞
HUI LAI 2	加洲	三十三	海峽	東亞
PABLOVERETT	加洲	三十三	海峽	東亞
YOKOH MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
DONAM I	加洲	三十三	海峽	東亞
TACHIBANA MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
DONAM I	加洲	三十三	海峽	東亞
GLORY ACE	加洲	三十三	海峽	東亞
TACHIBANA MARU	加洲	三十三	海峽	東亞
AMSTEL SLUIS	加洲	三十三	海峽	東亞
HEROINAE	加洲	三十三	海峽	東亞
BARON STAR	加洲	三十三	海峽	東亞
ST. CHRISTOPHER	加洲	三十三	海峽	東亞
HILLA	加洲	三十三	海峽	東亞
BISMARCK CAREER	加洲	三十三	海峽	東亞
VARDA	加洲	三十三	海峽	東亞
DOUGAINVILLE	加洲	三十三	海峽	東亞

今後長期推行

此舉可節省成本使客運交通更增加
（本報訊）華僑航空公司（華航）自一九九一年一月一日起，將推行「今後長期推行」之客運政策，以節省成本，使客運交通更增加。華航總經理陳立夫表示，華航將根據客運需求，調整航班及票價，以提供更經濟、更便利之服務。此舉旨在吸引更多旅客，並提高航線之競爭力。陳立夫強調，華航將繼續致力於提升服務品質，並加強與國際航空公司的合作，以擴大其全球航網。

油價不斷上升成本激增

全球各大航空公司
明年一月再增票價
（本報訊）由於國際原油價格不斷上升，全球各大航空公司均面臨成本激增之壓力。據悉，許多航空公司已宣布，將於明年一月再次調高機票票價。此舉旨在彌補因油價上漲而產生的額外成本。航空公司表示，油價之波動對其營運成本影響重大，且難以預測。為了維持正常營運並確保服務品質，不得不採取此項措施。旅客則表示，機票價格之持續上漲已嚴重影響其出行計劃，並呼籲航空公司能更透明地公布成本結構。



福來輪船公司

往	船名	日期
曼谷、星加坡、底能、加爾各答	PAVERETT	十二月二日
曼谷、星加坡、底能、加爾各答	PAVERETT	十二月二日
曼谷、星加坡、底能、加爾各答	PAVERETT	十二月二日
曼谷、星加坡、底能、加爾各答	PAVERETT	十二月二日
曼谷、星加坡、底能、加爾各答	PAVERETT	十二月二日

港澳飛翼船有限公司

即日預售七天來回票
票價：星期六及公眾假期香港
往來澳門廿五元（另加人頭稅八元）
星期日及下午二時後及公眾假期澳門
返香港廿五元，平時二十元
香港開由上午八時起至下午五時止，每半小時開航一班。
澳門開由上午八時起至下午五時止，每半小時開航一班。
售票處：上環新填地港澳碼頭 電話：44441、438648
九龍旺角彌敦道匯豐大廈

SHOWA LINE

往美國西岸及加拿大等埠
★美籍雅士輪
M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY. 56) 十二月四日抵港
★美籍雅士輪
M.S. "GLORY ACE" (VOY. 19) 十二月六日抵港
★美籍雅士輪
M.S. "SASIA ACE" (VOY. 89) 十二月十一日抵港
★美籍雅士輪
M.S. "ELECTRO ACE" (VOY. 35) 十二月十一日抵港
★美籍雅士輪
M.S. "FAMILY ACE" (VOY. 22) 十二月十三日抵港
★直航：小呂宋
亞拉伯灣全貨輪快速航線
直航：三拜、(十次抵港) 連文、巴士拿
澳洲亞拉伯灣
M.S. "AUSTRALIA MARU" (VOY. 01/10) 九日抵港
箱輪丸
M.S. "HAKOZAKI MARU" (VOY. 01/10) 廿八日抵港

渣華輪船公司

匯東——墨西哥		Australia 澳洲	
BIBI		元月八日抵港	澳洲西太
GINA LUISA		元月九日開行	澳洲西太
收貨站：香港及九龍新街		元月十二日抵港	南方船務公司
住：安遜那連、文登路、阿卡		香港干諾道中84至	電話：644
浦爾及中美、科林多港、		澳門代理：新嘉坡	直航澳洲雪梨、
聖約翰、拜塔阿勒那斯。		直航洛杉磯、佛力	比利士州、佛力
香港代理：福來輪船公司		十天到達雪梨	
廣東代理：新嘉坡		船名：Agera	
香港干諾道中84至88號新嘉坡大廈五樓		Bunga Angsana	
電話：5-453911 (20)		收貨站：香港西	
澳門代理：興記行		安拿街11至13號	
		電話：2493	葵菊4號碼頭

渣華輪船公司		船名		開航	
南非		Nedlloyd Spaarnekerk 利來士班輪	12月	12月	
東非		NEDLLOYD NASSAU 利來拿拿	12月	12月	
西非		NEDLLOYD FIJI 利來菲芝	12月	12月	
拉丁美洲		NEDLLOYD FLORIDA 利來富利達	12月	12月	
澳洲		NEDLLOYD KATWIJK 利來吉城	1月	1月	
南美洲		NEDLLOYD AGULHAS 利來雅高士	12月	12月	
南美洲		NEDLLOYD FUKUOKA 利來福岡	12月	12月	
南美洲		Nedlloyd Streerkerk 利來士必却	1月	1月	
南美洲		NEDLLOYD NASSAU 利來拿拿	12月	12月	
南美洲		NEDLLOYD HONGKONG 利來香港	12月	12月	
南美洲		NEDLLOYD FIJI 利來菲芝	12月	12月	
南美洲		NEDLLOYD KOBE 利來神戶	12月	12月	

[illegible]

娛樂圈

英寶為順聯演出 雛鳳替三院歌舞

「英寶劇團」五日為順聯會頒獎金演出，香港電台第二台現場直播；雛鳳鳴劇團十四晚為無線三院演出「帝女花」之「昇天」，歡樂今宵加入助慶。

河海流

無綫昨証實 林嘉華加盟

【本報訊】無綫電視昨日證實，林嘉華已正式加盟該台。林嘉華在加入無綫前，曾與多間電視台商談，但均未能達成協議。林嘉華表示，他加入無綫是經過深思熟慮的，因為無綫電視在香港電視界佔有舉足輕重的地位，他希望能在這裡發揮所長，為觀眾帶來更多精彩的節目。



職業資料展覽開幕 無綫代表電視行業 展出詳細就業資料

【本報訊】由「職業資料展覽」主辦的「職業資料展覽」昨日在九龍會議中心舉行開幕典禮。無綫電視代表出席了開幕典禮，並向參觀者介紹了電視行業的就業情況。展覽內容豐富，包括各行各業的就業機會、學歷要求、薪酬待遇等，吸引了不少市民前來參觀。



楚留香今播大結局 新武俠劇名劍風流

【本報訊】由香港電台播出的新武俠劇《名劍風流》昨日播出了大結局。該劇由多位知名演員主演，情節動人，深受觀眾喜愛。在劇中，主角們經歷了種種磨難，最終取得了勝利。觀眾對該劇的評價很高，認為其製作精良，演員演技出色。



拍花雨露時 高秋與年芳斗

【本報訊】在拍攝《花雨露》時，高秋與年芳兩位演員在片場發生了爭執。據悉，爭執發生在拍攝一場戲時，兩人對動作設計有不同的看法，最終未能達成共識。此事在片場引起了不小的震動，但雙方表示，爭執是為了工作，並無其他目的。

錦麗華凱旋返 在美加逗留七十一天

【本報訊】著名女演員錦麗華昨日凱旋返港，結束了她在美國和加拿大的七十一天行程。錦麗華在行程期間，曾先後在多倫多和洛杉磯等地演出，均獲得觀眾的熱烈歡迎。她表示，這次行程非常愉快，也讓她有機會與更多的觀眾見面。



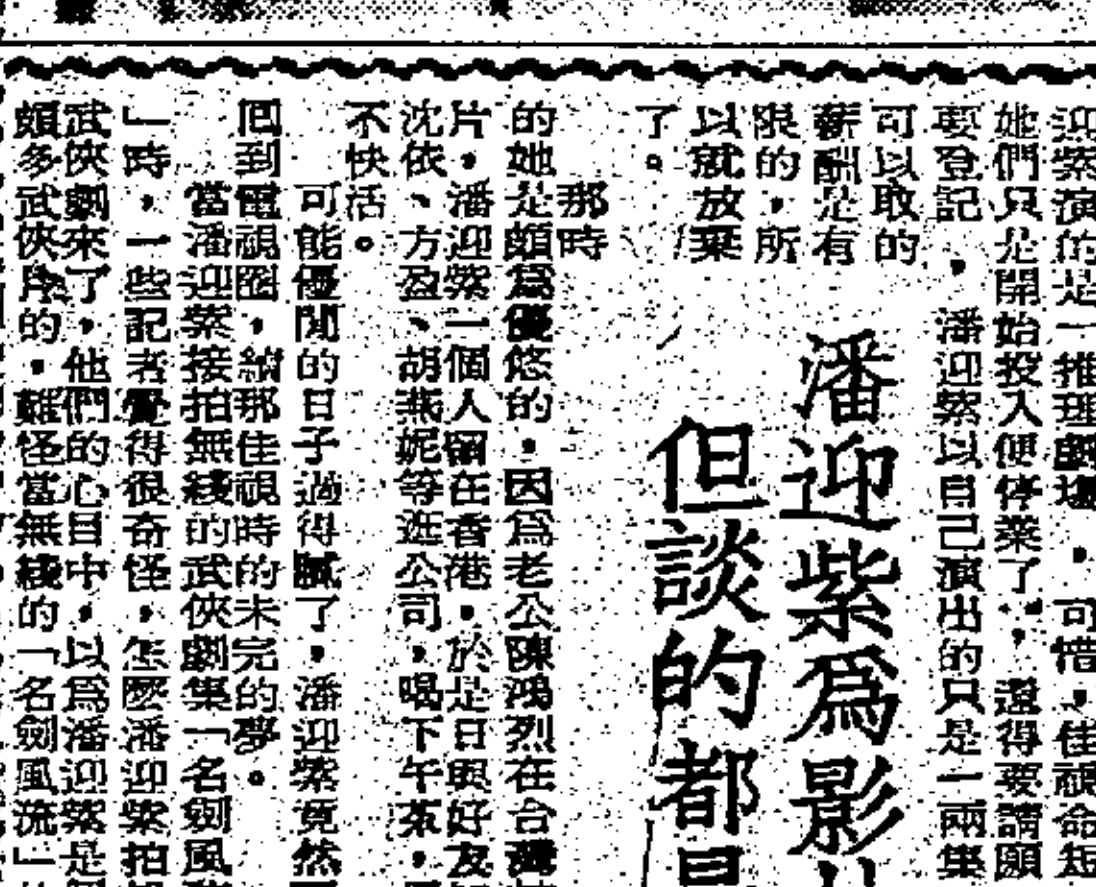
東南亞最大遊艇 今晚亮相貓頭鷹

【本報訊】一艘名為「貓頭鷹」的東南亞最大遊艇，將於今晚在九龍會議中心展出。該遊艇由當地一家造船廠建造，外形獨特，設備齊全。展出期間，將有專業人員向公眾介紹該遊艇的各項性能和建造過程。



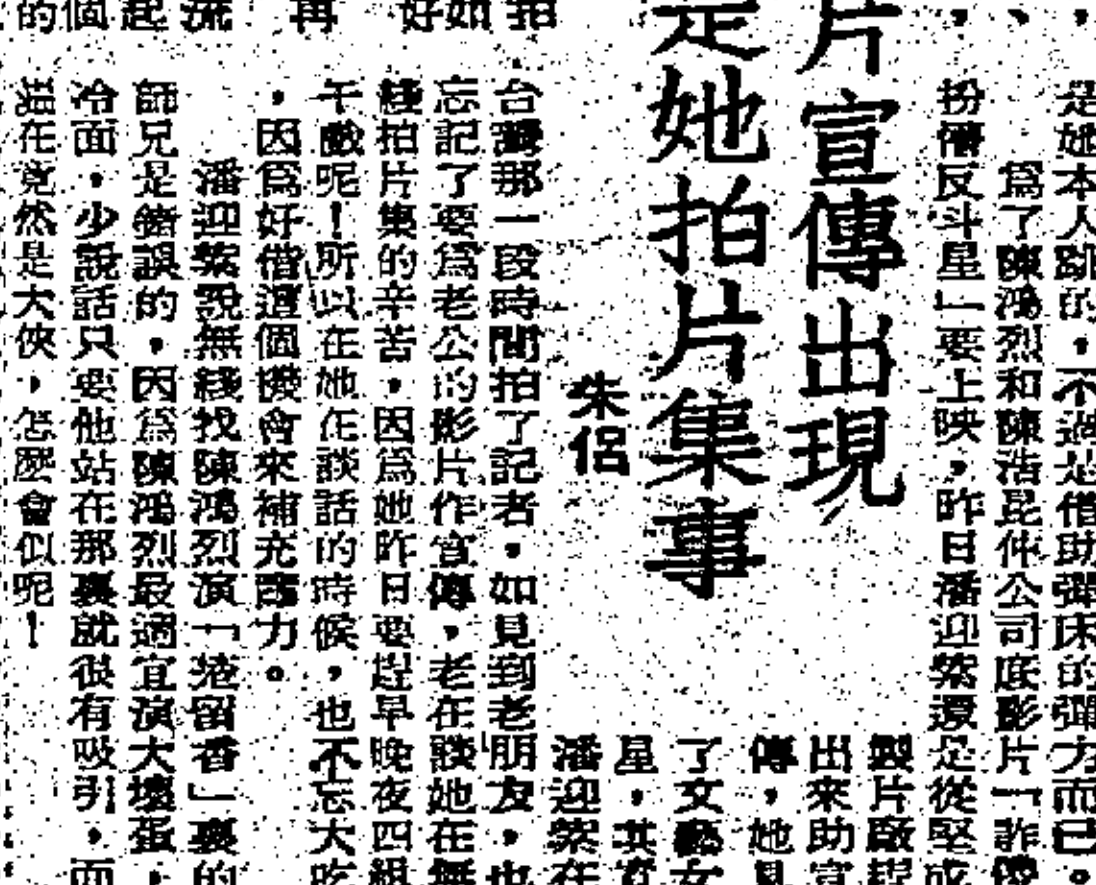
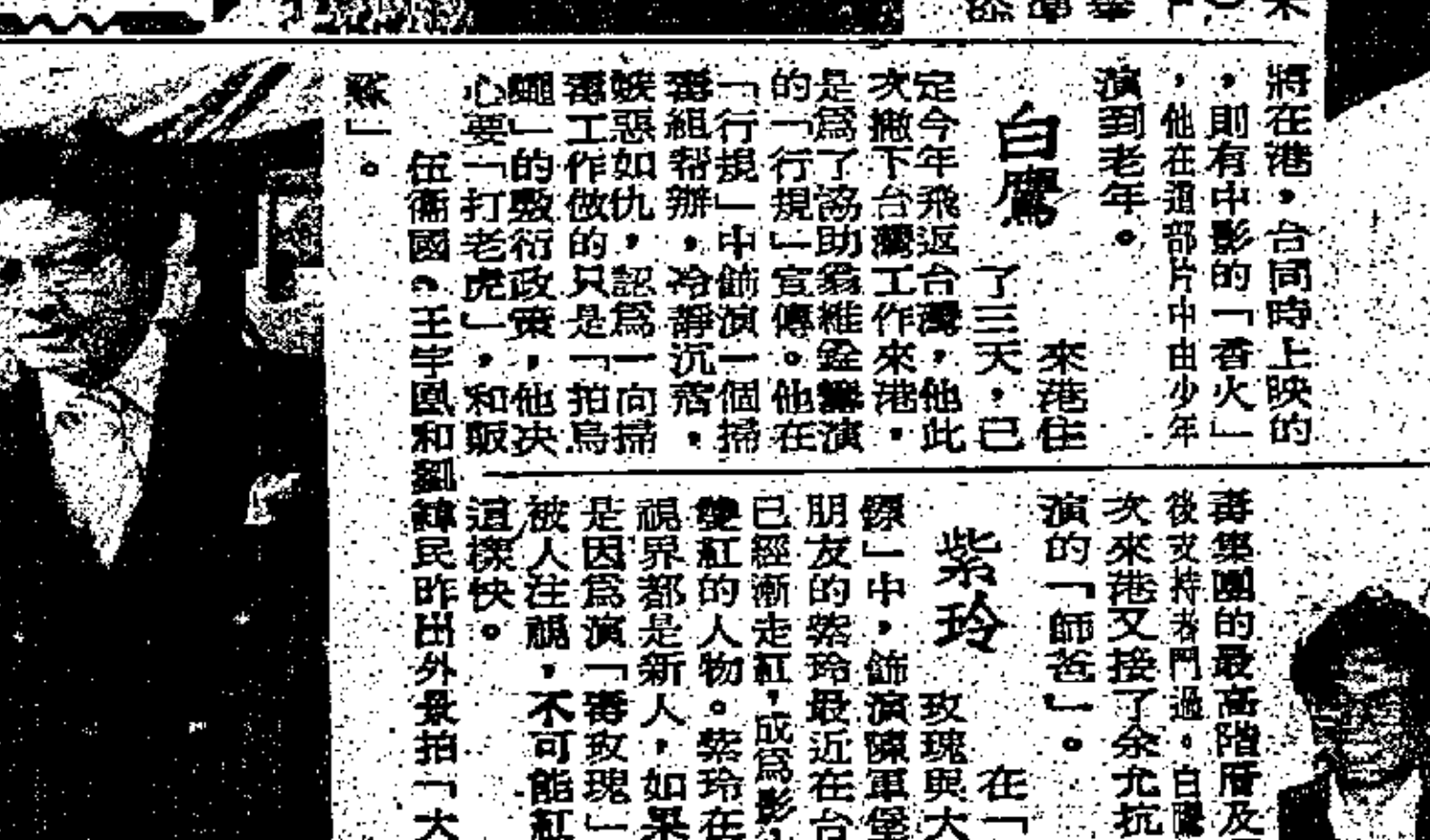
米風蘇沙 高麗沙(高麗沙) 七拾

【本報訊】高麗沙(高麗沙)昨日在九龍會議中心舉行了一場名為「米風蘇沙」的展覽。展覽展示了多種高麗沙的藝術作品，吸引了不少市民前來參觀。高麗沙表示，她對自己的作品感到非常自豪，並希望通過這次展覽，能让更多的人了解高麗沙的藝術魅力。



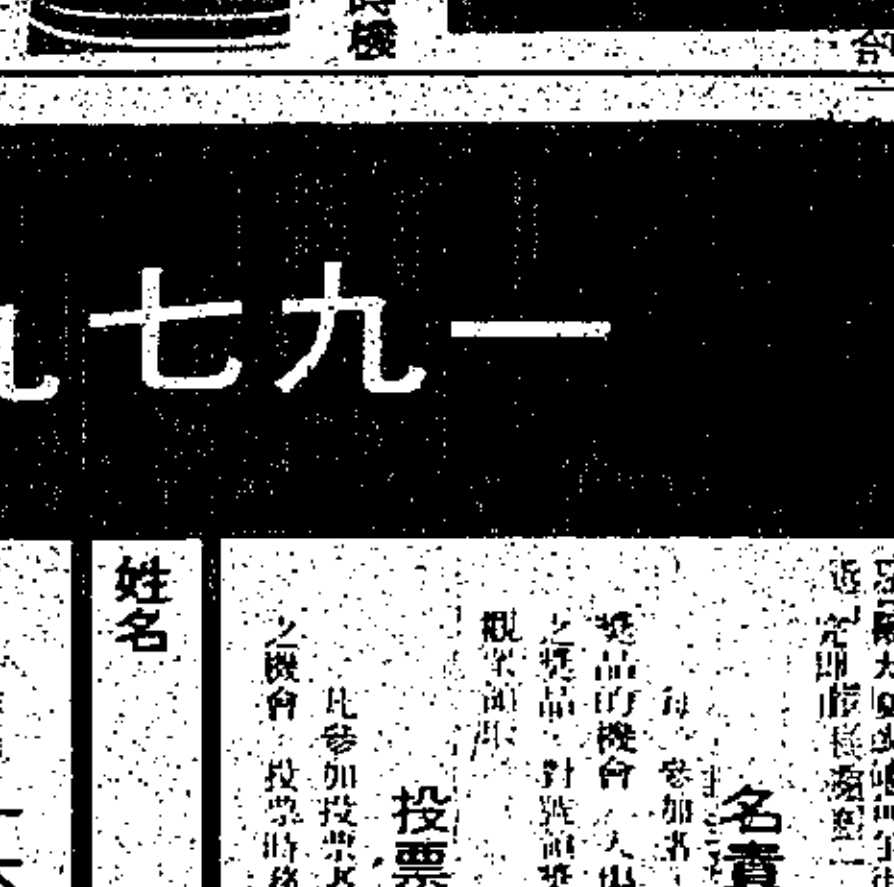
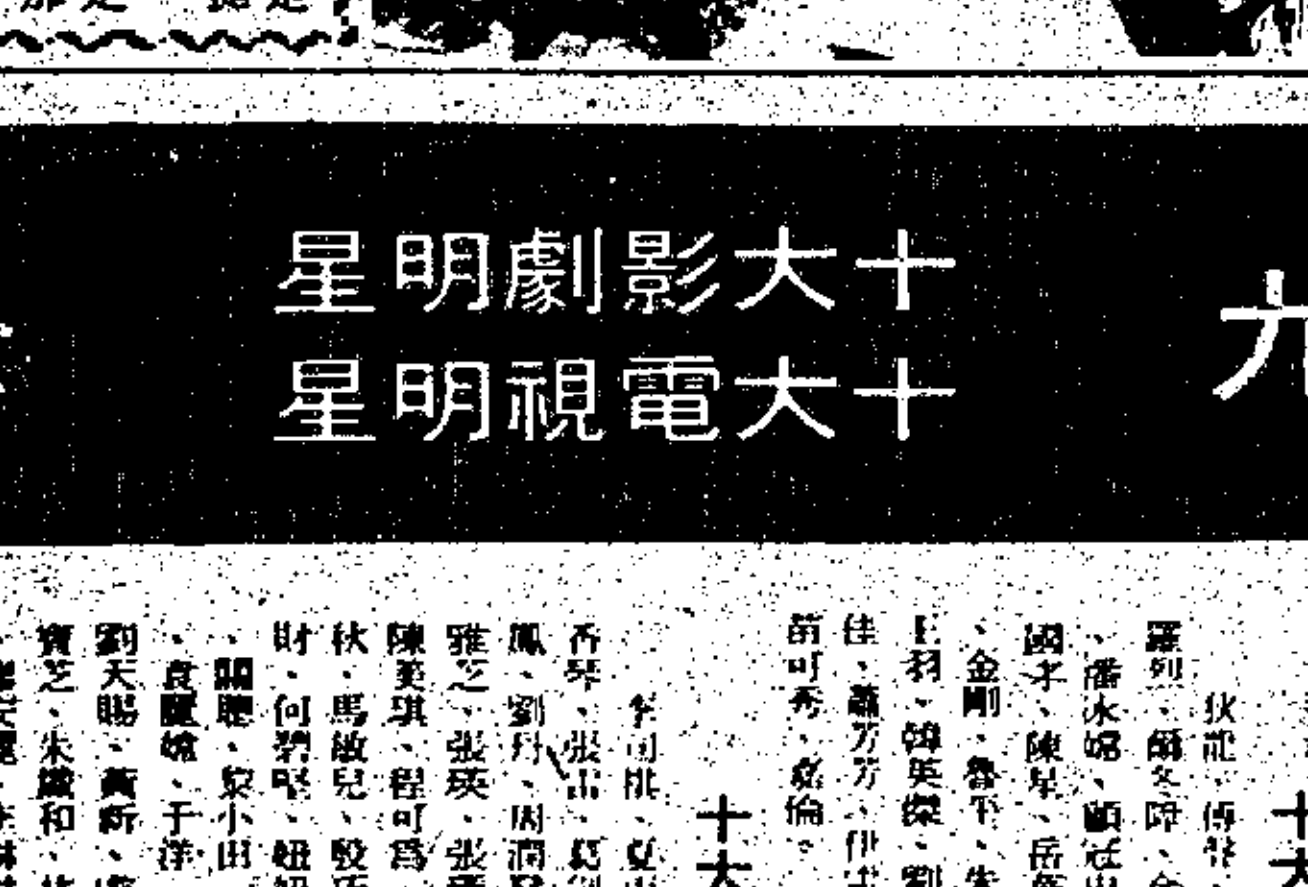
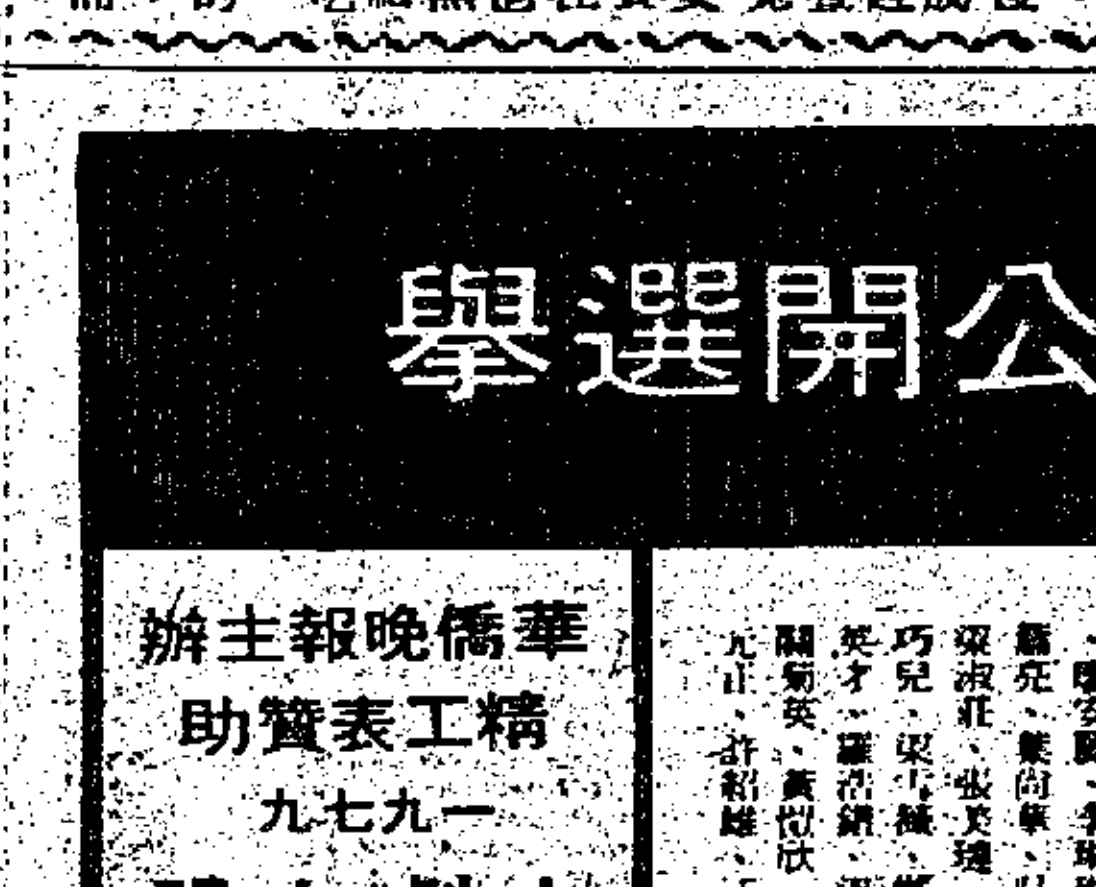
李祥天到想國景

【本報訊】著名導演李祥天昨日來到香港，為他的新作品《想國景》進行宣傳。李祥天在訪問中表示，這部電影是他精心籌劃多年的作品，希望通過這次來港，能與更多的觀眾見面，並獲得他們的認可。



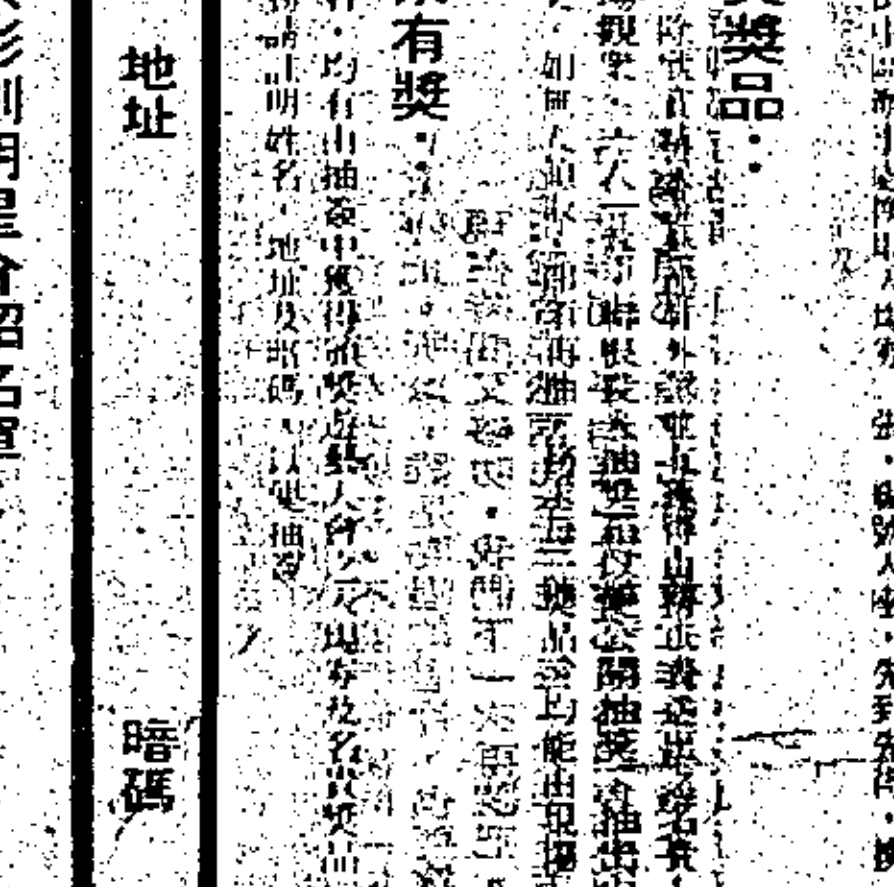
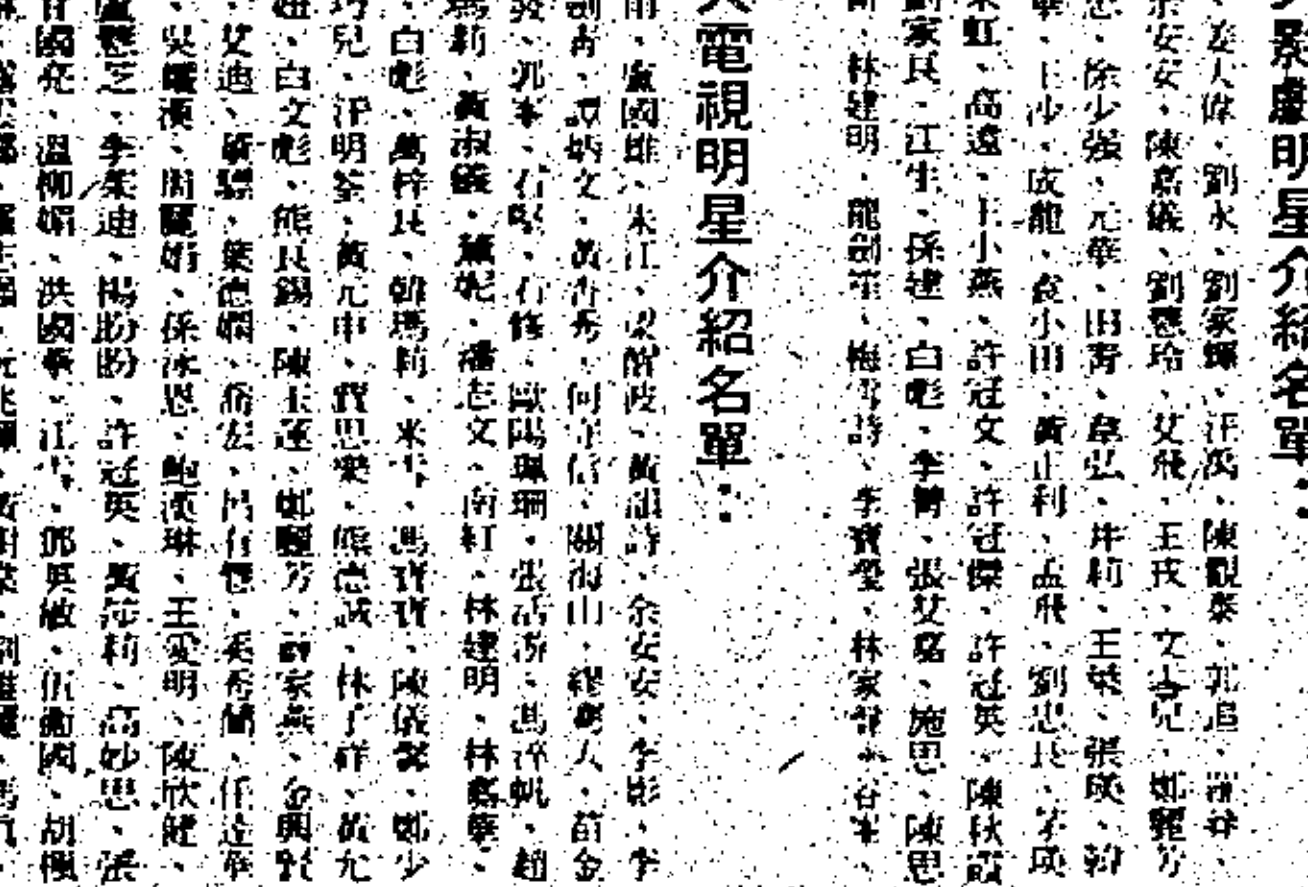
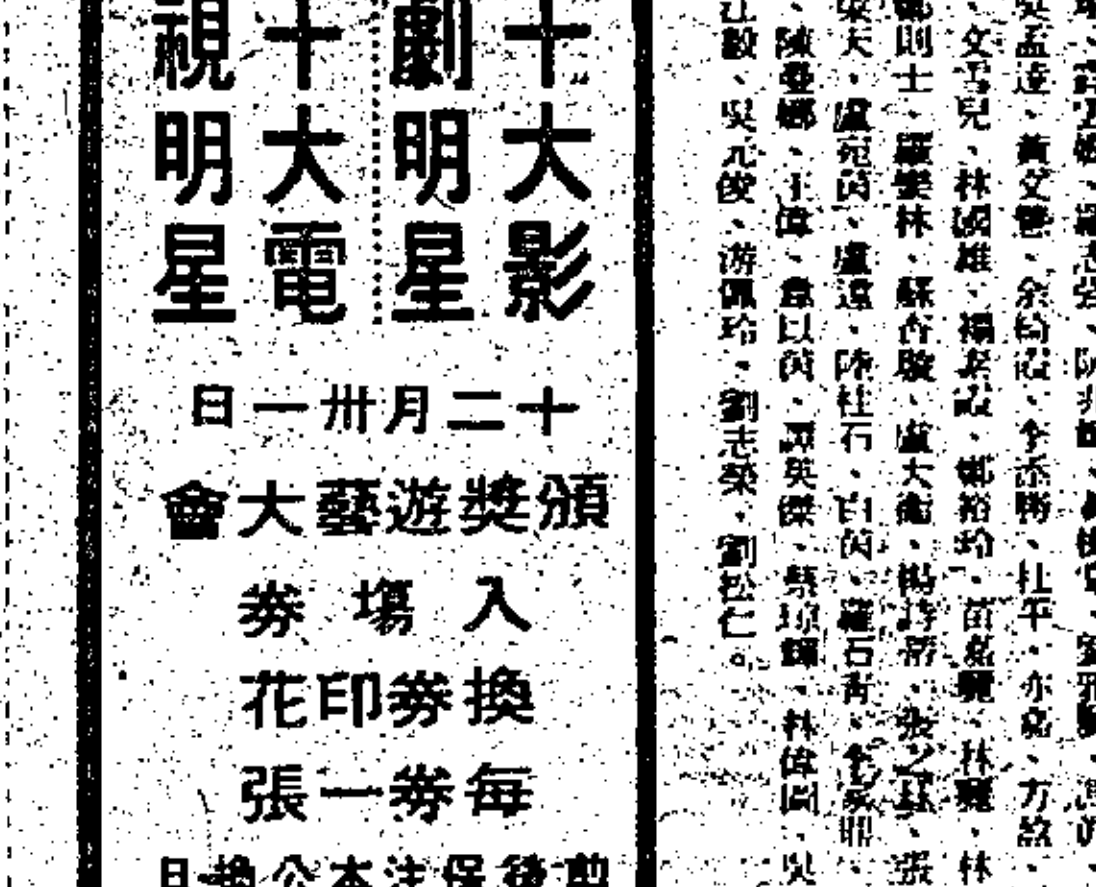
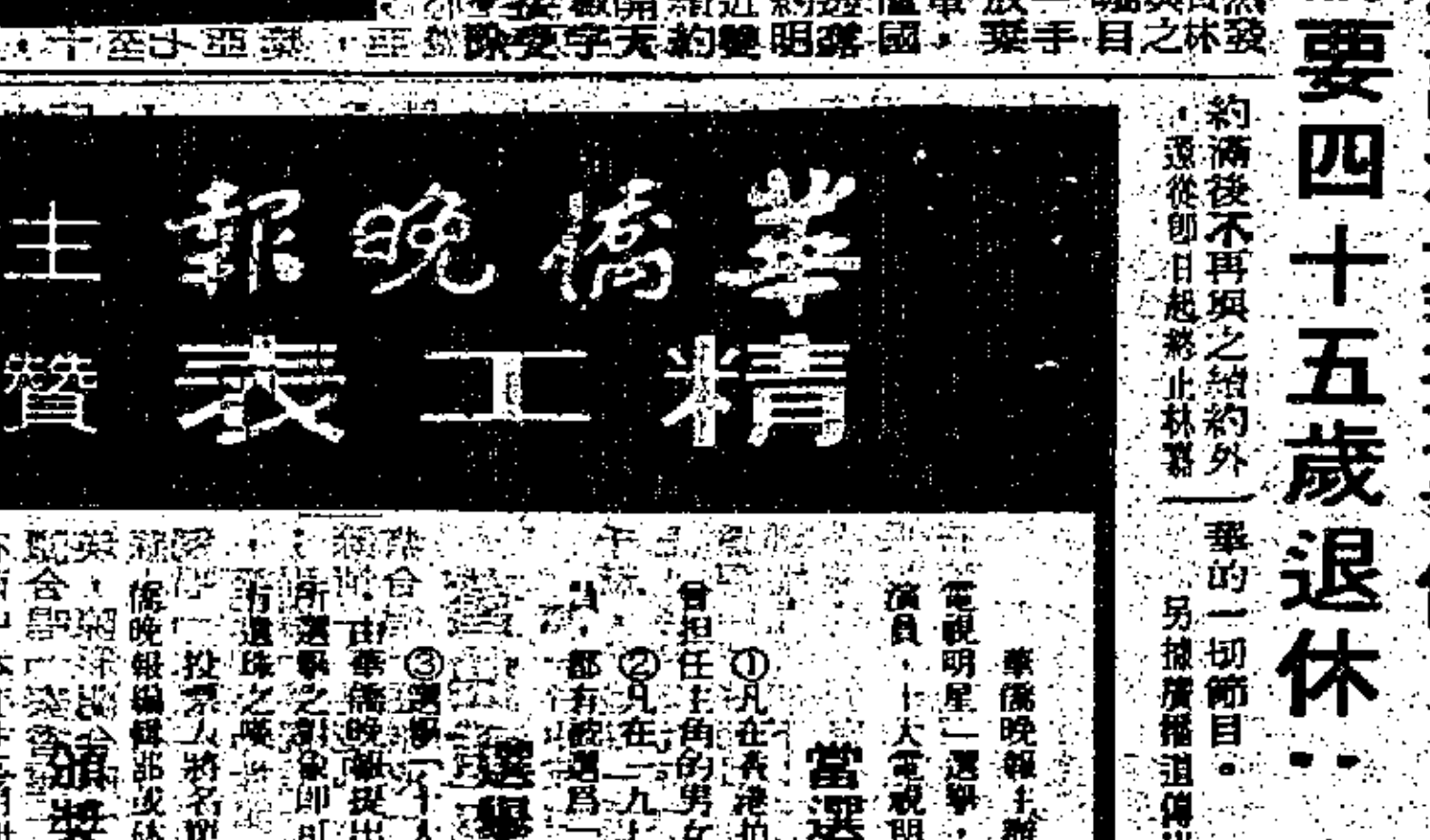
潘迎紫為影片宣傳出現 但談的都是她拍片集事

【本報訊】著名女演員潘迎紫昨日在九龍會議中心出席了一場影片宣傳活動。在活動中，潘迎紫與記者進行了交流，談到了她最近拍攝的影片以及對演藝事業的看法。她表示，她對自己的作品充滿信心，並希望通過不斷的努力，為觀眾帶來更多精彩的作品。



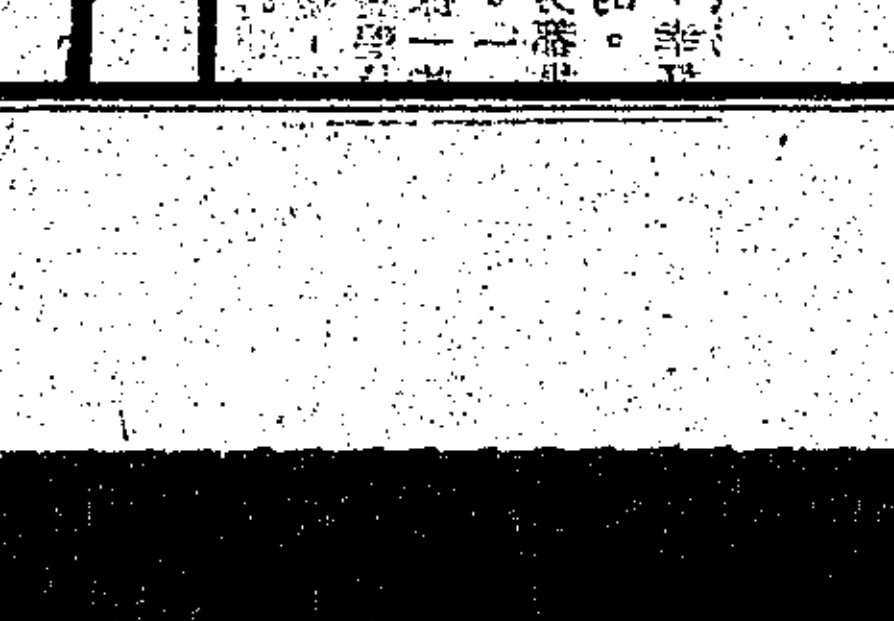
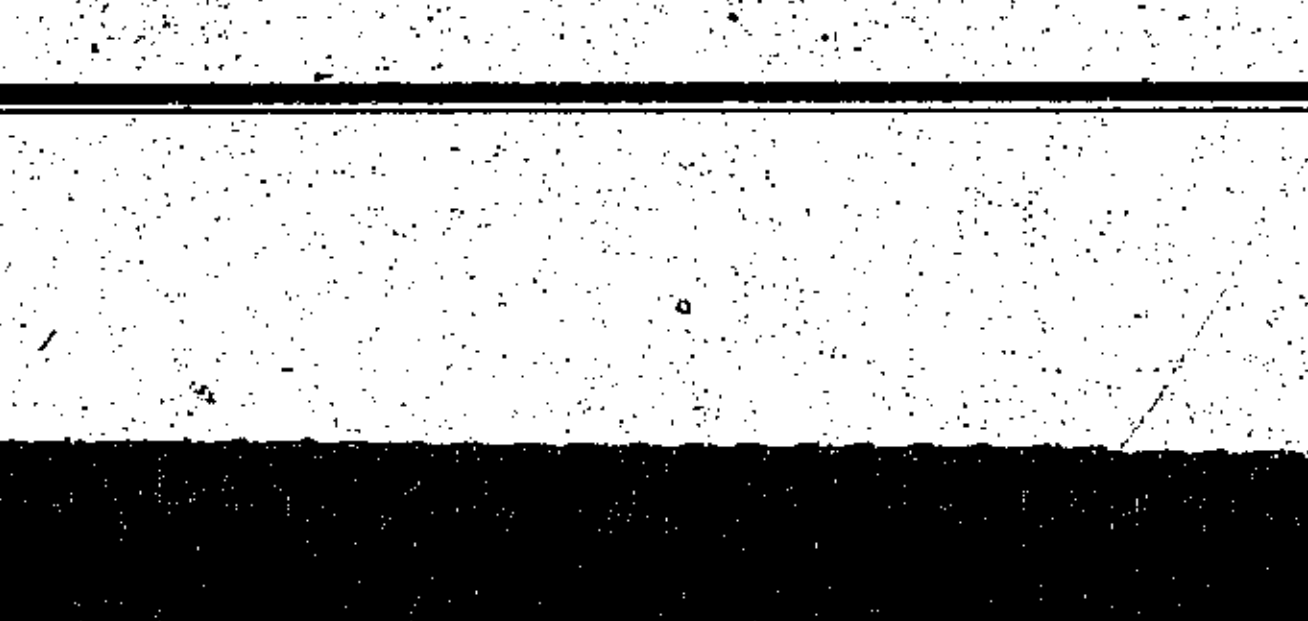
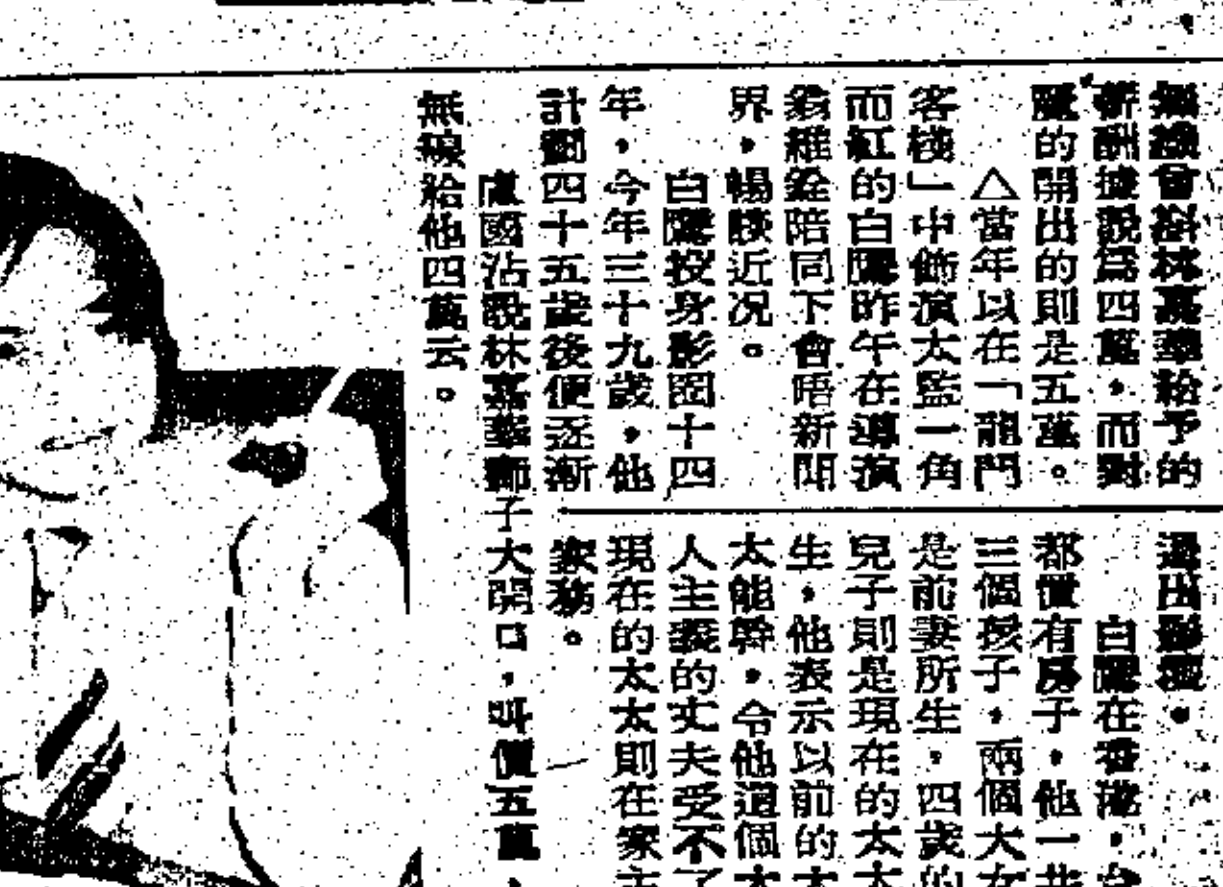
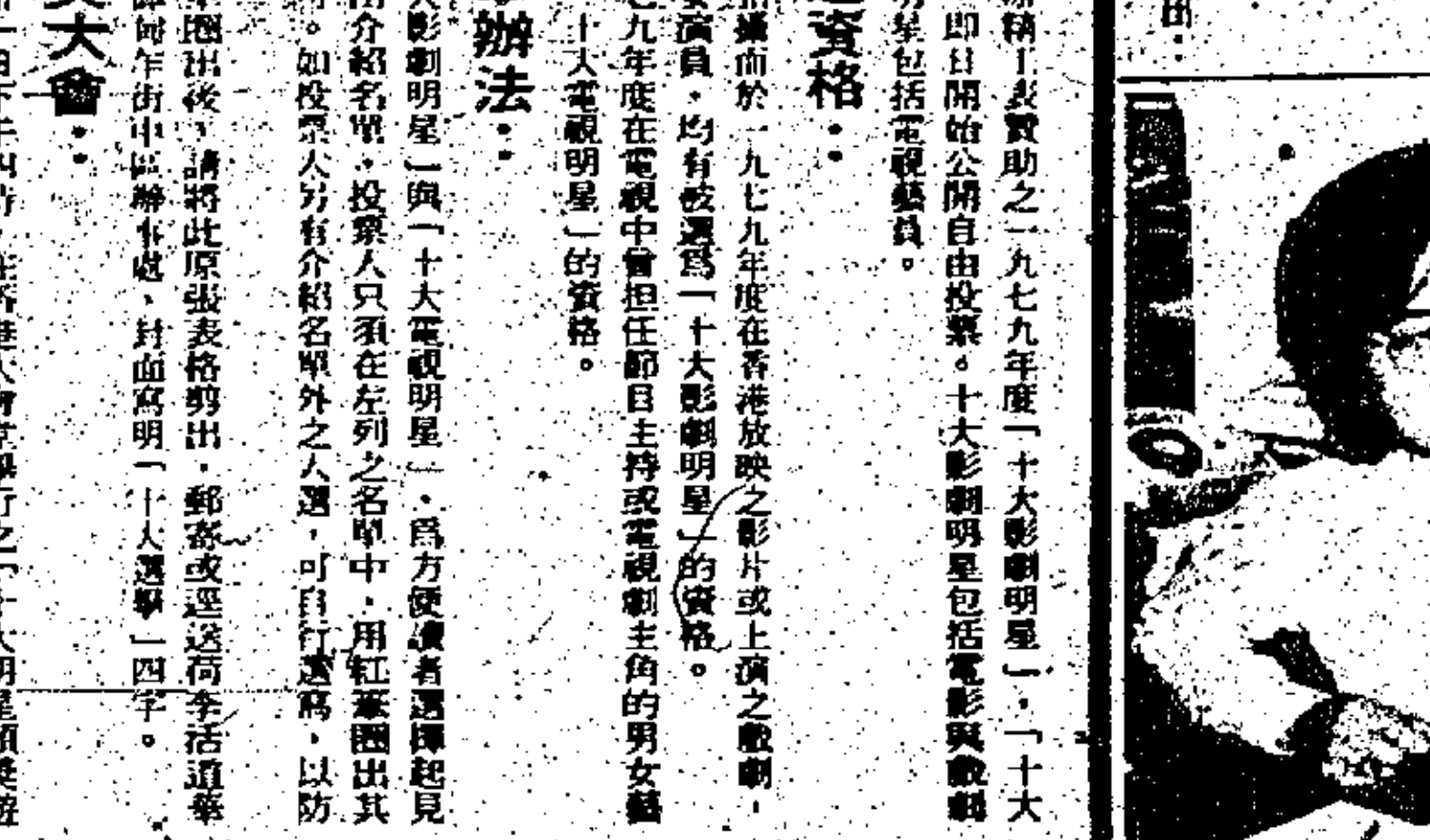
盧國沾談林嘉華事件 白鷹要四十五歲退休

【本報訊】著名導演盧國沾昨日在九龍會議中心舉行了一場名為「白鷹要四十五歲退休」的展覽。展覽展示了多種白鷹的藝術作品，吸引了不少市民前來參觀。盧國沾表示，他對自己的作品感到非常自豪，並希望通過這次展覽，能让更多的人了解白鷹的藝術魅力。



舉選開公 星明劇影大十 星明視電大十

【本報訊】「十大影視明星選舉」昨日在九龍會議中心舉行開幕典禮。該選舉旨在選出當年在影視界表現傑出的明星，以表彰他們的貢獻。開幕典禮吸引了眾多影視界人士和媒體的關注。



辦主報晚僑華 助贊表工精

【本報訊】「華僑晚報」主辦的「十大影視明星選舉」昨日在九龍會議中心舉行開幕典禮。該選舉旨在選出當年在影視界表現傑出的明星，以表彰他們的貢獻。開幕典禮吸引了眾多影視界人士和媒體的關注。



本港新聞

貨車海旁卸貨船突然翻側 半邊車身墮落船上 船主險遭滅門之禍 一家四口及時走避幸逃過一劫

【本報訊】一艘由香港開往汕頭的貨車，昨日下午在沙頭角海旁卸貨時，突然翻側，半邊車身墮落船上，船主險遭滅門之禍，一家四口及時走避幸逃過一劫。

據悉，該貨車係由沙頭角開往汕頭，載有大批貨物。昨日下午，該車在海旁卸貨時，因操作不慎，突然翻側，半邊車身墮落船上。當時船上正有船主一家四口，幸及時走避，逃過一劫。

目前，有關部門正調查事故原因，並已將該車吊起，清理現場。

亞青音樂營揭幕 烏溪沙新邨有盛大節目

【本報訊】由香港青年音樂協會主辦的「亞青音樂營」，將於下週二（廿四日）在烏溪沙新邨揭幕。屆時將有來自亞洲各地的青年音樂愛好者參加，並有精彩的音樂表演。

該音樂營旨在促進亞洲青年音樂愛好者之間的交流與合作，提高音樂水平。活動內容包括音樂理論講座、樂器演奏技巧培訓、音樂創作比賽等。

中西區委員會主辦 減罪歌唱比賽

【本報訊】由中西區委員會主辦的「減罪歌唱比賽」，將於下週六（廿七日）在中西區大會堂舉行。屆時將有來自中西區各學校及社區的歌唱愛好者參加，並有精彩的歌唱表演。

該比賽旨在提高青少年的歌唱水平，並通過歌唱活動宣傳減罪理念。比賽內容包括獨唱、合唱等。

被控殺人作偽口供 袁文超不認罪 押候明年審訊

【本報訊】一名被控殺人作偽口供的男子袁文超，昨日在法院出庭，表示不認罪。法官裁定押候明年審訊。

據悉，袁文超被控於去年在某處殺人，並作偽口供。袁文超在庭上辯稱，其並未殺人，且所作的口供均屬實情。法官在審理後，認為證據尚不充分，裁定押候明年審訊。

廿五部車輛 吊銷行車證

【本報訊】警方昨日吊銷了廿五部車輛的行車證，原因是這些車輛在過去一年內沒有繳納保險費，且沒有進行定期檢查。

警方表示，吊銷行車證是為了確保道路安全，並督促車主及時繳納保險費及進行車輛檢查。車主若欲恢復行車證，需先繳納保險費並通過檢查。

青年疑死於檢閱血因研究案 駐院醫生護士作證 供述當日輸血經過

【本報訊】一名青年疑死於檢閱血因研究案，昨日在法院出庭，由駐院醫生及護士作證，供述當日輸血經過。

據悉，該青年在醫院接受輸血後，突然死亡。醫院方面表示，輸血過程正常，並無異常。但家屬對此表示懷疑，並向法院提起訴訟。

在庭上，駐院醫生及護士分別作證，供述當日的輸血過程。醫生表示，輸血前已對血液進行了嚴格檢查，並無異常。護士則表示，輸血過程順利，並無任何異常情況發生。

九男一女被控 串謀行使偽鈔 昨日提堂押候三日訊

【本報訊】九名男子及一名女子，因被控串謀行使偽鈔，昨日在法院出庭，押候三日訊。

據悉，這批被告被控在過去一段時間內，共同策劃並行使偽鈔。警方在行動中查獲了大批偽鈔，並將這批被告抓獲。

在庭上，被告辯稱其不知情，並表示是受他人指使。法官在審理後，裁定押候三日訊。

半島獅子會廿週年 籌得廿萬充善舉

【本報訊】半島獅子會昨日舉行廿週年紀念活動，籌得善款廿萬元，將全部充作善舉。

該會表示，這筆善款將用於支持各項慈善事業，包括資助貧困學生、支持社區建設等。該會感謝社會各界的支持與貢獻。

警方破獲大馬路劫案 九男一女被控 串謀行使偽鈔

【本報訊】警方昨日破獲一起大馬路劫案，九名男子及一名女子被控串謀行使偽鈔。

據悉，這批被告被控在過去一段時間內，共同策劃並行使偽鈔。警方在行動中查獲了大批偽鈔，並將這批被告抓獲。

在庭上，被告辯稱其不知情，並表示是受他人指使。法官在審理後，裁定押候三日訊。

欲領公積金須由供款人填寫申請書

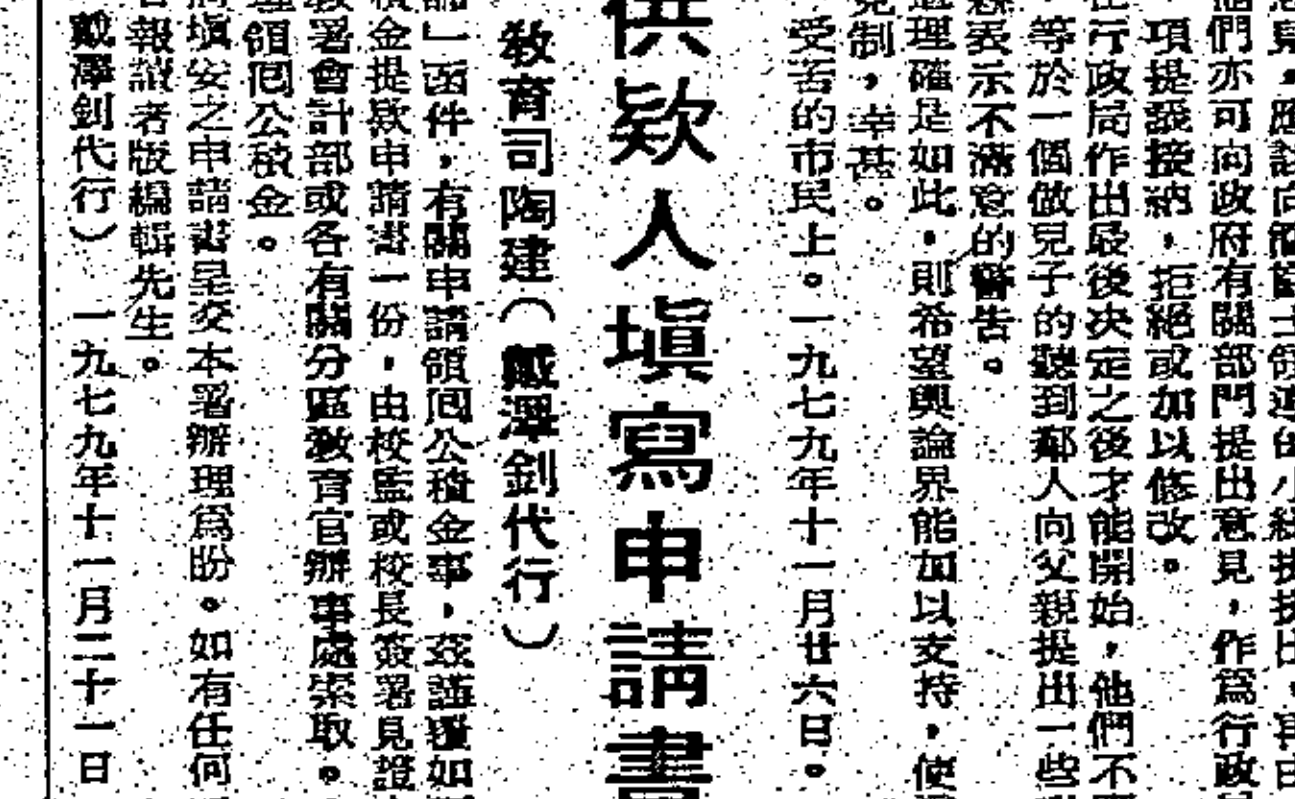
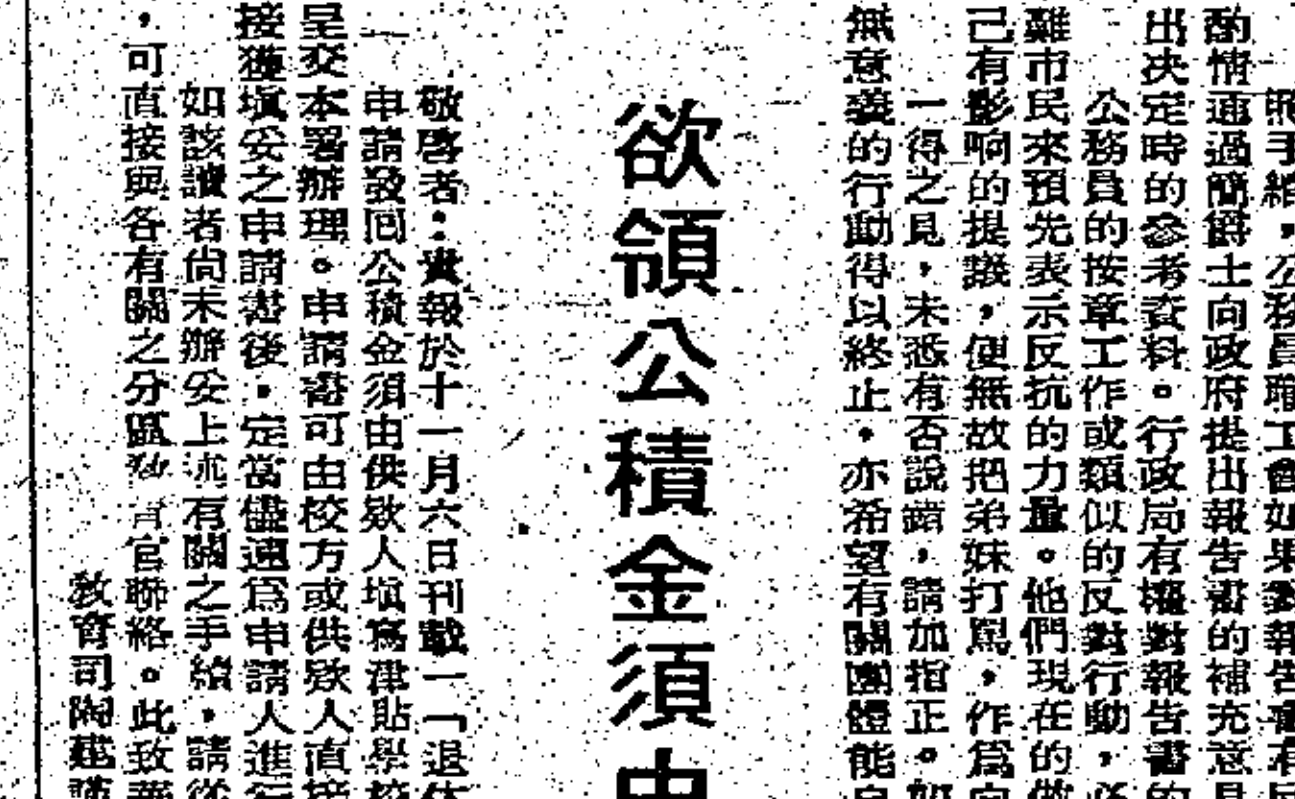
【本報訊】政府昨日公佈，欲領取公積金的市民，須由供款人填寫申請書，方可領取。

政府表示，此舉是為了確保公積金的發放準確，並防止冒領。市民在領取公積金時，需按照規定填寫申請書，並附上相關證明文件。

讀者論壇

歡迎讀者來函投訴或討論社會問題。來函請附真實姓名、住址、電話號碼，以便我們與您聯繫。

本論壇旨在為讀者提供一個表達意見、交流心得的平台。我們將對來信進行篩選，並在報上刊出。對於涉及隱私的內容，我們將予以保密。



1980

中學會考試題預習專欄

經濟及公共事務

Economic and Public Affairs (8)
K. K. Wong & L. T. Chan
(Mill & Dale Press Ltd.)

Money and banking

Central banks and commercial banks - their functions and facilities

I. The functions of a central bank

A central bank is a bank of government. It is set up by the government and is not profit-making. The implementation of policies in a central bank is directly controlled by government. Usually, a central bank is the nationalized institution which work with the government to carry out the monetary policy and to promote the economic development of the country. Its functions can be summarized as follows:

1. to issue legal tender

Currencies, including banknotes and coins, are issued by the central bank under the supervision of government. Since the amount of circulating currencies can influence the purchasing power of the economy, government is responsible for adjusting the amount of legal tender issued by the central bank.

In a complex monetary economy, money serves as a dynamic role in addition to being a medium of exchange. Government may regulate the level of money and liquidity in the economy so as to achieve some desired policy objectives such as the control of inflation, the growth in the Gross National Product and the improvement of balance of payments.

2. to be the bank of government

Government revenue are usually stored in the central bank and the public expenditure and payments are done through them. A central bank usually keeps the accounts of the government departments.

3. to be the advisor of government on financial and monetary policies

The central bank acts as the advisor of government in all the matters about monetary and banking policies. The central bank may have an effective management team giving relevant information and suggestions to government so as to solve any economic problems and to help the economic development.

4. to keep the cash reserves of private banks

It is a law that all the private banking institutions must deposit a part of their cash reserves in the central bank. Accordingly, the central bank centralizes the cash reserves to protect the security and control the liquidity of the whole banking system.

Whenever there is necessary for the private banks to borrow some money, the central bank will back them up by lending them cash funds. If there is an any financial crisis occurred in a private bank, the central bank is

responsible for supporting it as far as possible in order that national economic stability can be maintained.

5. to be a bank of central clearance, settlement and transfer

The central bank is the bankers' bank. It provides the facilities of clearance of cheques and the transfer of funds between banks. It is the place for the banks to clear their cheques received from their customers and drawn upon other banks. In such a case, mutual indebtedness between the member banks may be cancelled and the amount owed to any banks would be calculated.

6. to supervise the operations of private banks

A central bank takes the responsibility to help the government to carry out the banking laws and to watch and direct the work done by private banks.

7. to carry out monetary policy

The central bank controls the note issue, accepts deposits from and makes loans to the commercial banks and money market in such a way that it handles the main tool of monetary policy in country. For instance, inflation can be tackled by the monetary authority through control of the quantity of money which is circulating. In addition, government can change the reserve ratio of the private banks or change the discount rate and the rate of interest by adjusting the banking ordinances so as to achieve the goals of monetary policy.

8. to keep gold reserves and foreign exchange reserves of the country

In order to maintain the stability of the external value of the national currency system, the central bank keeps the gold reserves and foreign exchange reserves to undertake the open market operation by law of exchange control.

9. to offer facilities to customers as a commercial bank does

The central bank also provides the general banking services to the customers such as acceptance of deposits, loans and advances, remittance and other services.

II. The functions and facilities provided in commercial banks

A commercial bank is a profit-making firm operated by private individuals. It is established for the purpose of seeking profits by way of offering various banking services. Banking laws and ordinances are set up to regulate the working targets of all commercial banks.

The commercial banks operate branches and directly deal with individual customers. They are operated under the supervision of government of central bank and play an active economic role. Their functions can be summarized as follows:

1. to keep money for customers

Commercial banks provide the services that saving deposits, fixed deposits and demand deposits are accepted. Different rates of interest are applied to various deposits together with the

different ways of withdrawing money.

2. to lend money to customers

Loans and advances are granted to commerce and industry in order to earn the reward of interest on one hand, and promote the industrial and commercial development on the other. The loans and advances include short-term and long-term loans, advances, overdrafts and discount bill of exchange. Government play the supervisory role to cover all deposit taking institutions.

3. to create bank credit

Either a central bank or a commercial bank can bring about an increase of equal amount in bank deposits. In other words, when a bank makes an advance to customer, whether by overdraft or loan account the result is an increase in total purchasing power.

For example, if a borrower has only a small balance to the credit of his account and he obtains an overdraft of \$500. He can draw a cheque for this amount and pay it to the creditor. If the creditor deposit it into his own account, the creditor's account will have increased by \$500. In this case, the borrower's account can only show a debit for this amount. In the combined banks' balance sheet, advances and deposits will both have increased by \$500.

If there is any monetary discrepancy happened; the central bank should have the power to control the expansion of bank credit.

4. to offer the service of remittance

Remittance means that the money is transferred from one place to another. Imagine that you want to send HK\$100 to your friend living in United States, you can ask for the help of the Remittance Department in any commercial bank.

First of all, the Outward Remittance Department would calculate how many US dollars your 100 HK dollars will buy on the foreign exchange market by referring to the day's exchange rate. If the rate is HK\$5 for US\$1, your HK\$100 will buy US\$20. Therefore the bank will give you a bankdraft for US\$20. Next, you can use a mail transfer. That is to say, the bank sends an airmail instruction to its branch in United States to authorize the branch to pay your friend the sum of the money. If it is very urgent for you to send the amount of money, you can make use of the telegraph transfer although it would be more expensive.

5. to offer import and export facilities

Commercial banks offer a special service called documentary credit to help the promotion of business. It is the guarantee given by a bank that its customer will pay for a shipment of goods if the correct documents are supplied as evidence that the shipment has been made.

Furthermore, the credit line is the service provided to allow a company to receive goods before paying for them.

6. to provide other miscellaneous services to the customers such as

a) keeping valuables for customers;
b) providing business in-

- formation and guidance;
c) offering monthly instalment payment loans;
d) helping clients in taxation problems;
e) acting as the underwriters for new stocks;
f) acting as the executors of will on behalf of their clients;
g) issuing of credit cards;
h) providing auto-pay facilities;
i) selling gift cheques.

1980

中學會考試題預習專欄

文字推理練習十六

模擬測驗 (續完)

選出下列每題最適當的答案，並在它的下面畫一橫線。

試在下列每題四個有編號的句子中，選出兩句，用來推斷出該題的結論。

60. (1) 喜歡捉老鼠的貓都喜歡吃魚。
(2) 大部份貓都喜歡吃魚。
(3) 大部份貓都是捉老鼠的。
(4) 清潔的貓都喜歡捉老鼠。
結論：有些乾淨的貓喜歡吃魚。
P (1) 和 (2) Q (1) 和 (3) R (1) 和 (4)
S (2) 和 (3) T (2) 和 (4)
61. (1) 甲汽車比乙汽車貴。
(2) 乙汽車比丙汽車貴。
(3) 丙汽車比丁汽車貴。
(4) 甲汽車比丁汽車貴。
結論：乙汽車比丁汽車貴。
A (1) 和 (3) B (1) 和 (4) C (2) 和 (3)
D (2) 和 (4) E (3) 和 (4)
62. (1) 李寶光在永隆學校讀書。
(2) 永隆學校的學生都用功讀書。
(3) 李寶光的爸爸很愛他。
(4) 李寶光的同學都很用功讀書。
結論：李寶光不是一個懶學生。
A (1) 和 (2) B (1) 和 (3) C (1) 和 (4)
D (2) 和 (4) E (3) 和 (4)
63. (1) 討論旅行的目的地時，有少數同學不贊成到臺灣去。
(2) 全班同學大多數贊成到臺灣去。
(3) 王小明同學提議到大連去。
(4) 本班的旅行老師也贊成到臺灣去。
結論：本班的旅行目的地決定是臺灣。
A (1) 和 (2) B (1) 和 (4) C (2) 和 (3)
D (2) 和 (4) E (3) 和 (4)
64. (1) 描寫在寫作中最重要的。
(2) 世界上並沒有兩個人的面貌是完全相同的。
(3) 世界上並沒有兩件事物是同一狀態的。
(4) 要描寫得逼真是十分困難的。
結論：描寫的第一步就是觀察。
A (1) 和 (3) B (1) 和 (4) C (2) 和 (3)
D (2) 和 (4) E (3) 和 (4)
65. (1) 這篇文章內容充實，主題正確。
(2) 這篇文章錯漏百出。
(3) 這篇文章內容空洞。
(4) 這篇文章通順，簡潔。
結論：這是一篇好文章。
A (1) 和 (2) B (1) 和 (3) C (1) 和 (4)
D (2) 和 (3) E (2) 和 (4)
66. (1) 所有貓都懂得捕鼠。
(2) 所有貓都喜歡吃魚。
(3) 「牠」喜歡吃魚。
(4) 「牠」不懂得捕鼠。
結論：「牠」不是一隻貓。
P (1) 和 (2) Q (1) 和 (3) R (1) 和 (4)
S (2) 和 (4) T (3) 和 (4)
67. (1) 凡是滿十七歲的香港居民，都要領取身分證。
(2) 大明是香港居民。
(3) 大明的父母是英國人。
(4) 大明的父母在三十多年前來港定居。
結論：假如大明的年齡足夠十七歲，他便須要領取身分證。
P (1) 和 (2) Q (1) 和 (3) R (2) 和 (3)
S (2) 和 (4) T (3) 和 (4)

試在下列每題五組中，選出最適當的答案。

68. 飛機 對 天空 正如 (P) 小鳥 對 鳥巢
Q 汽車 對 司機
R 帆船 對 風力
S 潛艇 對 海底
T 大炮 對 放射)
69. 窗外 視覺 正如 (P) 手 對 觸覺
Q 肺 對 呼吸
R 雙耳 對 聽覺
S 雙眼 對 視覺
T 腳掌 對 觸覺)
70. 水管 對 水 正如 (P) 河流 對 魚
Q 雷聲 對 電
R 血管 對 動脈
S 砂石 對 山
T 馬路 對 交通)
71. 月球 對 地球 正如 (A) 金星 對 水星
B 地球 對 行星
C 太陽 對 恆星
D 月球 對 銀河
E 地球 對 太陽)
72. 錄音 對 錄音帶 正如 (A) 攝影 對 菲林
B 寫生 對 實物
C 照像 對 攝影機
D 照像 對 鏡頭
E 繪畫 對 風景)

試把下列每題的字和詞，重新組織成通順而合理的句子，然後選出排在句中第三位的字或詞。

73. 美麗 水中的 比 景物 有時 更覺
真美的 倒影
A 水中的 B 有時 C 比
D 美麗 E 真美的
74. 故事 做人 這個 道理 通過 作者
做事的 說明
A 故事 B 這個 C 道理
D 作者 E 說明
75. 還有 除了 中 很多 之外 宇宙 恆星
太陽
A 太陽 B 中 C 之外
D 宇宙 E 還有
76. 時間 已 轉眼間 過得 我們 真快
畢業了 小學
P 時間 Q 過得 R 轉眼間
S 我們 T 真快
77. 一場 過後 T 轉涼 天氣 大雨
P 一場 Q 過後 R 轉涼
S 天氣 T 大雨
78. 嗎 繁重的 你 這份 做得來 工作
P 嗎 Q 繁重的 R 你
S 這份 T 做得來
79. 純潔的 金錢 買的 友誼 所能 不是
得到
P 純潔的 Q 金錢 R 友誼
S 所能 T 不是
80. 到了 青綠的 春天 滿眼 原野 都是
中 顏色
P 春天 Q 原野 R 都是
S 到了 T 顏色
81. 意見 必須 他的 你 接納 十分中肯 何
A 意見 B 必須 C 他的
D 十分中肯 E 你
82. 要有 主意 做人 事事 自己的 不可
聽人擺佈
A 主意 B 做人 C 自己的
D 不可 E 聽人擺佈
83. 家裏 弟妹們的 使 歡歡的 氣氛 洋溢著
笑語
A 笑語 B 家裏 C 洋溢著
D 弟妹們的 E 使
84. 天邊 一幅 夕陽 美麗的 把 圍畫
畫成 餘暉
A 把 B 餘暉 C 天邊
D 美麗的 E 畫成

細閱下列三段文字，然後解答所附問題。

甲、乙、丙、丁和戊五個小孩，只靠以下五種公共交通工具聯繫：
甲至乙——公共汽車。
乙至丙——火車。
丙至丁——電車。
丁至戊——電車。
戊至甲——小輪。

85. 若人先乘電車，再乘小輪，最後乘公共汽車，問他是由那一個小鎮往那一個？
A 甲至丙 B 乙至丙 C 乙至丁
D 丁至甲 E 丁至乙
86. 若某家欲環遊這五個小鎮，他先由丙鎮至丁鎮，問他回到丙鎮時應搭什麼交通工具？
P 公共汽車 Q 火車 R 電車
S 電車 T 小輪

下列是某地方電話的分區號碼：

東南區	西北區	中區	郊區	離島
11	9	15	20	31

87. 若人在市區要撥電話到郊區去，應先撥那一個分區號碼？
P 11 Q 9 R 15 S 20 T 31
88. 用戶投訴9-732048這一電話失靈，電話公司應派修理員到那一區去？
P 東南區 Q 西北區 R 中區
S 郊區 T 離島
89. 若某兒在字典中部份開始查看，她最後找到的是那一個字？
P about Q above R along
S alert T abuse
90. 若某兒在字典中部份開始查看，她最後找到的是那一個字？
P about Q above R along
S alert T abuse


T	D	A	E	C
61P	71S	81Q	91R	101E
11B	12E	13B	14C	15E
16T	17P	18S	19Q	20P

21C	22E	23C	24E	25B
26Q	27R	28Q	29T	30P
31C	32D	33A	34C	35E
36P	37S	38P	39T	40S

41B	42E	43C	44E	45A
46S	47Q	48R	49Q	50P
51E	52C	53D	54B	55F
56Q	57R	58S	59S	60Q

61C	62A	63D	64C	65C
66R	67P	68S	69R	70Q
71E	72A	73B	74B	75C
76T	77Q	78S	79T	80Q

81D	82C	83E	84A	85E
86Q	87S	88Q	89R	90Q

<h2 style="text-align: center;">遊菲島星晨好</h2> <p style="text-align: center;">菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團 七天特價只收\$1590</p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、大高地火山湖、蟳島、碧瑤夏連娜海灘、艾蘭納、達假勝地、非島島文化村、海上賭博、百勝灣急流瀑布、多晚精彩夜總會，住宿五星豪華酒店，如馬尼拉大酒店、夏宮假日大酒店等。本團直採用豪華波音707客機，獨立成團，依時出發。</p> <p>出發日期： 12月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31 1月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30 2月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29 3月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30</p>	<h2 style="text-align: center;">台灣七天特價豪華團</h2> <p>遍遊台北、台中、彰化、日月潭、溪頭、梨山、花蓮。住宿高年華大飯店，日月潭飯店。專人領隊，日機出發。</p> <p>逢星期日，一依時出發。</p> <p style="text-align: center;">\$1680</p> <h2 style="text-align: center;">台灣九天阿里山豪華遊</h2> <p>逢星期六出發，有禮減收\$100。</p> <p style="text-align: center;">\$1990</p>	<h2 style="text-align: center;">星馬泰十一天超級團</h2> <h3 style="text-align: center;">馬星七天超級團</h3> <p>暢遊聖陶沙島、吉隆坡、檳城、雲頂高原、曼谷、芭提雅、珊瑚島、鱷魚潭等名勝。多晚夜總會，住一流大酒店，專人領隊。逢星期六出發。</p> <p style="text-align: center;">特價：\$3190 七天\$2690 12月1, 8, 15, 22, 29 1月5, 12, 19, 26日 2月2, 9, 16, 23日</p>	<h2 style="text-align: center;">阿里郎本州</h2> <h3 style="text-align: center;">特選七天豪華團</h3> <p>暢遊日本東京、箱根、富士山、京都、奈良、名古屋及大阪。行程輕鬆而緊湊，節目多采多姿，住宿一流豪華大酒店，超值享受，專人領隊。行程包括美加度、寶塚、多晚夜總會逢星期五出發。\$3190</p> <p style="text-align: center;">聖誕獨立團：12月21, 23, 28日</p>	<h2 style="text-align: center;">星晨曼谷遊·10個話一流</h2> <h3 style="text-align: center;">芭提雅 桂河橋</h3> <h2 style="text-align: center;">七天貴賓團 \$1750</h2> <p>行程包括：遊著名佛寺，玫瑰花園，桂河橋，大佛枕，高屏鐘孔石洞，水上市場，大皇宮，芭提雅，珊瑚島，古城文化邨及鱷魚湖，多晚夜總會，兩晚芭提雅，住夏宮及納萊大酒店。</p> <p>逢星期日，一，出發。</p> <p>12月1, 2, 3, 8, 9, 10, 15, 16, 17, 22, 23, 24, 29, 30, 31 1月5, 6, 7, 12, 13, 14, 19, 20, 21, 26, 27, 28 2月2, 3, 4, 9, 10, 11, 16, 17, 18, 23, 24, 25 3月1, 2, 3, 8, 9, 10, 15, 16, 17, 22, 23, 24, 29, 30, 31</p> <p style="text-align: center;">特價：\$4450 聖誕獨立團：12月23日</p>
	<h2 style="text-align: center;">新航加州假期</h2> <h3 style="text-align: center;">美國西岸十天豪華團</h3> <p>美加西岸十三天豪華觀光團</p> <p>遍遊檀香山、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。</p> <p>12月20日 1月17日 2月14日 3月14日 特價\$5590—\$7290</p>	<h2 style="text-align: center;">美國夏威夷七天豪華團</h2> <p>暢遊檀香山、茂宜島火山國立公園、威基基海灘，住宿豪華大酒店，一流夜總會。逢星期六出發，專人領隊。</p> <p style="text-align: center;">特價：\$4450 聖誕獨立團：12月23日</p>	<h2 style="text-align: center;">韓日七天豪華旅遊團</h2> <p>行程包括漢城、民俗村、景福宮、東京、漢城、銀座、箱根、富士五合目、山中湖、名古屋、京都、奈良、大阪等。專人領隊，住宿豪華大酒店。逢星期六出發。\$3330</p> <p>12月1, 8, 15, 22, 29 1月5, 12, 19, 26日 聖誕加開12月22日獨立團</p>	<p>特點： ●專家策劃，行程一流。 ●直接經營，穩健妥當。 ●團獨獨立，專人領隊。 ●最佳導遊，賓至如歸。</p> <p style="text-align: right;">新加坡航空公司鼎力贊助</p>

業
易公司

欄
我哋帮你手
任你選到好

誠懇可靠 H 新明地產
7909387
7903598
歡迎業主委託★

公 司 位 於 中 環
利 科 街 利 大
101 室 按 一 字
寶 寶 寶 寶 寶 寶
安 安 安 安 安 安
F C H A F D
萬 中 高 高 高 高
售 售 售 售 售 售
05859 59 59 59
萬 萬 萬 萬 萬 萬


力企

H 228509
H 237394
H 234906

澳門新樓
 高層530呎
 可入任平
 請電 959618 鄧先生

利輝物業南針

主 歡 快 客 服 信 廠 代
委 迎 捷 路 務 譽 租
託 業 妥 廣 好 佳 售


樓宇租售
美服務有限公司
5-444161
歡迎委託

精裱 商業
齋紙 價平
精 7584337

938050
 936613

本廠精誠出品酒
 應會所電銘不銹
 俾大量供應歡迎
 選購



鋼琴中
★
ICA. STEINER等
保用十年
行

449 5224894
8646
037968 037662

心
★

產貿易公司

AL 麻花釘

數量不拘，歡迎訂貨

裕大廈1525室
318366

義大利名廠
GEM電子琴
價由1750起

惠分期保用
4號K 680628
L 592

百餘元
收稱身

美洋服

暢 海上 遊
大 小 中 西 遊 艇 租 平
快 餐 自 助 餐 隨 食 量

5-227015-6
晚5-740768
雷氏遊艇中心

女傭中心
搵工請人快捷妥當
常備大量港九郊中西日

鐘宿信譽規模服務一流
掘工機租身份證上環大
道西77華國酒家13字樓
H496162 H401761

峯傭

汽車欄專賣

專營各類名廠汽車，性能卓越，價格公道。歡迎垂詢。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

珠寶售貨

本公司經營各類名廠珠寶，款式新穎，價格低廉。歡迎參觀選購。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

聘請

中區大生：聘請會計、文員、司機等職位。
中區餐館：聘請廚師、服務員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。
中區排班：聘請司機、維修人員等職位。

